

Rs. 20.00

# Revi LALIT

d e k l a s

Enn Piblikasyon Lagazet Lalit deklas No.102 Desam 2011

## KONTENI

Editoryal:

### **ENN-DE VIKTWAR POLITIK PARTI LALIT an 2011**

Paz 3

\*\*\*

### **JABALJAS EK BULBAK**

Paz 43

### **ANALIZ LOR BIDZE PT-PMSD**

Paz 46

\*\*\*

### **LAVI KLAS TRVAYER GUVERNMAN MASKE SOMAZ**

Paz 48

\*\*\*

### **ANALIZ KAB WIKILEAKS**

Paz 49

Dan sa Revi la u pu kapav lir tu lor Eta-de-Lye lor bann Parti Politik Moris, organize par LALIT. Ena reportaz ek diskur tu orater. Ena analiz lor Parti Travayis, MMM, MSM, PMSD ek enn diagram tu parti politik Moris. Plis ena diskur lor fayit bann parti tradisyonel lor ekoloji, lekonomi alternativ, sekirite alimanter, lor demokratiz & dekominaliz konstitisyon, lor stratezi pu ferm baz Diego & reinifye Repiblik, ledikasyon ek langaz.

Get paz 5 a 43



# KONTENI

Desam 2011

Editorial: Enn-de Viktwar politik Parti LALIT an 2011 .....	3
Eta de Lye bann Parti Politik Moris .....	5
Reportaz zeneral.....	5
Diskur luvertir: Fayit Parti Politik Tradisyonel par Lindsey Collen .....	7
Trazektwar Travayis ek MMM par Jean-Claude Bibi .....	13
Trazektwar PMSD ek MSM par Alain Ah-Vee .....	15
Fayit lezot Parti (enn diagram paz 20) .....	19
Fayit Parti Tradisyonel lor Lekonomi Alternativ [ar Rada Kistnasamy .....	19
Fayit politik lor Ekoloji par Emilie Wiehe .....	22
Fayit politik rasyonel lor ladrog ek adiksiyon par Imran Dhanoo .....	24
Fayit kanpayn kont trafik ladrog par Ally Lazer .....	25
Fayit Politik pu ferm baz Diego par Kisna Kistnasamy .....	26
Fayit lor Ledikasyon ek Lang Maternel par Alain Muneean .....	27
Failure of Mainstream Parties to Decommunalize Politics .....	29
Ki sindika ule depi enn parti politik? par Reeaz Chuttoo .....	34
Ki muvmann fam atann depi enn Parti Politik par Rajni Lallah .....	35
Rezon Kifer LALIT ti fer sa Eta-de-lye la par Lindsey Collen .....	37
Ki kalite Program Politik par Ram Seegobin .....	38
Jabaljas & Bulbak .....	43
LALIT an Aksyon .....	44
Bidze PT-PMSD: Guvernman Refiz Konfront Gravite Kriz .....	46
Introdiksiyon Langaz Kreol: Evenman Istorik v. Petites Despri .....	47
Lavi Klas Travayer: Guvernman ek Patron Maske Somaz: Kur Formasyon dan Vid .....	48
Revelasyon Kab WIKILEAKS: Lanpriz Lanbasad USA lor Moris & Sesel .....	49
Kreasyon Zordi: Krishna Lutchoomun .....	51
Rajni Lallah's Group A-4-A5: Rapturous Jazz Concert .....	52
Mesaz a Sindika Telecommunication Workers' Union pu Manifestasyon .....	52
Open Letter to President Obama on Palestine and UN .....	53
Guvernman Moris anons Misyon Diplomatik Palestinn-Moris .....	54
Fermtir Baz militer: Presyon monte dan USA .....	55
Demokrasi lor Sayt ek Liberte Travayer: Kozri ar Sutdents' Union .....	56

Pu Foto: Remersiman a Socialist Review, Le Monde Diplomatique, M.C.Escher:The Graphic Work.

Pibliye ek inprime par LALIT, 153 Rut Rwayal, Port Louis, Repiblik Moris. Pri: Rs 20/-

[www.lalitmauritius.org](http://www.lalitmauritius.org)

208 2132 ek 208 5551

[lalitmail@intnet.mu](mailto:lalitmail@intnet.mu)

# EDITORIAL - BILAN

## ENN-DE VIKTWAR POLITIK

### PARTI LALIT AN 2011

An 2011, LALIT finn kontinye develop ek propaz nu program pu enn tranzisyon ver sosyalism. Nu finn analiz buku lefe kriz ekonomik onivo mondyal lor nivodevi ek sekirite danplwa klas travayer. Dan sa editorial-la, nu pu konsantre lor 3 kanpayn ki finn byin daktyalite ek kot LALIT finn fer bann gin politik imans an 2011. Sa, malgre ki nu finn dan enn *downturn*. Sa bann gin-la finn fer par enn travay politik konstan lor 35 an.

#### **Palestinn**

Pu premye fwa, Lotorite Palestinyin finn amenn mosyon pu ki Nasyon Zini rekonet Palestinn kuma enn leta. LALIT finn amenn kanpayn pu liberasyon Palestinn depi 1976. Depi 2004, kan militan LALIT Alain Ah-Vee ek Ragini Kistnasamy finn al Palestinn an-personn dan aksyon solidarite avek lepep Palestinyin nu finn, parey kuma militan dan buku lezot pei, aksantye lalit pu izol Israel ek liber Palestinn. Sa gran kanpayn internasyonal dan lekel nu finn kontribiye li enn bann fakter ki finn fer li posib pu ki sa mosyon-la vinn divan Nasyon Zini.

An Me 2011, LALIT ansam avek Sant Idriss Goomany ti organiz reinyon kartye La Tour Koenig lor Palestinn. An Ziyet

2011, LALIT ti organiz Veye Palestinn dan Grand Rivyer. Sa ti swivi an Oktob par gran renyon 250 dimunn dan Phoenix. Par sa kalite aksyon-la, nu finn reysi elarzi ek develop travay fron: Konfederasyon Travayer Sektor Prive ek Fraternite Zenes Phoenix finn zwenn dan sa travay an-komin lor Palestinn ki ti fini kumans devlope avek Sant Idriss Goomany. Ena osi kontribisyon ansyin Prezidan Cassam Uteem ki finn res fidel lor sa kestyon-la. Nu pe kumans develop mobilizasyon lor baz sa program an-komin ant plizyer lorganizasyon atraver bann reynon kartye. Sa travay mobilizasyon politik finn obliz guvernman Moris anonse ki li pe sutenir mosyon pu rekonesans Leta Palestinn.

#### **Chagos**

Tutswit apre gran konferans internasyonal Liber Diego/Chagos ki LALIT ti organize an Novam 2010, guvernman finn met kes dan tribinal Drwa Lamer pu konteste park marin ki UK finn dekrete otur Chagos. Anmemtan pu premye fwa, Leta Morisyin finn anons enn seri linisyativ onivo linstans internasyonal lor Chagos dan lekel sa kes-la form parti. Sa, li enn gran developman. Me anmemtan,

LALIT finn fer enn mizangard pu ki stratezi guvernman lor Chagos li pa enn stratezi sekre, pu ki nu kapav batir sutyin isi ek onivo internasyonal. Nu finn develop demand vizavi guvernman pu ki li met kestyon Chagos lor azanda UN, met konplint pu konteste baz nukleer Diego su trete Pelindaba pu enn Lafrik denuklearize. Nu finn osi propoz pu ki organiz bato dan lekel Premye Minis ek Prezidan Repiblik pu al Diego kuma enn aksyon internasyonal. Lane 2011, LALIT finn konsolid kanpayn internasyonal lor kestyon Diego, ek nu pe develop nuvo fron ki finn etablir par Konferans an 2010.

#### **Langaz Kreol**

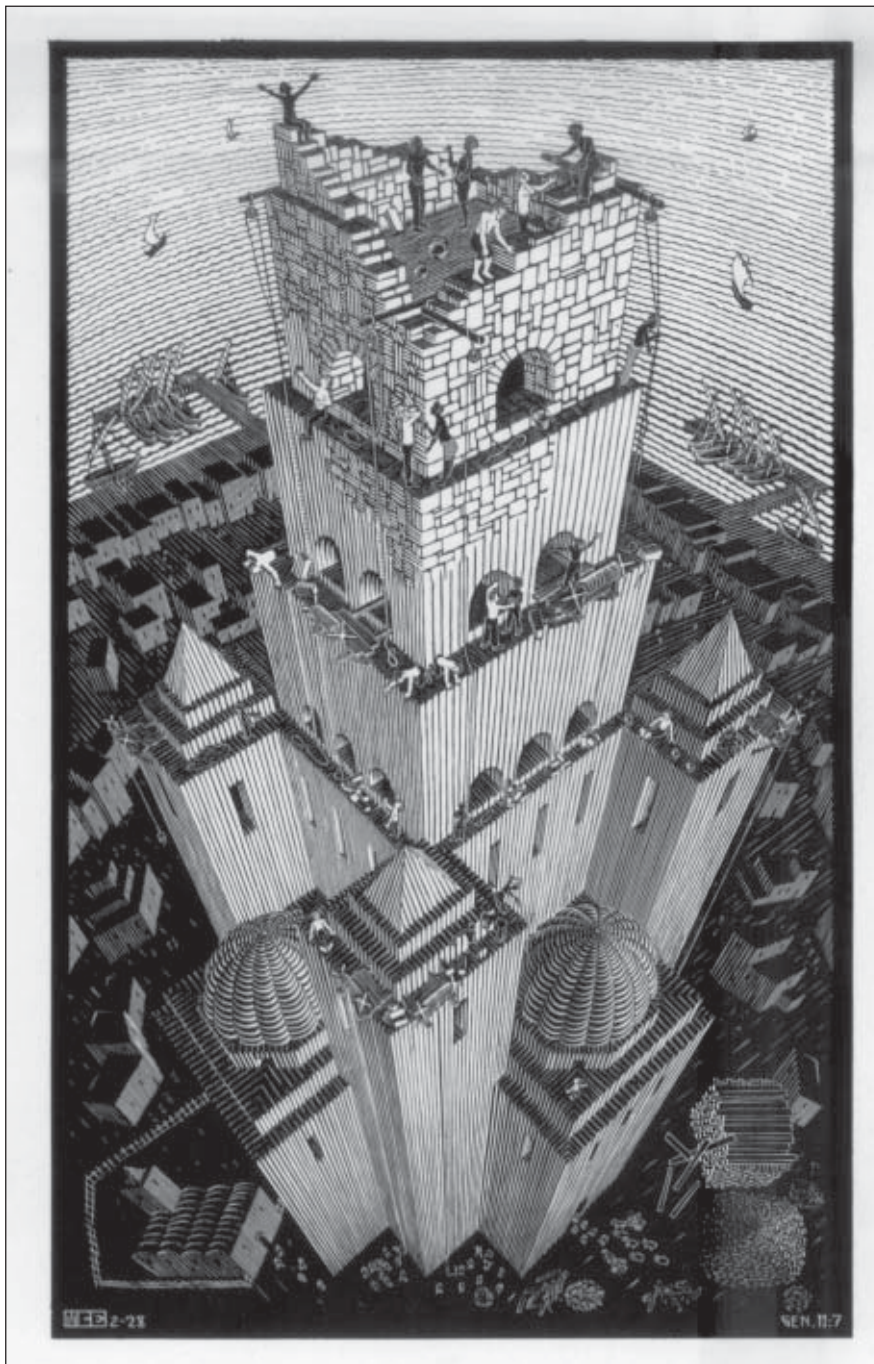
Pu premye fwa, langaz Kreol pu anseyne dan lekol primer apartir lane prosenn, 2012. Sa li enn gran viktwar politik pu LALIT ki finn organizasyon politik ki finn defann langaz Kreol dan dernye 35 an. Lansman 100yem nimeron Revi LALIT ki nu ti fer an Ziyet 2011 ti rann omaz lakantite literatir politik antyerman dan langaz Kreol ki LALIT finn prodwir lor 35 an: 100 edisyon Revi LALIT, trak par 10,000 sak fwa ki distribye li lor lagar ek sayt travay, liv ek panfle antyerman an Kreol. Nu finn kontinye nu aksyon pu re-

konesans langaz Kreol an 2011: nu finn avoy let Premye Minis pu ki introdwir langaz Kreol dan Parlman ek nu finn ekir Komiser Elektoral pu ki met notis elektoral an Kreol.

Si nu finn reysi gayn sa bann viktwar-la, li akoz nu finn devlop sifizaman analiz ek lexperyans pu kone a ki moman bizin reflesi ek prepare, a ki moman bizin apiye, a ki moman bizin konsolide. Sa kalite konesans ek lexperyans, zis dan enn parti politik kuma

LALIT ki u kapav ariv gayn li. An Novam 2011, konferans uver Eta-de-Lye lor parti politik ti enn lokazyon pu nu tu konpran ansam ki ete enn parti politik ek kimanyer li ena kapasite pu vinn enn zuti esansyel pu amenn sanzman politik. An 2011, kan kriz ekonomik mondyal pe montre bankrut ek deriv sistem kapitalist, nu finn kontiyn preparasyon nu kanpayn pu enn lekonomi alternativ ki adres problem klas travayer zordi; nu finn

sutenir travay Nuvo Manifesto Fam pu enn veritab emansipasyon fam; nu pe prepar nu ripost politik kote ekoloji, ek nu pe kontiyn devlop nu bann kontak internasyonal ver internasyonalism. Atraver Eta-de-Lye, nu finn devlop nu konpreansyon ankomin de ki enn parti politik ete, ki enn program politik ete ek kimanyer travay pu mobilizasyon politik al ver sanzman sosyalist.



Desin Escher, Latur babel, 1928

## ETA-DE-LYE BANN PARTI POLITIK MORIS

Pu premye fwa dan Moris, e petet dan lemond,  
enn Konferans 2 zur lor sityasyon "bann parti politik tradisyonel".

Enn 'etats generaux'.

Ala reportaz sa Konferans Uver ki LALIT ti fer.

LALIT ti organiz enn "Eta-de-lye" lor Parti Politik lor 2 zur konze piblik le 1 ek 2 Novam: enn premyer dan Moris, ek petet dan lemond. LALIT finn truv li nesaser organiz sa Eta-de-lye-la fas a persepsyon zeneralize dan Moris (ek li pa diferan dan buku lezot pei) ki bann parti tradisyonel finn vinn uvertman koronpi enn kote ek lot kote, finn fayit; fas a sityasyon kot sa persepsyon zeneralize kapav etann ziska ki dimunn truv *tu* form organizasyon politik kumsa. Eta-de-lye-la ti derule dan Orl Mama Bul Later, Grand Rivyer avek partisipasyon enn 70 dimunn. Premye zur, nu ti konstat fayit ek koripsyon parti politik tradisyonel dan Moris. Dezyem zur, nu ti analiz nesosite pu enn form organizasyon politik kuma LALIT ki batir lor baz bann program ki pe deza ne. Tem konferans uver-la ti: "Lepok dezast ekolojik iminan, Lepok fayit parti politik burzwa, Lepok kriz ekonomik sistem kapitalist mondyal, bann parti politik Moris, enn "Eta-de-lye", enn regar kritik istorik depi muvman pu lindepandans ziska 2011."

Dan sa 2 zur-la, 15 partisipan finn swa prezant papye, swa prezid enn sesyon. Ek ankor plis dimunn finn partisip dan sesyon plenyer.

Premye sesyon ki ti prezide par Anne-Marie Joly ek Rajni Lallah ti demare avek enn diskur par manb LALIT Lindsey Collen ki finn explik rezon pu kifer nu pe fer sa Eta-de-lye-la. Li finn prezant enn fason pu ki nu kapav analiz seki enn parti politik ete ek finn explike kimanyer bann parti politik dan Parlman finn depas zot dat expirasyon zordi kan get zot kapasite (u plito zot inkapasite) pu amenn sanzman pozitif. Lerla ti ena 3 papye, bann veritab tur-de-fors ki kan u azut zot ansam analiz totalite parti politik dan Moris depi lalit pu lindepandans ziska zordi. Jean-Claude Bibi ti analiz baz de klas Parti Travayis ek MMM, ki tulede finn sorti depi klas travayer ek finn analiz devyasyon de klas dan zot listwar, ek finn konpar sa 2 parti-la amezir zot kumans reprezant diferan seksyon burzwazi modern. Alain Ah-Vee finn dekrir kimanyer PMSD finn ne pu reprezant lintere politik oligarsi sikriye ek pu ralye bann "Morisyin otantik" kont "imigran" (li ti apel "Ralliement Mauricien" avan li vinn PMSD). Li finn dekrir PMSD so bann faz extrem drwat ek kimanyer zordi PMSD ena enn laparans plito teknokrat tandis ki MSM, ki finn ne depi PSM (lel drwat Seva Shivar otur

Travayis) ek osi depi MMM finn organize otur enn batiman ek enn klan familyal dan Sun Trust. Ram Seegobin finn prezant enn desin imans (lor 4 fey bristol) kot li montre tu bann parti ki finn existe dan muvman ver lindepandans, ek lezot ki finn ne apre. Desin-la finn montrekuma zot finn travers kasir ek re-inifikasyon dan diferan form depi lindepandans ziska zordi. Desin-la fini an 2011 kot dan 2 kolonn avek enn kote parti ki dan Lasanble Nasyonal, ek lezot parti politik ki pa dan Lasanble Nasyonal. Prezidans finn asire ki ti ena sifizaman letan pu deba plenyer ek diskisyon pandan sesyon. Deba ti anmemtan byin anime ek etofe anterm linformasyon.

Dezyem sesyon prezide par Alain Ah-Vee ansam ek Didier Toussaint ti enn sesyon kot ti get an-gro fayit bann parti politik tradisyonel pu adres kriz zordi ek bann gran problem ki nu ena pu fer fas. Rada Kistnasamy ti fer enn diskur for ek presi lor fayit parti tradisyonel anseki konsern lekonomi ki alabaz kriz sosyal ki nu pe traverse zordi avek so somaz ek destriksyon anplwa. (Li finn distribye enn papye lor destriksyon anplwa). Li finn koz lor program LALIT pu enn lekonomi alternatif. Enn program lor sekirite alimanter ki



Rajni Lallah, Jean Claude Buibio ek Anne marie Sophiedivan lor panel premye zur Eta de Lye

deza etabli ek tuzur and devlopman ki finn siyne par enn 10enn lorganizasyon inklir LALIT finn distribye dan Eta-de-Lye. Emilie Wiehe finn prezant enn papye exelan lor kimanyer sa “Maurice Ile Durable” (MID) ki guvernman finn met dibut, mem si li admet ki ena problem, li pa pu amenn lwin parski li separ kestyon lanvironnman depi kestyon lekonomi; enn lekonomi ki anfet responsab pu degradasyon lanvironnman. Papye pli resan ki LALIT finn tire lor ekoloji avek kotasyon depi Karl Marx lor ekoloji ek so lyin avek fraktir destriktif provoke par lekonomi kapitalist osi ti distribye dan Eta-de-Lye. Lerla, enn deryer lot, ti ena 5 diskur de ot-faktir ki li anterm intelektuel ki li anterm langazman lor 4 diferan size. Imran Dhanoo ek Ally Lazer depi Komite Sant Idriss Goomany finn koz lor fayit parti tradisyonel pu adres problem ladrog. Imran Dhanoo ti santre so diskur lor fayit kote adres “demand” pu ladrog tandis ki Ally Lazer finn koz lor konivans parti politik tradisyonel kote “saplay”. Manb LALIT, Kisna Kistnasamy finn

koz lor kestyon Diego Garcia/Chagos ek kimanyer MSM, Travayis ek MMM finn fel pu amenn dekolonizasyon, pu re-inifye pei ek pu stop lokipasyon militer US-UK lor enn parti later Morisyin. Alain Muneean finn koz lor fayit parti tradisyonel kote sistem ledikasyon. Zot finn mem fayit kan get zot prop kriter pu evalye ledikasyon: li finn koz lor lakantite zanfani ki sistem ledikasyon refule a sak nivo. Ziska ler, pa pe servi lang maternel kom medyom ledikasyon. Ahmed Khan finn prezant enn papye exelan ki sitye lorizinn ideoloji kominalist a enn serten moman dan listwar kolonyal kot li ti form parti enn chalennj de-drwat “kiltirel” kont loksidan plito ki enn chalennj kont inperyalism. Li finn fer referans a enn kuran asosye a Independent Forward Block (IFB), ek finn fer bann nuvo pwin ki expoz lefet ki politik kominal pa finn sap dan ler, materyalize apartir 1983, ek enn sel kut ranplas politik de klas. So papye ti swivi par deba.

Dezyem sesyon finn termine avek 2 diskur lor enn tem ki pa finn adrese avan a nu konesans. Reaz Chuttoo depi Konfedera-

syon Travayer Sektor Prive finn explike ki muvman sindikal, ek an partikilye kuran sindikal dan lekel li ete, atann depi enn parti politik. Rajni Lallah, lor nom Muvman Liberasyon Fam finn koz lor ki muvman fam, ek an partikilye kuran dan lekel li ete, atann depi enn parti politik. Li finn distribye kopi MLF so “Nuvo Manifesto Fam” ki enn program ki pe devlope ek lor lekel kapav batir dan lavenir. Ti ena deba apre.

Dan trwazyem sesyon ki ti ena lye 2yem zur, ti plito get lavenir. Li ti prezide par Yannick Jeanne ki ti fer enn rezime de bann grand-liyn ki finn sorti depi lye zur konferans ek Lindsey Collen finn prezid seksyon “breyn-storming” apre enn diskur briyan par manb LALIT Ram Seegobin lor ki ete enn parti politik, ki ete enn program politik, kuma nu batir li ek batir sutyin pu li.

Dan ler manze sak zur ek apre sesyon dan lapremidi, buku dimunn ti reste pu partaz lide ek kontiyn deba uswa aste piblikasyon LALIT uswa pu donn zot nom pu zwenn komisyon ek brans LALIT.

# 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT FAYIT PARTI POLITIK TRADISYONEL

par Lindsey Collen

## **Ala diskur luvertir par Lindsey Collen dan kad Konferans Uver LALIT le 1 ek 2 Novam. Li ti analiz kifer sa "Eta-de-Lye" lor parti politik pe fer.**

Li fantastik, kuma Rajni finn dir, pu truv bann kamarad isi prezan lor enn size ki, nu kapav dir, inpe lur pu enn zur konze publik, me mo krwar anplas nu tu pran sa traka tusel, nu finn desid pu vinn ansam, e parski nu analiz li ansam ki nu kapav sort dan sa problem, parski vremem li enn problem ase grav. Se enn problem grav ki nu pe fer fas, e mo sipoze li realizasyon sa degre gravite la, ki tu kamarad isi prezan inn dakor pu, anplas al borlamer kuma dimunn abitye fer, anplas met lord dan nu lakaz, nu finn desid pu met latet ansam plito. Parski ena sertenn moman kot gravite enn sityasyon li interpel nu.

U kone, bann parti politik, byin rar nu panse lor ki zot ete. Ki ete enn parti politik? Purtan mo krwar nu kone instinktivman, sirtu dan Moris - dimunn kone, dimunn byin kontan swiv politik. E nu truv linportans parti politik, parski nu kone ki "politik" samem vremen mwayin pu nu konfront ek sanz *puvwar*. Li mwayin ki nu konfront ek nu sanz sa *puvwar* ki kontrol nu lavi. Nu pena lot sime pu konfront li, pu sanz li, apar politik. Enn lorganizasyon politik, par exelans, li enn *parti* politik.

Alor nu konn linportans seki apel enn parti politik.

Lerla, zordi kan nu pe zwenn, nu pe zwenn kifer? Parski an-zeneral - li enn konsta zeneralize dan Moris - dimunn finn truv bann parti politik tradisyonel, bann parti politik ki kapav apel "meynstriym", zot finn ariv 2 zafer: enn, enn bankrut politik; zot pa pe propoz nu nanye pu sort dan sa problem dan lekel nu ete, enn kote, ek dezyeman, ena enn koripsyon dan parti politik. Ena enn koripsyon ki fer bann parti politik, anplas form enn zuti ki kapav ed nu rezud problem ekonomik, sosyal ki nu pe fer fas, zot finn vinn enn parti integral problem la. Alor li enn kontradiksyon, kot pu nu kapav sorti dan problem zordi, nu kone nu bizin enn lalit politik, me sa striktir ki apel parti politik la, li enn striktir ki tu dimunn pe rekonet, dan ka bann parti meynstriym, li finn puri net. Alor li enn moman kot, si nu pa adres problem la ek reysi reabilit ek re-konstrir enn nuvo form lorganizasyon politik, nu pu uver a tu bann gran danze. Parski si tu dimunn vinn dir, "Tu finn puri," nu balye li - anfet ti ena enn bann ki ti pe balye divan Parlman - e ondire nu pa kone ki exakteman ki nu pe balye, me nu pe balye li. Sa ideoloji pu "met prop" san konpran, se enn form popilism ki byin fasil kapav anzandre bann lorganizasyon danzere kuma nu finn deza truve dan lepase, pli

presizeman dan bann lane 1920, dan Lerop partu, pa zis dan Lalmayn ek Litali; partu ti ena lamonte seki nu apel ideoloji fasist ek ideoloji fasizant. Fasism li liye avek sa demars pu "met prop" dan enn fason dezespere. E zordizur nu pu ena deplizanpli buku, buku-buku, dimunn dezespere. E sa ki rann li fantastik ki zordi nu pe reysi zwenn ansam. Nu pe rod kone ki exakteman bizin kritike, ranplase amizir li pe bankrut, amizir li pe puri.

Alor ki ete enn parti politik? Nu sey get li inpe an teori asterla pu de-trwa minit. Savedir sa introduksyon la ed nu pu prepare pu seki pu vini dan sesyon dime, setadir le 2 Novam.

Taler, nu pu pas an-revi bann parti politik, enn par enn, dan sa premye sesyon la. Lerla lapremidi, nu pu get zot fayit par size dan lekel zot finn ek pe fel.

## **Program**

Enn parti politik premye dabor li enn program. Alor nu truv bann lezot parti politik suvan zot bliye program, uswa zot tir li kumadir 2 zur avan enn eleksyon zeneral: "Ala nu program". Ondire enn zafer lor papye. Me, enn program, li plis ki sa. Li enn konpreansyon ankomin. Sa ki enn program ete. Kan nu konpran kitsoz, nu partaz enn konpreansyon. Li kapav lor papye, wi. Me pu ki li lor papye, fode ki nu finn konpran li

ankomin, e fode ki nu kontiyn travay pu devlop plis konpreansyon ankomin. Lerla li vinn enn zuti pu nu partisipe dan listwar amizir li derule dan leprezan. Enn program, li kapav sanze, li bizin adapte, li aprofondi, li elarzi, li pofine. Sa ki enn program. Enn program se trwa zafer ki nu konpran ankomin. Enn, li enn analiz. De, li bann revandikasyon ki sorti dan sa analiz-la, seki nu apel “demand”. E trwa. li pa zis revandikasyon ki nu finn tom dakor, li revandikasyon lor lekel nu dakor pu milite, lor lekel nu mobilize, nu organize pu apiye dan mil fason. Sa se enn parti politik so laspe pli inportan: li enn program ankomin.

## Trwa Laspe Program

Ek enn program li ena sa 3 zafer: analiz, revandikasyon uswa demand - bann zafer ki, si nu apiy sa, li pu vremem amenn nu pli divan. Li pa zis enn zafer ki amenn nu pli divan lor sirfas, lerla anba-anba sa demand la, li pe kul nu pli divan. Samem kifer nu bizin met latet ansam. Pu nu gete ki revandikasyon ki amenn nu pli divan. Nu apel sa kalite revandikasyon la enn “demand”. Enn revandikasyon, par exanp, pu bann pli bon zuti travay ubyin linz travay, li bon li. Me li pa amenn nu buku pli divan. Li enn revandikasyon sinp. Me enn demand pu ena enn mes kot kapav manze ek diskite, li kapav amenn nu pli divan, li kapav amenn nu pli divan parski nu pe gayn enn lokazyon pu koz ant kamarad dan travay. Sa, fer li enn demand. Li get pli lwen ki revandikasyon kom tel. Ek lerla, trwa, se mobilizasyon. Kimanyer u mobiliz dimunn? Sa osi li form parti dan program la. Ena prinsipalman 2 fason: swa u sey atir tu dimunn, dan enn fason atomize; atomize se kuma enn spre aerosol, li but-but kumsa. Sa li plito metod de drwat, par exelans fasizant: “Mwa mo lider, tu dimunn pa bizin konpran nanye, vini! Swiv mwa!” We, sa li enn

fason. Pa nu fason. Nu kone sa pa pu amenn nu lwin. Nu kone sa li kapav danzere. Ubyin, nu kapav organiz dimunn dan enn fason kot nu rekonet lefet ki li pe deza organize: dan sindika, dan komite kartye, organiz dimunn dan enn fason kot li li kapav kontrol so partisipasyon atraver bann lorganizasyon ki li deza ena.

## Striktir

Anplis enn program, enn parti politik, li bizin osi ena enn form, enn striktir ki permet so bann manb partisip dan enn fason demokratik dan seki pe pase. Sakenn bizin ena posibilite dan kiksoz kuma enn brans, kot li pe zwenn dan landrwa, kot dimunn pe kree nuvo lide, nuvo analiz, kot dimunn ki kone ki pe arive dan landrwa, dimunn ki kone ki pe arive dan so travay, li pe diskite avek sa konesans ki li deza ena. Li pe amenn lide. Li konn so realite dan kartye, dan travay. Nu pa bizin dir li. Li konn sa pli byin ki nu. Me, met tu sa bann lide depi diferan dimunn *ansam* dan enn reynion brans, lerla li vinn enn striktir parti. Lerla kan tu dimunn met latet ansam, dan enn Komite Santral eli ubyin dan enn Lasanble manb, lerla analize avek tu sa input la, lerla lide li re-al dan brans. Kumsa li kumadir enn pumon pu enn lorganizayson. Enn pumon demokratik. Enn parti li ti devet ena enn Konstitisyon ki organiz sa demokrasi intern la.

## Prinsip organizasyonel

Trwazyeman, setadir anplis enn program, anplis enn striktir, bann parti bizin ena bann *prinsip organizasyonel*. Savedir par ki prinsip nu travay? Par ki etik ubyen moralite nu travay? Kan u donn parol, eski li ena valer? Ubyen eski u pu al aval li dime? Li ena enn valer, sa kalite prinsip la, seki nu apel “prinsip organizasyonel”. Nu prinsip organizasyonel li pa sorti dan enn liv sakre, sipa depi lao. Li pa finn sap depi dan lesyel. Non. Li finn

akimile par lexpertyans. Kan u donn u parol antan ki manb enn parti, ubyen antan ki parti, u gard li. E si zame u pa gard li, pu kit rezon, u ena pu rann kont, pu dir, “Ala kifer nu pa finn gard nu parol.” Sa li enn sinp prinsip organizasyonel. Me ena buku sa bann prinsip la. Zot finn devlope partu dan lemond, kot dimunn ena so sindika, li ena so lasosyasyon, li ena so koperativ, e ladan li finn devlop sa bann prinsip la. Zot prinsip ki fer u program, u bann bi, kapav progrese. Zot enn fason azir ki permet u bi mars pli byin. Li enn zafer pratik. Li baze lor ki lefe a kurterm, a mwayenn term, ek alonterm, nerport ki aksyon nu pran. Prinsip organizasyonel zot ede pu donn respe pu manb enn parti, antre zot, e pu parti la vizavi lamas dimunn, pu parti la vizavi so alye. Li permet zafer marse. Kan u donn enn randevu, u gard li, e u kamarad kone u pu gard li. U ena konfyans dan bann prinsip organizasyonel.

Alor sa seki enn parti ti devet ete. So program, so striktir demokratik, ek so prinsip travay. Me konsta zeneral ki nu finn gayne dan, nu kapav dir, sa dernye 20 an dan Moris, se ki bann parti politik pe puri divan lizye tu dimunn. Lerla, dan dernye enn an, nu finn gayn kumadir enn kolaps dan estim dan lekel piblik finn gard bann parti politik. Natirelman, li pa zis bann parti politik ki finn koronpi, okontrer nu kapav dir bann parti politik kapav zot koripsyon li pli piblik, me li inportan parski zot nu zuti pu sanz sityasyon. Li enn zuti ki finn koronpi. Sa li grav. E divan nu lizye zot finn koronpi.

## Medpoint: Plizir ‘layer’

Nu ena bann “layer” koripsyon, lez par lez. Nu pran pwin Medpoint ki Rajni ti mansyone, pu get sa enn ku. So pwin santral ladan se Travayis ek MSM ansam finn fer enn lavant, enn aste-vande, enn akizisyon pu Leta, depi enn fami ki li, li dan sa laparey deta





Ram Seegobin pran laparol dan Eta de Lye. Lindsey Collen ek Yannick Jean akote pe partaz prezidans.

aktyel - antan ki Prezidan, ek ena enn ki ti Minis Finans, 2 post kle. Aster ek vander li inklir mem personaz. Me, konfli dintere li evidan. U anvri vann u klinik, me vann li ayer, pa vann li ar Guvernman kan ena dimunn dan sa laparey deta-la, ki dan sa mem fami ki proprieter klinik la. Sa li koripsyon de baz dan zistwar Medpoint. Nu ena enn ta teknik-alite apar sa, me erer debaz se ki sa Guvernman-la, so PMSD osi ladan, me sirtu so MSM ek so Travayis, zot finn expoz zot koripsyon par sa lavant Medpoint la. Bon, Guvernman finn gayn batiman ek later, inpe bann laparey inapropriye ek vye. Ek li finn depans so Rs144 milyon, ki nu pa tro kone kot li ete pu lemoman. [Lodyans riye]. Li inpe enn mister pu lemoman. Sa li premye nivo koripsyon.

Pli anba ki sa, get ki kalite koripsyon politik ena: MMM kan li kumans denons skandal Medpoint, li kumanse par atak MSM, kuma pli responsab dan sa koripsyon sa parski so dirizan zot fami ki proprieter Medpoint. Me divan lizye tu dimunn, Berenger fer sa parski li ti anvri MMM rant dan guvernman avek Travayis. Sa

li pa pu niye li sa. Sa, li pa enn alegasyon nanye, li vre sa. Alor li atak Minis MSM Maya Hanoomanjee tulezur, tulezur, atak Maya Hanoomanjee kumadir si zis tir li dan guvernman, lemond pu parfe. Anfet, nu tu finn preske bliye sa aster. Avek ki bi, pu ranplas zot dan Guvernman. E lerla, kan MSM finn finalman kit Guvernman ale, la, nu gayn Berenger ek so MMM kumans atak Travayis, dir zot prinsipalman responsab. (Dapre nu, zot tulde responsab depi kumansman, akoz Guvernman ki responsab.) Me, asterla pu MMM, li vinn Navin Ramgoolam ki responsab. Pravind Jugnauth li ti kumadir enn pa-konn-nanye ladan. Li kapav vre, in? Me selman pa kapav tulede, li prinsipalman responsab, e li pa konn nanye ladan: seki li ti dir avan ek seki li pe dir asterla, zot pa korbore. Savedir ki ena enn dezyem nivo koripsyon. MMM koronpi dan manyer li kritik sa koripsyon la. Li kritik li zis pu li tir enn lavantaz ladan. Kimanyer u met lord ladan kan prinsipal lopoziyon li pe servi sa zis pu badine? La, li pa enn koripsyon lamone, li enn koripsyon politik,

zuti politik pe koronpi. Si nu grat sirfas, nu get enn tigit plis anba ki sa, nu truve ki ena enn 3yem nivo koripsyon dan sa mem skandal Medpoint la. MMM ek MSM ti dan mem Guvernman lane 2004 parla, kan Berenger ti Premye Minis ek Pravind Jugnauth ti Minis Finans. Sa Guvernman la finn desid pu pa defann Leta dan Lakur, kan Sun Trust finn purswiv Guvernman pu Rs 50 milyon parski Guvernman finn kas kontra lokasyon pu Sun Trust kot Minister Ledikasyon ti loze. Sa Guvernman la avek enn Minis Finans, Pravind Jugnauth, Berenger, Premye Minis, savedir 2 parti, MMM ek MSM, zot met Zidisyer dan enn pozisyon kot li oblize fer Leta tir enn manda Rs 50 milyon, donn sa Sun Trust, enn Trust familyal pu bann Jugnauth, ki Prezidan Repiblik ek Minis Finans. E Guvernman, sann ku la, li pa gayn nanye ladan. Li perdi Rs50 milyon, me li pa gayn batiman, pena later nanye ladan, pena mem lekipman inapropriye ek vye. Alor u gayn enn lot form koripsyon kot MMM, ki sipoze ed nu sorti dan sa problem koripsyon la, li, li finn deza dan sa mem



kalite zafer ansam ek MSM, ki MSM ek Travayis finn tripote otur Medpoint.

Ek lerla kan medya ek kan nu mem, elektora, lepep, nu pa truv sa realite la anfas, nu pa truv li kuma li ete, li enn form ondire pu sey koronp nu osi. Si nu, nu kumans koronpi, kot nu ankor krwar nu kapav truv enn parti ladan, ubyin enn-de ansam ladan, pli bon ki sa lot 2 la, kan nu fini kone ki zot tu koronpi mem. Savedir nu, nu vinn koronpi. Ala, 4yem nivo koripsyon.

Alor nu dan enn sityasyon grav. Dan Moris, nu truv li kumsa. Lezot pei, li pa buku pli bon. Sa form demokrasi byin limitatif ki nu ena dan sistem kapitalis, li pe ariv so dat expirasyon. Dat finn pase, ankor pe servi li, me ti bizin pe rod enn nuvo form politik pu fer fas sa puritir-la. Ek nu pa dan enn lepok fasil.

## Lepok kriz

Anu get lepok aktyel. Deplizanpli bann kriz pe prezante avek enn lanpler pli grav, enn lanplitid pli gran. Deplizanpli bann kriz pe melanze ansam, kriz finansye ek kriz ekonomik. Onivo mondyal, nu ena bann sif somaz ek landetman bann hawshold, bann sif imans. Bann pei ki finn andete ziska enn pwin inimazinab, kuma Rajni finn dir.

## Challennj

Me, anmemtan, e li enn surs lespwar, li finn vinn enn sistem ekonomik ki su chalennj. Ena “Occupy Wall Street” kot dan plis ki 100 lavil Leta Zini ena muvman dokipasyon kont kapital, ek kont manyer ki kapitalism pe ale.

## Kriz ekonomik

U kone kapitalism li existe dan enn fason kot li o-puvwar, pa plis ki 250 an. Nu, limanite, nu ena 100,000 an. 250 an ladan, ena sistem kapitalist. So premye 150 an, li ti ena bann kriz terib tultan: krash, krash, krash; labank ti pe krash suvan, tu dimunn ti anrwin suvan. Lerla apre 150 an, savedir preske 100 an desela, nu gayn premye gran kriz kot li pran enn form plizumwin mondyal; sistem kapitalis ti fini mondyalize lerla. Sa nu pe koz bann lane 1920. Preske 100 an desela, nu gayn gran gran kriz mondyal, ek la, nu 100 an plitar, ek dapre bann ekonomis burzwa ordiner, seki travay dan bann lagazet kuma *The Economist*, kuma *Financial Times* tusala, zot pe predir - ek mo krwar Minis Finans Britanik finn predir mem zafer - ki sa kriz la li pu pli pir ki seki ti an 1920; sa kriz ki nu pe kumans sibir asterlamem. Alor nu ena enn kriz ki sistem kapitalist prodwir, ek sann fwa la, li pena buku esapatwar. Apar li ena lager. Kan lager deklare kont enn pei, kan ena buku destriksyon, lerla sistem kapitalist gayn enn ti repriz. Ena buku tennder deor, bann kontra tusala deor, re-konstrir tu sa pon, stasyon elektrisite, rezervwar ki finn bombarde la. E lerla sa li donn sistem kapitalist enn ti repriz. Me li enn repriz dan mem sistem ki finn prodir kriz la. Pena okenn sanzman. Alor, zordi nu dan enn sityasyon kot sistem kapitalist inn vinn bankal net.

## Kriz ekoloji

Me, sa kriz ekonomik la, nu bizin mazinn li vini ansam zordi ar enn lot kriz. Sa lot kriz la, li pli menas-

an ankor. Ekoloji, savedir nu bul later ki nuri nu, ki permet limanite ek tu bann lezot spiyshiz viv, li enn zafer ase frazil, li an-kriz. Sa 250 an sistem kapitalis finn deplizanpli rwinn planet: so lamer, so ler, so later finn fatige ar enn sistem ki zis fer piyaz. Sistem kapitalis, li pa finn sweyn bul later. Alor, nu bizin osi get sa bann kriz ekolozik la. E nu pu truve ki limanite pe bizin fer fas bann kalite problem inkrwayab: bann syantist (mo pe koz bann byolozist sirtu ek bann dan kwanntum fiziks ki get lenerzi ek transformasyon lenerzi, sa 2 domenn-la sirtu), a 99%, zot pe tir sonet alarm, pe dir li pa kapav kontinye kumsa. Dan 50 an pu ena bann sanzman danzere, sanzman ireversib. Bann zafer ki menas pa zis sivilizasyon imin me limanite limem, osi byen ki buku lezot spiyshiz. Syantis finn idantifye 9 pwin ki spes bann “sey kritik”. Si depas zot - syantis finn gayn bann fason mezir sa bann sey la - zot pran avan sistem kapitalis, asterla, ek so pwin kritik kot sey fini depase. 9 ladan menas nu bul later net. Zordi. Dan sa 9 la, 3 finn fini travers sey kritik. Ena 3 lezot ki zot sey kritik li anfet enn “tipping point”, kuma dir an Angle, enn pwin kot tu pu “baskile”, li vedir. Savedir li kumans koste, dan 3 ka, avek enn pwin baskil mem, lerla kan lanvironnman kumans sanze, li baskil net. U pa kapav return li. Bann zafer kumsa pe arive dan lanatir. E sa riske prodir dezast ekolozik.

## Syantis sosyal antray

Ek nu ena pu fer fas a lefet ki asterla, bann kapitalist pe aste bann anvironnmantalist. Nu pe truve lor televizyon, sa, Shell, sipa BP, ki pe pli piy planet aster, zot pe finans ekoloji. Alor nu ena pu vinn malin pu kone ki bann la pe sey rod kuyonn nu, avek bann solisyon teknolozik imaziner, kan anfet tu bann syantist pe dir li inital. Bizin sanz manyer prodir.

Syantist dan domenn syans pir, pe ankoler ar syantist sosyal,

bann akademik dan sosyoloji, dan ekonomiks pli pir, dan antropoloji. Dan sa bann domenn-la, so bann fakilte net dan tu bann liniversite dan lemond, pe pran sistem kapitalist kuma enn “done”, pa pe remet li ankestyon, kan sistem kapitalist pe menas sosyete ek pe menas planet. Zot, zot pe pran li kuma enn done. Savedir li drol, me bann syantist dan pyur sayenns ki pe truv danze. Bann syantist sosyal, zot pa kapav. Savedir finn reysi krak zot. Alor u truv bann liniversite deplizanpli, ki zot anseyne? Zot anseyne “manejmennt”. Savedir, dan enn tel size, li tutafe normal bizin asyum kapitalism, parski u pe manej pu kapitalist. Zot anseyne “marketing”. Ek dan ekonomiks, u asyum tu bann zafer lor sosyete. Tu sa bann korporasyon ki pe pran dezisyon ki pe amenn dezas, zot pe pran li kuma enn done, dan liniversite. Alor nu pa kapav atann ki gran gran intelektuel dan syans sosyal pu tir nu dan problem. Bann vre syantist petet. Me bann syans sosyal, bann akademik, inntelijennsya, sa non! Nu pu bizin dimunn ki pran enn kuraz politik, met latet ansam pu fer fas sa bann difikilte ki Rajni finn dir avan.

## Fayit parti tradisyonel

E pandan sa 2 zur-la, nu espere, dan LALIT, pu truv defo dan bann parti politik pli klerman kan zot pa kapav kree enn fason pu sort dan sa bann kriz kapitalist, sort dan sa kriz lanvironnman la.

Premye zafer, zot pena analiz dan sa bann parti tradisyonel lor sa bann gro kriz la. Zot koz kriz kuma dir li enn lapest ki enn fay bondye finn avoye.

Dezyem, bann parti politik meynnstriym nepli krwar zot bizin ena enn vizyon sosyete. Zot pena enn sosyete pli egaliter, enn sosyete ki pli sweyn dimunn.

Trwazyem, bann ki ti deza ena sa vizyon la, kuma Travayis ek MMM, zot, zot ti deza ena sa analiz lor sistem kapitalist, zot ti deza ena enn vizyon enn meyer

sosyete, zot labaz omwen ti ena, sertenn bann ladireksyon ti ena, me zot, zot finn konverti zot bann prop taktik tanporer an stratezi permanan. Ek sa li manyer ki zot finn vande. Prinsipalman ladan, dan taktik ki vinn stratezi, se zot taktik elektoralist. Elektoralism li enn form popilism: “Vot mwa, mwa mo pu fer tu.” 70 zokris dan enn kastrol presyon kapav sanz lemond? Li inpansab ki 70 dimunn pu kapav sanz lemond. Fode buku dimunn organize ansam, tom dakor ek lerla travay pu sanz lemond. Si nu pans pu al met 3 lakrwa lerla asiz lakaz atann, sa, nu pa pu al lwin.

Alor nu la zordi aköz savedir nu konn sa. Sa bann parti la pena bann striktir demokratik ditu. Ena ki zame pa finn ena. PMSD zame pa finn ena. MMM sel parti ki ti ena. Li li finn perdi sa depi 1981. Savedir depi byin lontan li pena, me li ti ena. Pa bizin dir lor mank prinsip. Mo krwar sa tu dimunn kone zot mank prinsip.

## ‘Marketing’ lide

Me ena enn lot zafer ki kapav nu ti bizin koz enn minit lor la: tu sa bann parti tradisyonel, zot finn servi enn metod kapitalist “marketing” pu zot parti. Zot vann zot parti kuma enn prodwi. Zot vann zot lider kuma enn prodwi. Ek manyer zot fer sa se par kareman kuyonn dimunn. Pran dimunn pu enn matyer ki u modle sikolozikman, kuyonn li, fer li aste u “projet”. Zot met enn dimunn avek enn kravet lor enn gran-gran pano, paret byin prop, bann zanfanyer li, bann madam pe trap-trap li, korek. Ondire enn prodwi. Zot li. Be sa marketing la, li koronp sa bann parti la net. Vizavi nu, ki zot koronpi. Pu ki zot pe pran nu? Savedir nu, nu enn ‘zafer’ ki zot, zot kuyone. Sa, nu ena pu rekonet sa, pu ki, kan nu konstrir kitsoz nuvo, nu evit sa.

## Nesesite enn parti politik

Alor kan nu pe konstrir enn muvman politik, parski li nu sel fason konfront puvwar, nu sel

fason fer seki lepok obliz nu fer, se atraver enn lorganizasyon politik, ek lorganizasyon politik par exelans, se enn bon parti politik demokratik.

Alor kan bann-la pe perdi repitasyon pu “politik”, nu bizin fer enn manyer zot perdi repitasyon *zot politik*, pa tu politik. E ki nu, nu met dibut bann zafer baze lor enn analiz kler kimanyer zot finn koronpi, kimanyer zot finn bankrut, pu ki nu pa vinn kuma zot.

Nu ena pu travay sa, ek samem kifer nu la azordi. Ena buku dimunn avan nu ki finn amenn sa kalite lalit la, ki finn fer sa bann analiz-la, ki finn met dibut bann parti ki finn marse dan enn fason demokratik. Nu, nu ena pu aprann depi sa bann le-ne la. Ek zot pu remarke dan dernye 10 an, kan sistem kapitalist pe al ver larwinn, mem bann gran kapitalist, gran ekonomist burzwa, zot tu pe sit Karl Marx. Li finn fer premye vre analiz ki explik sa sistem la. E tu sa travay ankor a-pwen. Sa enn siyn ki zot finn kumans perdi enn batay ideozik. Bann kapitalist zot nepli kapav dir: “Pa gayn drwa dir Karl Marx”. Zot-mem pe dir petet nu bizin gete dan sa analiz Marx eski ena kitsoz ki kapav ede pu konpran sistem la. Savedir zot sistem telman ankri ki zot bizin analiz li, pu pa pas pu gopya, ubyin pu sey sap li.

## Lanseynman lefase

Me u kone, e mo pu terminn lor lamem, bann laburer Moris, enn ansyin sekter depi lepok esklavaz, alor byin-byin organize, ena buku sazes. Bann laburer si zot pa tro konpran kitsoz dan politik (e zot pu dir u sa osi), zot dir, “Abe, mo gete ki bann patron ek sa bann top manejer-la, bann kolom tusala, pe dir. Seki zot pe truv bon, seki zot pe sutenir, kan nu konn sa, lerla nu, nu sutenir lot parti-la. Sa ki zot dir. Ek zot ena rezon ase suvan. Alor kan ti ena PMSD, tablisman finn sutenir li (zot ti fer miting lontan kot zot ti ena lotoradyo an Franse *Lachez vos*

*servantes*). Me bann laburer, zot ti pe dir, “Be nu vot Travayist alor”. Zot finn mars ar Travayist; avek Travayist, plis ki IFB parski IFB suvan ti ek tablisman. Se ki finn fer laburer per IFB. Alor ti ena plis planter dan IFB. Lerla kan Travayist fer enn lalyans avek PMSD, kan li mars ar tablisman, laburer an-mas buz avek MMM. Kan MMM kase, ek gayn MSM osi, tablisman finn dir “Plivomye nu sutenir MMM”, laburer finn al avek MSM. Sa osi montre neseseite u prop analiz, parski MSM li pa tro kont tablisman, li. Me li pa ti gayn so sutyin.

Kifer mo pe rakont sa? Parski zordi nu bizin gete dan tu bann gran analist ki existe dan lepase avek lekel nu kapav aprann: ena so Marx kuma mo finn dir, Engels ki ti travay ansam ar li, ena Rosa Luxemburg, Gramsci - tusala finn re-vini; li nepli blasfem pu dir zot nom. Sistem kapitalist finn fini sede lor la. Me parmi ena enn-de ki zot pa kapav siporte ziska ler. Ziska ler, zot pa kapav siport ni Trotsky, ni Lenin. E nu bizin gete kifer? Antretan, nu kapav fer kuma laburer, ziska ki nu finn konpran sityasyon. Nu gete ki nu kapav konpran lor enn parti politik, lor so lorganizasyon, depi Marx ek Engels, wi. Me, mo krwar sa 2-la, Trotsky ek Lenin, fale pa nu neglig zot, parski kan patrona pa pe kapav santi sa 2-la ziska ler, nu, nu bizin inpe kuma laburer, kan nu pa tro kone kifer, nu bizin lir seki zot ti ena pu dir, nu sey konpran kimanyer zot, dan zot lepok, finn konpran kimanyer batir enn muvman politik ki met tu sistem-la ankestyon. Nu kapav aprann buku ar Lenin ek Trotsky lor kestyon parti politik.

Alor mo espere ki ansam nu pu ena 2 zur fantastik divan nu, ek li pu donn nu enn imans kuraz pu fer fas bann zafer ki limanite zame pa finn bizin fer fas avan.

Mersi bann kamarad.

*Transkrir par Rajni Lallah*

## DERULMAN ETA-DE-LYE

LEPOK KRIZ EKONOMIK DAN SISTEM KAPITALIST MONDYAL,  
LEPOK DEZAST EKOLOZIK IMINAN

### ETA-DE-LYE PARTI POLITIK MORIS

ENN REGAR KRITIK ISTORIK,  
MUVMAN LINDEPANDANS ZISKA 2011

#### Mardi 1 Novam (Sesyon Granmatin)

- 9:00 Kafe, dite, zi.
- 9:30 Introdiksyon par prezidans: *Rajni Lallah & Anne-Marie Sophie*
- 9:45 Kifer LALIT pe fer sa “eta de lye” lor parti politik? *Lindsey Collen*
- 10:00 Travayist & MMM: Trazektwar 2 parti ne dan klas travayer: *Jean-Claude Bibi*
- 10:15 Deba plenyer lor sa 2 kozri la.
- 10:45 PMSD ek MSM: Zenez & trazektwar 2 parti ne dan lezot klas. Alain Ah-Vee
- 11:00 Lezot Parti: Enn Sirvol: IFB, CAM-PIM, OPR, M.Rodrigues, FPR, PSM-Boodhoo RPL, Lalit Travayer, OMT-FNAS, GMR, KES, RMM, MTD,MSD, MMSM, FMP, PMT, MPM-Bizlall, UDM, Nouvo Lizour, OF/LesVert/FTS, RA/Blok 104, MR Rama Valayen, Hizbullah-FSM, MAM, PAL etc: *Ram Seegobin*
- 11:15 Deba ek diskisyon uver ziska midi.

#### Mardi 1 Novam (Sesyon Lapremidi)

- 12:30 Luvertir par Prezidans: *Naheed ek Alain Ah-Vee*
- 12:45 Fayit politik pu enn lekonomi alternativ: *Rada Kistnasamy*
- 12:50 Fayit politik pu Sekirite Alimanter: *Jane Ragoon, pu CTSP*
- 12:55 Fayit analiz problem Ekoloji/enerzi: *Emilie*.
- 1:05 Deba ek diskisyon an plenyer.
- 1:30 Fayit enn plan rasyonel lor ladrog & adiksyon: *Imran Dhanoo & Ally Lazer, pu CIG*
- 1:35 Fayit stratezi ferm baz Diego, ek reinifye Repiblik: *Kisna Kistnasamy*
- 1:40 Fayit sistem ledikasyon e politik langaz: *Alain M.*
- 1:45 Fayit demokratiz & dekominaliz Konstitisyon: *Ahmed.*
- 1:55 Deba ek diskisyon an plenyer.
- 2:25 Ki sindika ule depi enn parti politik (pa depi “Guvernman”): *Reeaz Chuttoo, pu CTSP*
- 2:30 Ki muvman fam ule dan enn parti politik: *Rajni Lallah, antan ki MLF*
- 2:35 Deba ek Diskisyon ziska 3:30 pm.

#### Merkredi 2 Novam (Sesyon Granmatin)

- 9:30 Kafe, dite, zi.
- 10:00 Prezidans: *Yannick Jean & Lindsey Collen*
- 10:15 Program politik ek program-de-lit emerzan, mobilizasyon: *Ram Seegobin*
- 10:35 Brainstorming lor kimanyer popolariz program de lit. Eski li diferan dan diferan moman?  
Konsep enn downturn? Eski nu mobilize atraver lorganizasyon ubyen individi atomize?
- 12:00 Planifikasyon sesyon mobilizasyon otur program deza emerzan:  
Dan lorganizasyon: Militan ki ofer pu anim sesyon lor diferan sesyon.
- 12:20 Klotir.
- 12:30 Dezene ansam

'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT  
**TRAZEKTWAR PARTI TRAVAYIS EK MMM**

par Jean-Claude Bibi

**Nu ena plezir prezant kozri Jean-Claude Bibi lor Zenez ek Trazektwar Travayis ek MMM, 2 Parti Politik ne dan Klas Travayer. Sa ti premye papye dan eta-de-lye lor parti politik dan Moris. So diskur byen perkitan.**

Mo pu sey dan 15 minit get bann laspe pli inportan sa de parti politik ki tulede pli gran parti politik lor lasenn politik Moris. Kan mo pe koz parti politik, mo pe anvi ki nu tu rapel enn zafer debaz. Enn parti politik li enn lorganizasyon ki reprezant lintere bann klas sosyal. Li kapav enn parti politik reprezant lintere enn sel klas sosyal, parfwa enn konbinezon bann klas, parfwa seksyon enn klas. Enn parti politik par definisyon li existe pu reprezant sertenn lintere politik diferan klas sosyal ki ena dan enn sosyete. Sa, nu bizin konn sa, e nu bizin gard li antet pu nu kapav konpran trazektwar, pu nu kapav konpran natir, pu nu kapav konpran aksyon, sa de parti, Travayis ek MMM la. Nu gard antet ki enn parti politik pa zis enn koleksyon bann individi ki ena enn lide kimanyer pu sanz sosyete, kimanyer pu pran puvwar, me li reprezant e defann bann lintere de klas byin spesifik e byin byin distink.

**Parti Travayis ek MMM;  
Lorizinn Idantik**

Donk tulede parti, MMM ek Travayis, ena bann zafer extra-



Jean Claude Bibi

ordinerman idantik dan zot listwar. Zot tulede finn ne depi muvman travayer dan enn peryod kot sosyete, kot lekonomi kapitalist, ti an kriz. Pu Travayis, kuma Lindsey avan ti dir, sirtu lafin bann lane 1920 ziska bann lane 1935-1936, kan ti ena gran kriz ekonomik dan Moris - apartir gran kriz ekonomik, gran depresyon ki ti ena an 1929 dan Lamerik e dan Lerop. Sa kriz ekonomik la ti vedir dan Moris ti ena lamizer, somer, problem byin byin grav. Nivo de-vi travayer e dimunn pov ti mari dan pins e mari ba. E se sa ki amenn bann muvman kontestasyon travayer e muvman sindikal kumanse dan sa bann lane la, apartir bann lane 1930. Byin vit apre, an 1936 Parti Travayis ne. Nu pa pu rant dan listwar Travayis u MMM kronolojikman. Me nu bizin retenir so lorizinn, li finn ne dan enn

muvman kot travayer "en lutte", kot sosyete an-kriz e kot sistem kapitalist pa pe kapav reponn bann bezwin debaz dimunn.

E pu MMM li mem zafer. Kriz ekonomik dan Lerop e dan lemond dan bann lane 1960, li vini-mem dan lane 1969-1970, e li amenn kreasyon MMM. MMM, enn so bann priorite letan li ne depi *Cercle Etudiants Militants*, li dir li pu al met lord dan muvman sindikal parski travayer pe tro sufer e travayer so sindika su lanpriz bann lider ki pe mars ar patron, pe mars ar Guvernman. MMM re-al organiz e mem al kree bann nuvo sindika, kree bann nuvo santral sindikal, pu li reorganiz muvman travayer non selman lor baz sindikal me byin vit lor baz enn program politik anti-kapitalist. Lerla u pu remarke, parey kuma kan Parti Travayis ti organiz li dan lane 1936, letan li vini, li usi so lobzektif, so lennmi de klas ti oligarsi sikriyer, burzwazi.

**Parti Travayis e MMM :  
stratezi-de-klas idantik  
kan zot pran nesans**

Kan Parti Travayis forme li dir u li pe lite pu sosyalism, li pe lite kont bann kapitalist. E MMM dir mem zafer kan li forme.

Kan nu get stratezi MMM letan li forme, so program ek so stratezi, li dir u, "Nu enn muvman, nu pu reprezant lintere bann klas non-posedan kont klas posedan, setadir kont klas kapitalist". E sa

u truv li an ekri, u tann li dan tu mitinng, dan bann lane 1970, kapav dir ziska lane Ut 1979-1980. Ala stratezi MMM. Li dir u kumsa, dan so program li dir u, so stratezi, so priorite se pu avans lintere klas travayer. Li dir u so stratezi se klas travayer ki dan sa muvman la, dan sa muvman kont oligarsi sikriyer, dan sa muvman non-posedan la, dan sa lalit la, se sa klas travayer la ki pu an avangard. Donk samem ki explike linportans ki li mete lor travayer bizin organize, par examp, dan sindika, dan bann federasyon kuma GWF (*General Workers Federation*) e li dir u ki dan so program, priorite ti travayer e dan so Program Guvernmental, li dir u priorite se bizin nasyonaliz dbyin gro kapital. Sa ti MMM lafin bann lane 1960 e pandan bann lane 1970. Donk nu truve parey kuma Parti Travayis.

## **Pwin komin dan Labaz Sosyal ki sutenir Parti Travayis ek MMM**

Enn lot dimansyon ankor kot nu pu truv zot idantik. Kan nu get sa de parti-la, ki so Travayis, ki so MMM, pa dan so konpozisyon, me so “labaz”, klas kot li gayn so sutyin, so labaz sosyal nu truve la osi, zot ena bann pwin komin.

Travayis, kapav bann zenn pa realize, ki sa Parti Travayis ki nu ena zordi la e sa Parti Travayis ki ti leve an 1936 la, li pa parey. Pu et plis presi, sa Parti Travayis ki ti egziste avan grup Bolom Ramgoolam - pa sa Ramgoolam zordi la me so papa - avan grup Ramgoolam rant dan Travayis, sa li enn distinksyon, li enn kasir byin byin grav, ki mo remarke, e ki buku dimunn kapav bliye, u buku dimunn kitfwa pa mem kone. Setadir, Muvman Travayis, so parti politik e so muvman sindikal parksi li usi ti kree so muvman sindikal ki ti apel MLC, *Mauritius Labour Congress*, e u remarke ki, avan larive dan Parti Travayis seki nu apel *Grup Advance*, enn

lagazet ki finn disparet e ki tanzantan u tann dir li pu re-aparet sa ti lorgann Parti Travayis. Sa grup otur Bolom Ramgoolam apel *Grup Advance* la, li ti enn grup de bann ti-burzwa, avoka, dokter, komersan, ti poprieter, ti planter, li ti organiz zot pu ki bann lintere zot klas kapav reprezante dan sistem kolonyal. Zot ti pe santi zot, avek rezon, oprime par puvwar kolonyal e par oligarsi sikriyer. E sa *Grup Advance* la ki apre pu pran lidanship Parti Travayis, li ti an opozisyon a bann veritab fondater Travayis, setadir bann dimunn kuma Rozemont, Anquetil, Cure ... Sa proses la arive ant 1953 ek 1956. Me avan sa, nu bizin konpran ki sa *Grup Advance* ti pe mem konbat, e ti pe mem poz kandida kont sa Parti Travayis ki ti ne an 1936 la.

Alor, kan nu pe koz Parti Travayis zordi, nu bizin gard antet lepok ki nu pe koz Parti Travayis ki ti egziste kan li fek ne, e seki li finn devini apartir lantre e u kapav dir *kontrol* Parti Travayis par *Grup Advance*. E la, li byin inportan pu nu konpran Parti Travayis, sirtu pu konpran seki pe arive zordi. Me li tro long pu get sa zordi me dan liv *Leta* (edite par Rajni Lallah) ena enn lartik par Ram Seegobin ki explik an detay e ki mem dres enn lalis bann premye fondater *Grup Advance*. U pu truv bann nom ki pu byin interesan ziska zordi, preske 60 an, 70 an apre. Li inportan ki bann kamarad get enn ku sa *Grup Advance* la pu konpran ki so program, ki so bi e ki sekter, ki lintere de klas li ti reprezante. Parski si u konpran *Grup Advance* rantre, Parti Travayis vinn de-fet enn muvman kot u gayn klas travayer, laburer, zuvriye, proleter ek u gayn usi enn ti-burzwazi ki pe interese pu li vinn limem enn burzwazi, ki pe interese devlop limem. Enn seksyon sa ti-burzwazi la, kan, dan bann lane 1950, li rant dan puvwar kolonyal, e apre Lindepandans kan li gayn puvwar deta

dan so lame, li servi puvwar deta pu li transform limem, pu li avans so lintere kuma enn burzwazi e sa ki nu apel enn “burzwazi deta”.

## **Sel diferans fondamental ant MMM ek Parti Travayis**

E la nu pu fer enn distinksyon ant le 2, ant MMM ek Travayis. Se sel diferans fondamental ki ena ant MMM ek Travayis. Seki Travayis, andan li, non selman, andan li, u gayn klas travayer, kuma so MLC, u gayn osi so ti-burzwazi, so bann avoka, so ti komersan me u pu gayn usi enn *burzwazi* ki form parti dan burzwazi me ki li pa parey, li pa idantik a oligarsi sikriyer, a gran burzwazi. Seki vedir enn nuvo sekter, kuma dir enn liv ti ena 100 paz, li vinn 120 paz. Sa ki nu bizin konpran. E MMM zame li finn konpran sa. Ki dan Parti Travayis, dan seki li finn devini azordi, li reprezant avan tu lintere enn burzwazi deta, enn burzwazi ki mars ansem avek bann lezot lintere ti-burzwa e mem avek sertenn parti muvman uvriye atraver so bann sindika.

E sa li inportan terib pu konpran sa parski MMM zame li finn osi lontan res opuvwar, gard puvwar deta, alor li pa finn kapav zame devlop limem enn burzwazi deta. Kan MMM pe rod puvwar, donk, li rod fer enn lalyans, li rod klas travayer fer enn lalyans avek sa burzwazi deta. E sa li pa enn sityasyon stab ditu. E sa an gran parti explik kifer kan Travayis ek MMM fer lalyans, u truve ki kalite diverzans, ki kalite instabilite politik ena. Kifer sa amenn kasir tultan. Li amenn kasir parski fondamentalman Parti Travayis avan tu, lintere ki pli inportan pu li se sa burzwazi deta la. E li kapav atraver so program elektoral, atraver bann slogan, bann plan kuyoner kuma “Demokratizasyon Lekonomi”, li mobiliz dimunn kan li truv li nesaser kont gran burzwazi. Tandik ki MMM li pa futi ziska ler fer sa. Li kontant li fer

bann lalyans pirman elektoral e ki baze lor enn stratezi kominal, li sey azut-azute pu li reysi gayn puvwar. Me kan li gayn puvwar, li ena enn problem. Parski sa Leta ki li bizin guverne la, dan sa Leta la, sa Leta inn fer, inn existe pu reprezant avan tu de lintere:

(1) lintere burzwazi an zeneral ikonpri so oligarsi sikriyer ek

(2) lintere sa burzwazi deta. E kan MMM vinn opuvwar, akoz li reprezant tu klas, li al truv li dan rol reprezant seki pli for, alor li fini par reprezant burzwazi oligarsi sikriyer, burzwazi istorik. Bez leve e tultan bez pu leve. E kan li fer sa, li gayn lamerdman avek so prop baz travayer, li gayn lamerdman avek so prop baz ti-burzwazi parski li al an portafo avek so prop program ofisyel. Li vinn direktaman zeritye PMSD ki lontan ti reprezant lintere sa burzwazi oligarsi sikriyer la.

## Konklizyon

Pu konklir, fondamantalman MMM li enn parti politik ki finn larg tu bann pretansyon ki li ti ena pu lite ar klas travayer. Tiginn tiginn li finn larg sa. Li finn met li inpe ala dispozisyon gran buzwazi. Ala kot MMM ete. E kan li met li dan sa pozisyon la, li absoliman fasil pu li atakab depi ladrwat u depi lagos. Tu dimunn kapav atak li. E sa kree enn konfizyon, enn demoralizasyon e dan enn fason li aksantye kominalism, e sa pu enn parti ki ti kree pu konbat kominalism, okontrer li exzaserb li, okontrer li bizin fit so bann zuti kominal pu li kapav gard so bann diferan baz/sutyin elektoral.

*Transkrir par Kisna Kistnasamy*



Extre desin Escher

## 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT

# PMSD EK MSM ZENEZ E TRAZEKTWAR

par Alain Ah-Vee

**Alain Ah-Vee finn fer enn intervansyon lor nesans e trazektwar PMSD ek MSM. Ala so diskur:**

PMSD ek MSM diferan depi MMM ek Parti Travayis dan lesans ki zot pa finn ne dan muvman klas travayer. Zot finn ne plito otur revandikasyon diferan seksyon burzwazi ek tit burzwazi. E zot 2 parti ki finn res byin pre avek, ubyin dan puvwar pandan buku letan. Anfet zot tuleda bann parti ki pa tro kapav opere andeor puvwar. Pandan so 50 an lexisans, ena 5 fwa kot PMSD finn opuvwar ansam dan enn koalision ar PT. MSM so kote, finn dan puvwar depi 1983 ziska 1995, ant 2000 a 2005 ek depi 2010 ziska Ut 2011.

Xavier Duval finn dekrir PMSD kuma enn parti ki ena enn kiltir de guvernman e li ti kontraste li ar MMM ki li ti dir enn parti ki ena enn kiltir lopoziyon. PMSD enn parti ki kontan evolye alinteryer Leta, dan bann lalyans e koalision guvernmental. Li bizin sa linfliyan dan Leta pu li opere, pu li existe. MSM parey, kan li pa dan puvwar, li pa kapav opere kuma enn vre parti lopoziyon. Navin Ramgoolam ti mem kalifye MSM so lopoziyon kuma enn lopoziyon 'lwayal'. Me selman li inportan get listwar sa 2 parti la



Alain Ah-Vee

parski mem si zordi zot pena buku lafors elektoral, zot ankor kapav vinn influyan lor lapan politik e mem fer buku ditor. PMSD lane 70-80 par exanp, pa sa mem parti ki zordi dan guvernman. Me so lepase finn marke par diferan kuran dextrem drwat fasizant ki pa finn disparet net e kapav refer sirfas, sirtu dan enn kontex kriz ekonomik.

## Kuma PMSD finn pran nesans

Eleksyon zeneral 1948, kot pu premye fwa, tu dimunn ki konn lir ekrir dan ninport ki langaz koze Moris ti kapav al vote ek kot nomb nomini ti redwir, ti provok enn sok pu burzwazi istorik. Pu

premye fwa zot pu perdi zot mazorite reprezantan ki zot ti mintenir dan Parlman atraver sistem nomini. Depi bann lane 1930 burzwazi ti pe santi so lintere ekonomik menase, anpartikilye depi Parti Travayis, ki ti kumans organiz sindika e mobiliz travayer. Burzwazi ti santi ki li bizin ena so parti pu reprezant so lintere politik. Apre rezilta eleksyon 1948, zot ti nepli ena enn lavwa for dan Parlman. Se pu sa rezon la , ki an 1951 zot kree Grupman Daksyon, samem ki pu vinn Raliman Morisyin(RM) e plitar Parti Morisyin e apre Parti Morisyin Sosyal Demokrat (PMSD). Dimunn ki pli koni alepok dan sa grup la se Jules Koenig. Sa lepok la, Noel Marie d'Unienville koni kuma NMU, ti pe ekrir dan Le Cerneen e ti azir inpe kuma enn lorgann depres pu RM. Atraver so bann lartik li ti pe amenn kanpayn kominal pu kontre seki li ti apel 'ezemoni indu' e ti pe koz anfaver kominote minoriter. Dan eleksyon 1953 RM ti reysi fer elir J.Koenig dan P.Wilhems ek A.R.Mohamed dan Port Louis, ki pli tar pu al form CAM.

An 1955 RM vinn Parti Morisyin avek J.Koenig kuma prezidan ek Guy D'Arifat sekretter. So bi sete "*le rapprochement de toutes les communautés pour la création d'une entité mauricienne affranchie de toute distinction de classe, race ou de religion.*" Depi kumansman zot ti swazir sa mo "Morisyin" dan zot nom. Parski zot ti konsidere ki dan Moris ena 2 kategori dimunn, bann Morisyin otantik, ki ti Moris depi lontan, ek leres ki zot apel "imigran", setadir ki finn arive apre.

PMSD finn tultan fer kanpayn kominal lor sa baz la pu ralye 'popilasyon zeneral' kont 'imigran'. An 1989 Gaetan Duval, kan li ti ena ka asasina kont li, ti servi samem kalite reflex siperyorite lor baz kominal pu atak Premye Minis A.Jugnauth e kalifye li kuma 'dimunn pa kone

*kot sorti'* e ki pe 'vinn met lord dan Moris'.

Dan bann lane 60 Parti Morisyin pu transforme an PMSD, avek Gaetan Duval kuma lider. G.Duval pu res alatet PMSD ziska 1995 kan lager leve ant li ek so garson Xavier. G.Duval pa ti dakor ki Xavier res dan Guvernman MSM-RMM. G. Duval pu kit PMSD e e met dibut Parti Gaetan Duval. An 1996 apre so lamor, so frer Herve Duval pran lidershship PMSD. Rama Valayden ki ti gard bann lyin sere ar G.Duval sirtu pandan so letid avoka dan Langleter, pu rekiper elektora lumpen PMSD e kree MR. Anmemtan ena lager alinteryer PMSD pu gete kisannla pu gard paternite PMSD. Tusa pu al fini divan Lakur. Alafin Lakur donn Herve Duval rezon pu gard nom PMSD ek so sinbol 'kok'. Apre lamor H.Duval, Maurice Allet pu pran lidershship PMSD. Ek X.Duval pu kree PMXD. An 2009 dan kongre reinifikasyon lafamiy 'ble'. Xavier so PMXD , M.Allet so PMSD ek R. Valayden so MR pu fizyone pu re-form PMSD.

### **Ki klas PMSD reprezante**

PMSD depi so nesans finn azir kuma reprezantan gran burzwazi ek seksyon pli reaksyoner tit burzwazi ki konsantre otur B.Bassin-R.Hill. Li finn defann burzwazi sikriye kont lalwa anti monopol an 1988, su rezim A.Jugnauth. Li finn pran pozisyon kont ogmantasyon tax sorti lor disik. Li finn osi defann inportater lartik Sid Afrik, propriyeter lotel ek Zonn Frans, sekter banker. Li finn tultan gard bann lyin ar tit burzwazi, sirtu lavil, dan sekter komers ek intelektuel. Kuma dan lapolis (buku komiser ek okad lapolis ti dimunn pros ar PMSD : Fondaumiere, Ribet, Huet, Feillafe) dan lapres, parmi profeser, kad servis sivil, dan zidisyer. Li bon rapel kimanyer Association Juriste Mauricien avek G.Duval, Guy Ollivry, Rama

Valayden ek Mario Helene ki ti pran nesans pu defann ziz Ahnee e ki ti osi ena kuma bi pu vilgariz drwa ek Konstitisyon, pu aboli penn demor. PMSD finn osi tultan ena dan so labaz dimunn dan lumpen, kuma somer e dimunn otur bann trafik ilegal.

Dan bann lane 70, labaz PMSD ti buz ver MMM kan G.Duval fer koalisyon ar Seewoosagar Ramgoolam. Li interesan note ki G.Duval ti dir ki pu li se Berenger ki so vre eritye politik plis ki Xavier Duval. Li bon rapel ki an 1989 G.Duval ti sutenir kandida MMM, Ivan Collendavelloo dan parsyel La Caverne-Phoenix. Dayer G.Duval finn mem avwe dan lapres ki Berenger finn pran inpe so partizan, enn parti so elektora. Li pa etonan ki se Minisipalite BB-Rose Hill ki finn donn nom enn stad G.Duval ek eriz so stati dan lakur Plaza.

### **Politik ek metod PMSD**

PMSD koni pu so metod popilis dextrem drwat. Zordi li res enn parti fonsyerman dedrwat.

### **Anti Progre**

PMSD finn tultan anti progre. Li finn amenn kanpayn kont lindepandans alepok antan ki RM ek PM. PMSD ti anfaver lasosyasyon ar Grand Bretayn. Zot kanpayn ti baze lor lafreyer, ti viz pu kree laper parmi popilasyon, zot ti fann koze 'met razwar dan lame zako', ti kol lafis kot montre dimunn pe mor ar lafaminn. An 1990 G.Duval ti kont proze MSM-MMM pu fer Moris vinn enn Repiblik. Dan kongre PMSD alepok ti ena enn vot mazoriter kont enn tel proze.

G.Duval zame pa finn regret so pozisyon anti lindepandans ek anfaver enn form lasosyasyon ar Grand Bretayn. An 1992 li ti mem zistifye sa laliyn la kan ena kreasyon Lerop Ini kot li ti dir kimanyer bann Morisyin ti pu ena akse paspor Eropéen si Moris ti ena stati inpe kuma enn DOM-TOM Lafrans.



## Azan Inperyalis franse

PMSD finn tultan mintenir bann lyn privilezye ar Lafrans atraver bann politiyin dedrwat kuma Michel Debré ek mem dextrem drwat kuma Jean Marie Lepen. An 1990, otur vizit Prezidan Mitterand dan Moris, G.Duval ti fer tu kalite presyon lor guvernman pu ki Air Mauritius aste avyon Airbus, pu ki Moris siyn enn Trete Defans ar Lafrans ek mem permet Lafrans uver enn baz naval dan Mahebourg. Bizin osi masyonn kanpayn PMSD pu detas Rodrig depi Moris.

## Defanser langaz franse

PMSD finn tultan enn gran defanser langaz Franse. Ziska 1968 tu rasanbleman politik PMSD ti uver par sante ‘La Marseillaise’. Li sirtu dan lapres, atraver bann lartik André Masson, NMU el G.Duval ki finn fer propagann anfaver langaz Franse. G.Duval limem ti fer eloz so reisit kuma Minis Zafer Etranzer dan bann lane 70, kan li ti deklare: “*Nous avons fait l’île Maurice prendre sa place parmi les pays francophones, associer l’île Maurice étroitement avec la France*” (*Le Mauricien 12 Octobre 1990*).

## Nasyonalite

PMSD finn amenn kanpayn pu ki tu dimunn kinn ne Moris ubyin depi paran Morisyin ena drwa absolli return Moris, mem si antretan zot finn pran enn lot nasyonalite. G.Duval ti tultan defann seki li ti apel bann ‘fils du sol’, setadir bann dimunn ki finn kit Moris ant 1967 a 1973, kinn al etabli Langleter, Lafrans, Lostrali, Kanada, Sid Afrik. Sa diaspora Morisyin la finn tultan res pros ar PMSD.

## Anti travayer

Depi so nesans PMSD finn afirme ki li kont lalit deklas. Pu dirizan PMSD laverite li pa truv dan lalit ant bann klas. Dan lapratik nu konn lepok 70-71 kan rezim PT-PMSD ti inpoz leta

dirzans, ti fer rey plizir sindika, anprizonn sindikalis, kas lagrev e mem dimann patron lisansye grevis. PMSD finn vot lalwa represif anti travayer kuma POA ek IRA.

## Kominalis

PMSD finn amenn kanpayn kominal kont lindepandans. Li tultan pe analiz sosyete anterm pursantaz diferan kominote reprezante. Li finn tultan revandik reprezantasyon bann minorite kominal. An 1980 G.Duval ti kas koalisyon PT-PMSD akok S.Ramgoolam ti refiz rekonet PMSD kuma inik reprezantan popilasyon zeneral. G.Duval ti ule gayn ‘sole recognition’ Popilasyon Zeneral. Li ti mem exiz sa an ekri depi bolom Ramgoolam.

Lerla dan bann lane 70-80, PMSD ti pe fer kanpayn lor nom “Black Power”, ek ti servi ekspresyon kuma ‘Joe’, ‘nasyon’ zis pu ankuraz idantifikasyon e regroupman lor baz kominal. Li bon note osi ki PMSD ti mintenir bann lyn ek ti sutenir rezim pro aparteid Sid Afrik.

## Metod fasizant

PMSD finn servi taper dan bann Minisipalite li ti kontrole pu intimid travayer, marsan lagazet, pu atak fizik vyolan kont militan. Sa kalite azisman la ki alafin finn amenn lamor azan PT Surath an 65 ek اساسina Azor Adelaide an 1971 dan Curepipe. An 1992 bann azan PMSD ti atak 3 militan LALIT ki ti pe kol lafis dan lesid. Otur arestasyon G.Duval an 1988 ti ena bann debordman fasizant par mamb ek azan PMSD divan lakur Flacq ek dan Curepipe.

## PMSD zordi

Kan PMSD ti kas anbutbut dan bann lane 90, so labaz ti eparpiye ant diferan dirizan. So seksyon titburzwazi irbin ti res ar Xavier Duval, M.Allet ek E.Francois. So labaz lumpen, gro lebra, somer ti plito al ar Rama Valayden ek so MR.

Zordi PMSD avek X.Duval kuma lider li enn parti ki regroup sirtu bann teknokrat ek biznesmenn kuma A.Godere, M.Sik Yuen, Nicole Hack, Lindsay Morvan, Mirella Chauvin, Mamad Khodabacus, J.Panglose, N.Kistnen, R.Marde-mootoo, A.Perraud, R.Desveaux, A.Makoon. Li bon rapel ki X.Duval limem li enn exper kontab e enn lepok li ti travay pu enn konpayni ki so mezon mer ti exper dan privatizasyon. Dayer X.Duval an 1997 ti pe ankuraz guvernman pu privatize, li ti deklare “*En privatisant, l’Etat donnera le bon signal*”. Eski dan so premye bidze li pu pronn plis privatizasyon? PMSD ankor promuvwar politik kominal kuma atraver Festival Kreol ki X.Duval ti pe organize kan li ti Minis Turism e kot sa eleman idantiter ki ti prime. Ena osi kanpayn fasizant ki lekip Beach Authority, ki tom su Minister Turis, ti amene kont kolaz lafis kot zot ti al penn bann gro lakrwa nwar lor tu lafis ki pa respekte regleman.

## MSM

MSM li osi pa finn res lontan andeor puvwar. Li pa enn parti ki konn opere kuma enn parti lopoziyon.

Li ti pran nesans apre kasir guvernman MMM-PSM e kasir dan MMM. A.Jugnauth ek 1 grup ex-manb MMM ek PSM (H.Boodhoo), ki sorti depi PT, ti regrupe pu form Muvman Sosyalis Militan (MSM). Parmi bann ansyin manb MSM ena K.Bhayat, V.Lutchmeenaraidoo, S.Michel, D.Virahsawmy ek P.Craig, K.Offman, M.Dulloo, S.Bappoo, M.Glover, A.Darga, A.Daby,e osi Rama Sithanen, A.Parsooramen, J.Goburdhun, D.Ramjuttun, M.Utchanah, E.Leung Shing, L.Ramsahok, S.Soodhun, Alain Laridon, S.Aumeeruddy, J.C.de L’Estrac, M.Lacle. Li bon note ki plizir sa bann dimunn la zordi swa dan



Extre Desin Escher

MMM swa dan PT, ena plizir parmi ki okip bann pos dan diferan linstitision leta.

Seki finn tultan karakteriz MSM se so dibyin. Apre enn seri kanpayn elektoral, sirtu apre parsyel La Caverne-Phoenix, li ti ena buku larzan donasyon akimile, ki klan Jugnauth finn servi pu konstrir enn batiman 14 letaz, Sun Trust. Plitar klan Jugnauth finn uver klinik Medpoint. MSM finn servi so batiman Sun Trust pu agrandi so parti, pu tini so bann kad, e ti mem lwe biro ar guvernman ant 1991 a 1995. Propriyeter Sun Trust ti mem purswiv guvernman e fer Leta, su enn nuvo rezim MSM-MMM, pey zot Rs 45 milyon dedomazman pu 'breach of contract'.

MSM finn marke buku par reyn A.Jugnauth, sirtu ant 1983 a 1995. Dan LALIT alepok, nu ti dekrir sa Leta Jugnauth la kuma enn leta Bonapartist. Setadir enn form leta kot burzwazi fek sufer enn defet politik (apre 76 ek 82), kot li pa byin reprezante politikman e kot klas travayer nonpli pa kapav asim puvwar. Lerla u gayn enn leta ki azir kont volonte burzwazi, ki inpoz bann reset FMI-Labank Mondyal lor burzwazi e an memtan inpoz bann mezir anti

travayer. Dimunn ankor rapel arestasyon sindikalis, atak kont lagazet, menas pu kup ledwa. A.Jugnauth osi koni pu kanpayn represif kont mafia ladrog, apiye par tandem lapolis Morvan-Mestry e ki ti amenn komisyon Rault. Samem lepok ki ti ena 2 atanta kont A.Jugnauth dan Stanley ek Gran Bassin. E kot D.Bahadoor (Human Service Trust) ti dekrir A.Jugnauth kuma kikenn 'enn tigit pli tipti ki bondye'. A.Jugnauth suvan dekrir dan lapres kuma inisyater dezyem vag indistrializasyon, kot ti ena preske plin anlwa dan Moris, kot pre 100,000 dimunn ti pe travay dan lizinn tekstil. Dan bann lane 90, A.Jugnauth so reyn pu kumans sakuye par konfli ar legliz katolik otur lekol konfesyonel e lalwa GN114. Pu ena enn vag demisyon dan MSM ek bann mezir ki pu fer rezim Jugnauth vinn byin inpopiler kuma tir sibsidi lor diri-lafarinn ek lisansiman 800 travayer DWC.

Pravind Jugnauth ti rant dan politik an 1994 kan MSM ti kree enn nuvo rezyonal dan No11 pu permet li rant dan Komite santral. Li ti Minis Finans dan guvernman MSM-MMM (2000-2005) ki ti

tap so lestoma pu demar VRS1 dan lindistri sikriyer. Li pa ti eli an 2005 e MSM ti retransmisiyon li dan lopoziyon avek N.Bodha kuma lider lopoziyon. Samem lepok Ramgolam ti kumans fer eloz MSM kuma enn lopoziyon 'lwayal'. Lerla li ti rerant dan Parlman gras a eleksyon parsyel No8 an 2008 kot, ek sutyen PT, li ti afront so tonton Ashok Jugnauth, ki ti ena sutyin MMM.

Zordi ena buku koze enn 'remake' MSM-MMM 2005. Anu pa bliye bann mezir anti travayer e represif ki sa guvernman la finn aplike kuma:

- Abolisyon konsey vilaz ek siprim eleksyon vilaz
- Detrir lanplwa: Dan lindistri sikriyer atraver VRS/dan tekstil par ankuraz delokalizasyon/dan servis sivil aköz privatizasyon
- Ogmant TVA/ Aplik politik moneter pu depresye rupi ki finn antrenn ogmantasyon pri buku lartik debaz
- Detrir later agrikol atraver donn permi pu vilaz delix ek kree Cyber City
- Konfiske laplaz publik (St Felix)
- Azir kuma azan inperyalis US par vot lalwa POTA
- Propoz enn nuvo lalwa pu ranplas IRA, ki pli pir
- Atak pansyon vyeyes ek fiz SC-HSC par fer zot vinn 'means tested'

## Ki klas MSM reprezante?

MSM finn reprezentant plito lintere burzwazi indistriyel, sirtu dan tekstil, ti bizness (tit lantrepriz) ek komersan China town. MSM, sirtu A.Jugnauth ti tultan mintenir bann lwin privilezye ar Lasinn, Singapour ek Sid Est Lazi.

Zordi PMSD ek MSM finn res 2 parti ki reprezentant lintere diferan seksyon burzwazi, ki kontrole par enn tit burzwazi intelektuel ek dan bizness ti lantrepriz ek tuleda gran defanser sistem kapitalis.

'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT

## FAYIT LEZOT PARTI

par Ram Seegobin

Ram Seegobin finn prezant enn desin imans (lor 4 fey bristol) kot li montre tu bann parti ki finn existe dan muvman ver lindepandans, ek lezot ki finn ne apre. Desin-la finn montre kuma

diferan parti zot finn travers kasir ek re-inifikasyon dan diferan form depi lindepandans ziska zordi. Desin-la kumans a-gos avan Lindepandans, e fini an 2011 avek, dan 2 kolonn, tu bann

parti existan zordi, seki dan Lasanble Nasyonal, ek lezotparti politik ki pa dan Lasanble Nasyonal.

Get paz 20 pu diagram.  
Get [www.lalitmauritius.org](http://www.lalitmauritius.org)  
pu tab lalist parti politik.

'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT

FAYIT POLITIK BANN PARTI TRADISYONEL LOR SIZE

## ENN LEKONOMI ALTERNATIV

par Rada Kistnasamy

**Rada Kistnasamy finn fer enn diskur lor fayit parti politik tradisyonel pu kree enn lekonomi alternativ a disik ek tekstil, kan zot byen kone ki sa 2 sekter la ti pe al an kriz.**

Nu pe fer enn eta-de-Lye bann parti politik zordi. Nu pe sitye sirtu ki zot finn fer e pe fer, depi lepok lalit pu Lindepandans, vini mem ziska zordi, savedir plis ki 43 an apre Lindepandans. Kuma nu kone sa bann parti la finn swa dan Guvernman, swa dan Lopoziyon Parلمانter pandan plis ki 43 an.

Ki li Guvernman Travayis/ PMSD, ki li lopoziyon MMM/ MSM, tuleda ena mem kalite politik ekonomik. Enn politik ekonomik ki viz pu shifte fardo kriz lor ledon travayer ek dimunn mizer, enn politik ekonomik ki pa pran kont nesosite de baz dimunn

Pandan plis ki 43 an depi Lindepandans, e avan sa su Guvernman kolonyal, diferan

parti politik o-puvwar, dan Guvernman, finn aplik enn politik ekonomik ki fye lor bann sekter frazil ki pena lavenir, e ki ti met dibut par sistem kolonyal, dan lintere burzwazi inperyal. Otur Lindepandans, lekonomi Moris ti organize otur Lindistri Sikriyer, ki ti pli gro anplwayer, ti anplway plis ki 70,000 travayer, ek ki ti surs prinsipal deviz etranzer. Anmemtan dimunn ti anplwaye dan sekter piblik, ek bann lantrepriz sibstitisyon-a-inportasyon. Depi Lindepandans Guvernman apre Guvernman finn sutenir Lindistri Sikriyer, e anmemtan zot finn ankuraz de lezot sekter liye ek Lerop sirtu, setadir sekter Zonn Frans ek Turism, de lot sekter ki depann lor marse etranze.

Sa bann sekter finn sirviv gras a:

(1) Gro konsesyon lor tax, (rediksyon ek abolisyon tax sorti,

Labsans enn veritab tax lor kapital, corporate tax byen ba, labsans customs duty pu zonn frans, etc.) organize par bann parti politik, sirtu PMSD, ek lerla zot tu.

(2) Lalwa represif pu reprim travayer. Avan ti ena IRA ek POA apre li vinn PGA ek EReA ek EriA,. Sa bann lalwa represif finn utilize kont travayer ek lamas dimunn par sa bann parti politik, ki zordi swa dan Guvernman ubyin swa dan lopoziyon.

(3) Marse garanti pu tekstil ek disik, atraver bann laranzman politik, kree par bann parti politik.

(4) Infrastruktir ek bann institisyon ki finn met dibut pu siport sa bann sekter la. Sa osi, organize par bann parti politik.

Malgre tu sutyin, Lindistri Sikriyer finn rant an kriz avek lafin Protokol Disik ek avek bes

(Swit paz 21)



konstan ki finn ena dan pri disik. Guvernman ek baron dan lindistri sikriyer finn vini avek zot plan restriktirasyon. Plan ki finn detrir lanplwa par milye atraver VRS I ek VRS II. Zordi res anviron 6,000 travayer dan Lindistri Sikriyer, konpare avek 50,000 dan bann lane '80. Alor, restriktirasyon finn kareman fer lor ledo travayer.

Anmemtan, Larzan Lerop, Lamone Lakonpaynman depi Lerop, ki ti destine a restriktirasyon lekonomi, finn anfet servi dan transformasyon Lindistri Sikriyer an Lindistri Kannyer – e alor pu prodiksyon lenerzi atraver bagas, pu prodiksyon etanol ek disik rafine. Ki li MMM ubyen MSM ubyen Travayis, zot tu fyer ki zot finn rann sa servis a Tablisman, ek oligarsi sikriyer. Tandji ki sa ti pu enn lokazyon istorik pu konverti depi kann e pu servi later agrikol pu prodiksyon manze, pu konverti depi mulin kann a lizinn agro-indistriyel pu exportasyon osi byen ki pu konsomasyon lokal, me plantasyon kann finn kontiyn okip sa lespas la, bann lizinn finn kareman ferme avek permisyon bann parti burzwa opuvwar, enn apre lot. Lider Parti Travayis, Navin Ramgoolam mem avwe dan so diskur luvertir lakup sa lane la, kot *Mama Tuke*, ki se enn swa politik konsyan ki li finn fer pu rediriz lamone lakonpaynman direktman dan Lindistri Sikriyer pu fer li vinn Lindistri Kannyer.

Kan sa bann sekter lekonomi ankriiz, anplas ena enn re-santraz ekonomik ki dan lintere lamas dimunn ek travayer, nu truv ki Guvernman kontiyn avek mem stil devlopman. MMM, MSM, PMSD, PT zot tu fyer de sa. Seki nuvo se bann nuvo sekter finn devlope: kuma ITC, servis BPO, sekter Finansye, ki ena bann kondisyon travay byen difisil, enn kote, e ki tuzur infeode a



Rada Kistnasamy

inperyalism. Anmemtan, sa bann parti politik burzwa la, zot finn ankuraz spekilasyon fonsye avek proze IRS, ERS ek Shopping Mall. Zot solisyon a problem somaz se tit-antrepriz, migrasyon serkiler, ek ekspansyon ledikasyon tertyer dan Moris pu ranvway somaz enn-de lane. Tusala pe absorb par milye zenn ki potansyelman ti pu konte kuma somer. Eski sa kalite devlopman ki bizin?

Onivo LALIT depi lane '84, e mem avan sa, nu ti fini truv danze ki kontiyn depann lor disik, lor exportasyon ki baze lor mindev bonmarse. Nu finn fer kanpayn lor *Disik: ki Lavenir?*”, par ex- anp, atraver enn seri slayd show. Nu finn bizin afront represyon, kot finn interdij sa bann slayd show. Anmemtan nu sel lafors politik ki finn tultan remet an kekyon stratezi ekonomik ki baze lor Zonn Frans ek turism, de sekter ki frazil.

An 2005, Lalit demar enn kanpayn nasyonal pu enn lekonomi alternativ, e nu ti prevwar kriz dan Lindistri

Sikriyer deza. Nu kone ki zonn frans pu raptise anterm anplwa. Sa kanpayn la finn vinn pli inportan swit a kriz alimanter ek lenerzi ki lemond pe traverse, e nu finn aksantye nu kanpayn. Nu finn ede pu met dibut enn Fron Lor Sekirite Alimanter. Me guvernman apre guvernman finn kontiyn mem politik ekonomik, zordi bann parti politik form parti Lopoziyon ek Guvernman ena mem kalite politik ekonomik, ofon.

Kanpayn mobilizasyon ki Parti LALIT pe amene finn met lor azanda program pu enn Lekonomi Alternativ dan Repiblik Moris. Finn ena bann gin kuma; nom *Ministry of Agriculture* vinn *Ministry of Agro-Industry and Food Security*, an 2008 met dibut *Food Security Fund*, sertin tablisman finn rant dan diversifikasyon agrikol. Me, sistem kapitalis, li teti. Mem kan li an-kriz li teti.

Me, zordi avek sa kriz ekonomik grav sistem kapitalis, li neser ki nu kontiyn nu mobilizasyon otur enn progam pu enn lekonomi alternativ – alternativ a disik, turism, ek lezot sekter frazil. Bann parti politik opuvwar e dan Lopoziyon finn montre atraver listwar ki zot pena volonte politik pu amenn enn viraz ekonomik ki pu dan lintere lamas dimunn ek travayer. 43 an depi Lidepandans, listwar finn montre nu ki sa bann parti politik tradisyonel la, finn azir kuma kurtye, kuma fasilitater pu permet burzwazi dan bann sekter ekonomik an fayit kontiyn reyne lor ledo travayer ek lamas dimunn.

Inn ler pu batir politikman pu nu ranvers sa klas kapitalist ki pe kontiyn amenn larwinn, mondyalman ek isi.

# 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT FAYIT POLITIK LOR EKOLOZI

par Emilie Wiehe

*"Selman atraver sanzman fondamantal dan **sant** sistem,  
plas kot presyon lor planet ki ena kit veritab posibilite evit destriksyon ekolojik iltim."  
(Foster, 2008)*

## **Emilie Wiehe ti prezant enn papye su tit "Fayit Analiz Problem Ekoloji / Lenerzi". So papye ti kumanse avek enn sitasyon:**

Lanvironman Moris par rapor a so tay ek so rezurs, finn buku detwir depi lepok Moris ti kolonize. Dan bann lane resan, sanzman depi lagrikiltir ver turism inn ogmant presyon lor nu rezurs, ek lor surs polisyon. Moris dan kontex muvman internasyonal lanvironnman finn ratifie depi bann lane 1970 plizir konvansyon internasyonal pu protez lanvironnman. Pli partikilyerman, pandan konferans Ryo an 1992, Moris finn ratifie Konvansyon pur la diversite byolojik ek Konventyon Kad lor Sanzman Klimatik. Apre sa bann konferans internasyonal la, sa term 'developman dirab' inn popilarize ek kumans fer parti dan politik developman, lor papye omwen. Preske 30 an apre, malgre ki ti ena zefor avan pu integre lanvironnman dan bann Minister ek dan bann Program Guverman, Moris finn kumans sa program 'Maurice Ile Durable'. Malgre ki finn kumans byen tar par rapor a lizans problem lanvironnman, Maurice Ile Durable kontenir bann analiz ek bann program, ki inportan pu examine dan enn premye tan. Me si nu res lor sa program la, antan ki program santral, antan ki program ki kapav rezud tu problem anvironnmental, sosyal ek ekonomik, nu pa pu

kapav truv kot bann koz de sa problem la ete. Nu bizin examinn bann fay dan MID, ki anpes nu get kot ena bann politik similtane ki inkonpatib avek enn nosyon 'developement durable'. Apre, dan konsepmem 'developement durable' ena nosyon ki kontradiktwar, donk nu bizin remet an kestyon sa swa politik et program la *en soit*, setadir politik ek program la zot mem..

Dan program 'Maurice Ile Durable', ena diferan laspe ase pozitif, ki nu kapav gete. Dabor, dan developman sa program politik la, ti ena enn analiz aprofondi ek zeneral ki pa finn fer oparavan dan okenn Minister. Sa etat-de-lye la nesese pu ki nu kapav develop bann politik anvironnmental a lonterm, odela de sak manda bann diferan Guverman. Apre, sa analiz la pli aprofondi ek pli zeneral. E li regroup sa 3 pilye developman dirab: anvironnmental, ekonomik ek sosyol, e li montre ki finn deza akonpli ek ki ena ankor pu fer. Potansyelman osi li kapav pli aksesib ki bann lot analiz ki finn fer, ki spesifik a sak sektor. Anfin, developman sa program la inn fer de manyer pli demokratik ki bann lezot developman program politik: tu bann Minister ti integre, e bann akter dan lasosyete sivil, ek bann sindika, sa ki finn permet lintegrasyon de enn pli gran nomb et anrezistre lopinyon ek kapav reflet enpe mye bann bezwin lapopolasyon, ki si li ti enn program

ki inplemante zis dan Guverman. Sa lintegrasyon bann diferan lopinyon finn osi permet enn kritik developman dirab a linteryer sa program la mem.

Me enn kritik exteryer ek independan ankor pli inportan, parski politik Maurice Ile Durable inn fer an paralel avek bann program guvernmental ki inkonpatib avek MID. Kuma nu truve dan MID 'Green Paper' nu pena buku rezurs later a Maurice: 27% nu later konstitye avek bann lakaz ek batiman, bann zonn irbin; 43% dedie a lagrikiltir, ek enn mazorite sa later agrikol la ranpli avek kann-a-sik. Malgre ki pena buku later ek ena enn pli for dansite popilasyon dan lemond, guverman an kolaborasyon avek sektor prive pe kontinie met lanfaz so politik ekonomik lor turism, *Integrated Resort Schemes*, sektor konstriksyon, developman imobilye, e pe fer Moris vinn enn destinasyon shopping. Sa politik-la inplik bann inpak anvironnmental ki konpletman inkonpatib avek enn Maurice Ile Durable ki otantik: lindistri konstriksyon responsab enn proporsyon konsekan bann gaz lefe ser, konsomasyon lenerzi, itilizasyon delo, ek pe fini bann matyer premyer. Nu bizin konsider osi bann lefe a lonterm apre konstriksyon: plis konstriksyon inplik mwins espas ver, parfwa mem bann espas kritik u inportan pur bann foret indizenn, irbanizasyon bann espas kotyer ek riral, ki ogmant 'l'effet



Extre tablo Henry Moore, 'Brown Tube Shelter', 1940

d'ilot thermique", pe ogmant bann bezwin an lenerzi a lonterm ek bann dese solid ek likid. Me saki pli inportan, transformasyon later agrikol an batiman inplik ki nu ena mwins later kiltivab ki kapav servi pu nu sekirite alimanter. Ena donk buku rezon pu dute ki kantite bann politik ekonomik aktyel dirab ek konpatib avek MID, partikilyerman avek rezurs ki nu ena. Sa depandans lor turism, IRS uswa Moris antan ki destinasyon shopping met nu dan enn pozisyon vilnerab, si ena kriz ekonomik dan bann lezot pei. Sa depandans lor turism an kontradiksyon total avek konsepep "sustainable consumption and production" ki form parti developman dirab ek MID.

Anplis ki nu ena politik ekonomik simultane ki inkonpatib avek *Maurice Ile Durable*, ena bann kontradiksyon dan konsepep mem "developman dirab". Lor papye, developman dirab pe paret kuma enn kad politik konpreansif, holistik, ki regroup bann laspe sosyal, anvironnmental ek ekonomik su enn sel sapo, an pratik, enn politik developman dirab dan sistem ekonomik aktyel, sistem kapitalis, pa finn reysi redwir bann inegalite sosyal u redwir bann impak lor lanvironnman. So definisyon mem finn buku kritike parski li vag ek pena

bann indikater aproprie pur mezir si developman ek aktivite ekonomik ki pe pase li efektifman dirab. Indikater developman dirab kapav indike kot ena problem, me pa kot bann koz problem ete. Devlopman dirab finn osi evolue dan enn kontex de 'catastrophism' de lakriz ekolojik, e kapitalis finn profite de sa katastrofism la: tu dimunn ankuraze konsom bann nuvo prodwi, ki pli ekolojik, ki pli *safe* par rapor a lanvironnman, ki plis "ver". Nu bizin ramplas tu masinn dan lakaz ki pena sifizaman stenndar ekolojik, bann linz ek bann loto osi. Ankor enn fwa, li enn kontradiksyon, parski ogmantasyon konsomasyon li pa konpatib avek developman dirab. Sa katastrofism la pe donn tu dimunn enn move konsyons, ek pe ankuraz enn lapros individyalis e pe anpes get bann koz systemik de sa kriz ekolojik. Osi, enn gro parti de bann politik developman dirab inn fokaliz lor developman ek inovasyon teknolojik pu resud bann problem ekolojik. Dan sistem kapitalis, parski bann nuvo teknolozi pli efikas, e pe itiliz mwins rezurs, bann pri pu bese, ek demand pu ogmante, et sa pu amenn enn ekstraksyon rezurs pli inportan. Osi, suvan avek pretext developman dirab ek proteksyon

lanatir, bann governman finn ogmant propriete prive ek finn redwir byen komen. Sistem propriete prive pa insit proteksyon lanvironnman si li pa dan lintere individyel bann proprieter. Tu sa bann fay dan konsepep developman dirab, pli partikilyerman dan sistem ekonomik aktyel, fer nu poz buku kestyon lor swa MID antan ki politik mazer et prinsipal dan Moris.

An rezime, malgre ki MID ena so kote pozitif lokalman ek finn donn enn analiz sityasyon aktyel li pe inplemante dan le meyer de ka simultaneman avek bann politik ki inkonpatib avek enn nosyon developman dirab. Me malrezman, parski konsepsyon developman dirab tel ki li existe li enn konpromi ant krwasans ek proteksyon anvironnmental, e li ankre dan sistem kapitalist... Akoz de sa, MID pe anpes takul bann koz debaz de tu bann problem anvironnmental, sosyal ek ekonomik. okontrer, avek enn politik MID dan sistem aktyel, degradasyon ekolojik pu kontinye e pu anpire. San enn remiz an kestyon de bann koz de degradasyon anvironnmental ek enn analiz sistemik, li inpossib ki MID aport bann solisyon a lonterm pu Moris.

## FAYIT BANN PARTI TRADISYONEL PU PROPOZ ENN PLAN RASYONEL LOR LADROG EK ADIKSYON par Imran Dhanoo

**Imran Dhanoo, (Centre Idrice Goomany) ti koz lor fayit parti tradisyonel pu propoz enn plan rasyonel lor ladrog ek adiksyon.**

Mo ti pu kontan remersye LALIT ki pe donn mwa ek Ally lokazyon pu intervenir dan zot werkshop Etat de Lye ki for interesan ek kot nu pe aprann buku.

Mo pu kumanse par definir ban term. Kan nu koz ladrog nu pe fer alizyon a enn de bann sibstans ki nu gayne apartir bann plant dan lanatir, swa bann sibstans semi-sintetik ubyin sintetik ki imin administre dan so lekor par diferan mwayin ( swa oral, par inalasyon, intravenez, nazal) ki modifye fason lekor fonksyone, ki sanz bann sansasyon lekor ek sanz limer dimunn la. Tu ladrog azir lor nu servo, setadir nu sistem nerve santral. Ena ladrog deprim nu sistem, ena stimil li, ek ena donn li alisinasyon. Ladrog li osi klasifye swa kuma enn prodwi legal ubyin ilegal. Dan mo prezantasyon mo pu fokes lor bann prodwi ilegal. Sinon lot term ki avan mo ti definir se adiksyon, ki karakterize par laperte liberte sa dimunn ki droge par rapor a sibstans ki li pran.

Dimunn kan li vinn adik li vinn fizikman ek sikolojikman depandan ek kondisyone par sibstans la. Kan li pa pran so ladrog, li malad (fat yenn), ek so lespri ek so fokes se zis la drog et sulazman so lekor. Adiksyon se enn MALADI. Dan Moris ladrog ilisit ki dimunn plis konsome depi debi lane 80s se 'brown



Imran Dhanoo

sugar' (heroinn no 3), enn heroinn de movez kalite avek buku adilteran.

A partir lane 2000, dimunn finn pran osi Subutex. Subutex se enn bon medikaman sibstitisyon, me li ilegal dan Moris kot dimunn pik li dan zot lavenn. Se an 2004 ki premye fwa dan Moris finn fer enn vre lanket epidemiolojik pu estim kantite prevalans konsomasyon ladrog ilisit dan Moris. Sa lanket la ki ti fer par 'Support Bureau' Nasyon Zini(UNODC) ek lotorite local, ti estime ki ti ena ziska Me 2004, ant 16500 a 17500 itilizater ladrog par vwa intravenez. Sa lanket la ti debus lor enn premye 'master plan' 2004-2009 pu konbat ladrog lor plan rediksyon demand ek osi rediksyon lof.

Dayer mo bizin dir ki ena de ripost prinsipal dan lalit kont ladrog, setadir 'demand reduction' ek 'supply reduction'. Dan Moris lalit kont ladrog finn

tuletan travay bann ONG. Sant Goomany existe avan kreasyon Trust Fund pu konbat ladrog. Leta finn tuzur enn partner ki finn ed finansyerman bann ONG. Nu deplore selman ki bann institisyon leta pa finn inplemant kuma bizin sa plan direkter lor problem ladrog. Zot finn selman adopte enn 'piece meal approach'. Sa plan la ti prekoniz enn politik prevansyon primer dan lalit kont ladrog lisit ek ilisit dan sosyete, me malerezman pena nanye. Prevansyon dan lakominote pe fer selman par ennde ONG selman. Sant Goomany tre aktif dan prevansyon ladrog me nu mwayin limite pu kuver pei.

Pu tretman nu bizin dir ki se Leta ki finn introdri methadone et se enn gran sulazman pu dimunn ki pran opiase kuma heroinn. Me bizin amelyor sistem distribisyon Methadone pu plis efikasite. Swivi bann dimunn lor Methadone mari inportan. Politik re-insersion sosyal toxikomann osi pa mars byin. Toxikomann gayn buku difikilte pu gayn travay: zot pa reysi ek zot sertifika moralite zwe kont zot. Buku inn fer prizon kot sityasyon osi serye laba. Lot kote buku dimunn lor methadone osi pe viv avek viris VIH SIDA. Donk zot ramas enn ta problem.

Letan limite sinon mo ti pu rant dan plis detay. Seki pli inportan se enn bon kordinasyon ant leta, ONG ek sosyete pu atak problem la san bliye enn lapros multi-sektoryel. Osi vital se volonte politik. Ansam kapav fer sanz sityasyon la.



# 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT FAYIT KANPAYN KONT TRAFIK LADROG

par Ally Lazer

**Ally Lazer (manb Centre Dr Idrice Goomany) ti koz lor fayit kote lalit kont trafik ladrog.**

Sak lane biro *Nations-Unies pour le Controle des Drogues et les Crimes Organisés (UNODC)*, ki so syez Vienne, dan Lotris, etabli enn lalis, avek zot ran, de bann pei ki ena problem ladrog, baze lor sif ki sak pei avoye. Zordi li avek buku dimal dan mo leker ki mo pe sit dernye rapor UNODC Zin 2011 ki montre ki Moris finn gayn meday dor lor Kontinan Lafrik. Lor 53 pei Lafrik nu premye pu konsomasyon eroinn, ki nu apel 'brown sugar', enn ladrog ki nu pa prodir dan nu pei.

Mo rekonet ki ena buku dimunn ki pe fer zot travay an zot am-e-konsyans me koripsyon ek proteksyon okilt sertin dimunn ki pe amenn sa sityasyon la. Sinon kuma nu explik disparisyon plizir kilo eroinn depi kofor ADSU dan kartye zeneral lapolis, evazyon enn trafikant notwar depi enn selil polisye pu reaparet Saint Gilles les Hauts, LaRenyon, kot zandarmri Renyone aret trafikant Morisyin la avek enn gran kantite ladrog. Kuma nu explik ka sa sef kabinn Air France, Christophe Caterino ki introdri enn kantite rekor konprime Subutex dan pei (51,800 komprime), li arete ek kondane 44 mwa prizon me li pa mem fer enn minit prizon. Zordi li lor Côte d'Azur an Frans. Pa



Ally Lazer

kapav bliye ka Mme Cindy Legallant ki ti benefisyé fasilite VIP laeropor Plaisance, atraver enn depite pu introdri valiz avek plis ki 22,000 konprime Subutex. Se lanpler trafik ek konsomasyon ladrog, fleo No. 1 dan nu pei, ki finn amenn insekirite kuma vol avek violans kont turis, vol, holdep ek mem krim ki lye ar trafik ek konsomasyon ladrog. Resaman dan Grand Baie finn ena asasina Reena ki akoz enn konprime Subutex so liku finn sote ek dan Port-Louis ena asasina Sameer.

Apré plis ki 32 an lalit kont trafik ladrog lor terin mo anmezir pu konfirme ki trafik ladrog finn tuzur lye avek sertin politisyin. Rapel an Desam 2005 kot 4 depite guvernman ti arete laeropor Schipol an Oland kan zot ti pe rant dan avyon pu vinn Moris avek enn valiz ranpli ar plis ki 25 kilo eroinn. An 1986 rapor lor

trafik ladrog koni kuma rapor Komisyon Danket ex-ziz Rault finn demontre ki ti ena enn depite ki dan puvwar sa lepok, ki ti osi enn avoka, ti form parti mafya ladrog kot linn perdi so drwa exerse kuma avoka. Mo finn osi montre dan ka Cindy Legallant, kot se enn PPS guvernman alepok ki ti donn Cindy Legallant akse VIP pu introdri so valiz ladrog Moris. Introdiksyon heroinn dan Moris finn fer atraver enn Minis an fonksyon avek konplisite enn Serzan lapolis a-la-fin bann lane 70. Dayer dan Rapor Komisyon Rault li dimann ki sa Serzan lapolis la kit lafors polisyer.

Mo finn osi montre ki ena tro buku mazisyin dan nu pei. Se pu sa ki monn tuzur dir ki mo ena konfyans dan nu bann institisyon me pa dan tu bann dimunn ki fer parti de nu bann institisyon.

## FAYIT PARTI BURZWA LOR POLITIK PU FERM BAZ DIEGO

par Kisna Kistnasamy

**Seki swiv se enn lartik baze lor transkripsyon seki Kisna Kistnasamy finn koze dan Eta-de-Lye LALIT, le 1 Novam, 2011, e osi lor so nots pu kozri la. Ala, seki li ti dir:**

Kestyon Chagos ek lokipasyon militer Diego Garcia pe hant politik Moris depi so Lindepandans. Sak parti politik meynstriym, ki li dan Guvernman ubyen Lopozi-syon parلمانter, finn separ kestyon suvrennte, setadir reinifikasyon Moris, depi ferm baz militer Ameriken lor Diego Garcia, e zot finn fer sa disosyasyon la avek enn bi oportinis spesifik: pu ki zot les uver laport pu Guvernman Moris kapav marsande pu bann gin ekonomik, gin sirtu pu burzwazi, me osi avek enn tiplepwar pu gayn enn lamone lokasyon. Ala, angro zot politik san prinsip.

Parti Travayist depi 1968 ziska 2011, li ena enn diskur anti-inperyalist siperfisyel, sirtu onivo internasyonal, kan anmemtan li perpetye enn politik ekonomik ki mintenir lekonomi Moris prizonye enn rol sibaltern dan sistem kapitalist mondyal, setadir dan prodiksyon bann prodwi delix pu Loksidan: disik, dite, tekstil, turism. E, mem si Travayis dan Guvernman ar MSM, ar MMM, ar MSM ek PMSD, ar PMSD, ek dayer mem kan MMM ek MSM dan Guvernman ansam, nu truv mem politik oportunisist la. Sa li enn kontinwite. Alor, zot tu, zot anfafer baz militer Ameriken lor



Kisna Kistnasamy

Diego Garcia si gayn enn bon kota ek/ubyen pri pu disik, si gayn sipermarse pu aprovizyonn Diego, si kapav vann materyo konstrik-syon ar baz, si gayn plas travay pu enpe Morisyen lor baz, si gayn enn lantre pli fasil pu triko dan marse Amerikin. Jean-Claude de l'Estrac, kan li ti Minis Zafer Etranzer MMM, li pa tro diferan depi Jean-Claude de l'Estrac zordi, ki pe tuzur dir inital revandik Chagos, enn kote, aköz Bolom Ramgoolam sanse fini vann li (enn lide totalman absird, kuma nu finn deza argyu) ek baz la kapav aport "nu" kiksoz materyel, lot kote. Avan 1980-81, MMM, li vre pu dir, ti anfet ena enn diskur anti-inperyalist, kot li ti kritik e lokipasyon ilegal Diego ek Tromlin, e osi militarizasyon Losean Indyen. Me, kan koste ar eleksyon zeneral 1982, anti-inperyalism disparet net depi so diskur, osi byen ki depi so pratik. L'Estrac ti mem al ziska dir Lafrans enn pei "rivrin" Losean Indyen, pu zistifye les li

rant manb dan COI kan ti pe met li dibut. Zordi, L'Estrac finn re-pran sa mem flanbo pro-loksidan la, kan Navin Ramgoolam fer nom li sef samem COI. Me, depi 1982 vini-mem, ki li so Aneerood Jugnauth, so Gayan, so Kasenally, so Berenger, zot tu finn ena mem laliyn kurbe la, samem laliyn Parti Travayis ti ena otur negosyasyon pu Lindepandans, me san lefet ki zot ti tuzur su zug kolon.

Ena 3 pwen mo ti pu kontan fer, avan nu vinn lor demand LALIT.

Premye, an 1991, kan Moris vinn Repiblik, guvernman MSM-MMM finn inklir Chagos (avek Diego Garcia) kuma parti pei, pu premye fwa, dan Konstitisyon. Me, anmemtan Aneerood Jugnauth finn dakor ar baz lor Diego, e ti rod enn ti permisyon instal "cold storage" lor lezot lil Chagos, mandye pu les tekstil ek disik rant lor marse US.

Dezyem, an 1996, kan pe drafte Trete Pelindaba pu enn Lafrik san okenn zarm nikleer, Berenger al dakor pu met "dotted lines" otur Diego ek Chagos, ki ena enn lefe pu rod lezitimiz baz militer Diego e met an-dut suvrennte Moris.

Alor, depi Lindepandans, parfwa pu garanti lavant disik tablisman, parfwa pu pwason frigorifye gro konpayni vande, parfwa pu vann triko misye la, diferan parti politik opuvwar finn marsande, e finn konpromet integrite teritwar Moris.

Trwazyem, an 2010 Parti Travayis pe tuzur rod negosye ar Britanik, gayar. Lerla, ep! Britanik

finn dekret enn Marine Protected Area, le 1 Novam lane dernyer. Exakteman enn an dese-la. E finalman, Leta Moris, su Guvernman Travayis-PMSD (MSM ti ladan osi) finn met sa isyu la divan enn instans Nasyon Zini, divan UNCLOS (Konvansyon lor law of the sea). Alor, mem li enn muv defansiv, li finn azir. Me, lor Pelindaba, dan Lasanble Zeneral Nasyon Zini, tuzur naryen mem.

Asterla, nu get LALIT, ki nu politik. Nu finn konstan depi nu pran sa isyu la kuma enn revandikasyon an 1978 ziska zordi 2011, kot nu finn liye ansam kuma enn sel lalit, 3 demand prinsipal:

1 ferm baz lor Diego,

2 dekoloniz ek re-inifye pei,

3 drwa de-retur ek reparasyon plis konpansasyon pu Chagosyen.

Enn an desela, LALIT ansam ek plizir lorganizasyon, finn adopte Rezolison Grande

Riviere lor sa 3 demand la, apre enn Konferans Internasyonal organize par LALIT pandan 3 zur.

Alor, nu finn reysi mintenir kestyon baz militer santral. Sa li inportan parski li lakoz demantelman Moris, li lakoz sufrans Chagosyen, e li mem pwen inifikater dan tu sa lalit la. Sa ki ramenn nu tu ansam, konsolid nu bann alye, dan Moris ek dan lemond.

E sa li vital, parski antretan Britanik finn rant an-ofansiv kan li dekret so MPA, e zordi kan li rekonet enn grup Chagosyen kuma enn guvernman an exil, kuma sitwayen so BIOT ilegal la, e kan li pe organiz vizit antan ki sitwayen BIOT ek UK. USA osi lor ofansiv dan Moris. Ena vizit navir deger dan Larad PL, ena lantrennman kont piratri, ena finansman ONG, ena presyon pu Moris siyn enn SOFA (State of Forces Agreement) pu permet

solda US, ek militer US prezan lor leres Moris, pa zis Diego.

Alor, Deklarasyon Grande Riviere pu Free Chagos, Free Diego, li ti propoz enn kontofanstiv, kot Prezidan repiblik, Premye Minis, Lider Lopoziyon rant dan enn navir, al Diego. Zordi, nu kapav inklir demand pu Minis Aime al ansam dan navir la. Sa zar aksyon ki galvaniz sutyen partu dan lemond pu nu demand.

Me, ki Guvernman Parti Travayis pe fer? Li ena enn stratezi sekre. Kimanyer, fas a lofansiv UK, fas a lofansiv USA, kapav gard sekre u swa-dizan stratezi? UK finn koken Chagos, Ameriken azir kuma reseler, lerla nu, ki ena "high moral ground", Leta Moris, atraver bann parti politik meynstriym, azir kumsa, avek enn stratezi sekre. Sa pu perpetye fayit zot politik lor Diego ek Chagos.

## 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT

### FAYIT BANN PARTI TRADISYONEL lor

# LEDIKASYON ek LANG MATERNEL

par Alain Muneean

Mersi pu sa lokazyon ki pe donn mwa pu prezant sa travay kolektif ki bann kamarad dan Bo Basin finn gayn lokazyon fer lor sa kestyon fayit sistem ledikasyon ek politik langaz la. Dabor li inportan pu get bann indikater, kifer nu dir ki sa sistem la an fayit? Ki bann eleman ki nu ena zordi ki permet nu dir ki sistem la li enn fayit?

Dabor dapre so prop standar, nu rekonet ki sa sistem enn fayit atraver enn seri lesek: So lesek nivo primer mem dapre so standar, li byen byen ot. Savedir si nu ena plis ki 1/3 zanfan ki pa resi pas legzame CPE, li enn ave par limem ki sistem la li enn fayit.

Asterla bann ki resi pase, telman sa pase-la pa donn sifizaman konpetans pu kontiyn enn skolarite korek, la usi problematik, la usi li enn ave ki sistem la anfayit dapre zot prop standar. Anplis, kan ena otan zanfan ki ezekte depi sistem la, nu pena enn priz ansarz konvenab pu sa bann zanfan la. Tu sistem ki dan enn manyer u enn lot pe elimin bann zanfan, ti devet usi ena enn sistem alternatif ki permet sa bann zanfan gayn enn posibilite fer enn ratrapaz. Sa sistem pena. U alor si ena, li dan enn kondisyon deplorab, zanfan rant laba zis pu pa res lor sime.

Asterla, ena usi lefet pu bann ki resi pase, nivo drop-awt nivo segonder li res elve. Bann ki resi al ziska HSC, zot nomb byen ba e natirelman bann ki pe resi al nivo Liniversite, zot nomb pli ba ankor.

Alor malgre enn seri reform ki finn fer, ki finn zalonn listwar Moris, dapre so prop standar sistem la enn fayit. Me bann militan drwa imin e bann dimunn progre, de nou kote, li nu devwar pu devlop enn sertenn nomb kriter pu demontre inpe plis kimanyer sistem la anfayit.

Sistem la pe zis amenn lesek apre lesek. Eski ena enn zanfan

dan sa pei Moris-la ki kontan al lekol? Ki relasyon dimunn finn gayn lokasyon devlope avek seki nu apel savwar, seki nu apel konesans, alinteryer lekol? Repons la li evidan, zanfan pa kontan al lekol. Mem zanfan pli briyan ki kapav ena, anfet si ti ena swa, sertennman mo kwar li pa ti pu kontan al lekol. Sa kantite paran ek zanfan ki strese kan kone ki pu ena legzame, kan kone ki li bizin rant dan sa sistem kot ena lesan partikilyer, li epuvantab.

Fode pa nu bliye ki tusala pe amenn enn nivo vyolans deplizanpli elve dan bann lekol. Fode pa nu kwar ki sa nivo vyolans la pe zis afekte lekol ZEP ubyin bann lekol ki pa pe perform. Li pa vre. Lavyolans zordi zur, li finn atenn bann some, mem dan bann lekol ki nu konsider zordi zur kuma bann 'Star School', e sa pa zis dan nivo primer, li onivo segonder usi.

Ena usi lefet ki buku bann akademik pu dir nu zordi ki, mem bann zanfan ki al ziska HSC, ki pase, al Liniversite, nivo zot lapanse, nivo zot kapasite kognitif kuma nu dir, li pa dan enn nivo ki ti bizin. Mem bann zanfan ki pe al liniversite zordi, parski sistem la finn zis montre zot anprann par ker, zot pa kapav devlop sifizaman kapasite pu reflesi konvenableman. Buku akademik pu dir nu sa, e nu mem kan nu koz avek bann dimunn ki sorti depi bann liniversite, nu truve a kel pwin li alarman, nivo byen ba.

Kan nu koz fayit sistem, nu koz osi nivo kreativite bann zenes, mo kwar definitivman ena kreativite ki tufe depi kumansman mem. Sistem la reelman li broy dimunn, li anpes zanfan devlop so bann potansyel. Mo sir ki bann kamarad dan lasal ki dan domenn ledikasyon pu dakor ki zordi ena enn reprezyon kot seki ena depli zoli, depli nob dan enn dimunn. Anfet, sa travay kumadir pu kas dimunn, li kumanse byen boner dan sistem ledikasyon. Alor kan nu koz devlopman integral zanfan, drwa lekspeyon inn reprime isi



Alain Munnean

dan Moris, dan sistem ledikasyon depi kumansman mem.

Mem si nu bizin salye lefet ki Guvernman finn pran desizyon pu introdwir lang kreol dan lekol, la usi kuma lang opsyonel, li kler ki alabaz fayit nu sistem ledikasyon, ena sa problem langaz e drwa lekspeyon ki pa respekte. Sa sistem ledikasyon la finn otan banane dekret ki langaz ki mazorite dimunn koze, savedir langaz kreol ek Bhojpuri, kuma bann langaz ilegal. Pa gayn drwa koze. Tu dimunn ki dan sistem edikatif kone ki ziska ler, dan mazorite lekol ikonpri dan lekol ki ena program spesyal pu langaz kreol, ankor ena mepri ek prezize byen for kont langaz maternal.

Natirelman ena tuzur sa divors, ant lakaz ek lekol. Dan lozik sistem aktyel, paran pa gayn drwa rant dan lekol. Paran fode pa vinn dan lekol. Sa li enn politik ki finn met anplas, e finn ranforsi. Dan bann rar lokasyon kot sa finn posib, seki dan bann paran finn zis amerde, finn rant dan lekol pu proteste. Sirman sa pa solisyon ideal pu amenn progre, me li zis manifestasyon lakoler dimunn avek enn sistem kot tu blam vinn lor zanfan, kot tu blam al divan laport paran. Sa paran-la pa konn narnye, pa tann narnye de bon lor seki li fer kot li. Mem kitsoz ki li pe fer de bon kot li pa rekonet. Alor tusala, li bann indikater byen kler, akel pwin, nu ena enn sistem ledikasyon ki finn donn bann

rezilta byin feb, medyok mem, dan buku ka. Kan nu get sa bann indikater la, li interesan pu get bann rezon deryer sa.

Nu kapav get sistem ledikasyon dan so dimansyon istorik, parski anfet nu finn erit enn sistem ledikasyon kolonyal. Sa sistem ledikasyon kolonyal la, li ti ena enn lobzektif ase sinp. Li ti ena pu reprodwir enn elit. Enn elit ki alafwa rasis dan enn premye tan, li vinn kominalis apre e detutan li ti ena enn konotasyon de klas. Alor alafwa rasis dan so bann prezize ek pratik, kominalis e deklas. E sa ziska zordi si u anvi truv li u pu truv li. Li pa difisil pu truve a kel pwin dan sa dispozitif nu sistem ledikasyon, tu sa 3 zafer la ankor la. Enpe mwins, enpe plis, me li ena latet dir. Odepart mem nu eritye enn sistem, anfet, ki kondann enn mazorite zanfan a vinn bann adilt ki pu zwenn enn marse travay bomarse. Li reponn anfet a sa sistem politik ek ekonomik dan nu pei. Sistem ledikasyon finn mintenir sistem politik e ekonomik a diferan moman dan sosyete. Donk li refle fidel enn sitiasyon politik ek ekonomik pei. Me li refle usi bann diferan lafors anprezans tan lor lasenn politik ek lor lasenn ekonomik. Enn sistem ki ena natirelman buku inkoerans.

Nu pa kapav dir zordi ki nu ena enn sistem ledikasyon nasyonal kom tel. Li kler ki dan sa sistem la, dan manyer ki diferan akter rantre sorti, zwe, badine fer bann siranser, li kler ki sa sistem la li vwe a rann lavi bann zanfan Moris tuletan dir mem parski li pa nasyonal. So lintere se pa lintere devlopman zanfan, se lintere devlopman bann lintere sektor. Nu kone, nu ena lekspeyans, nu'nn truve tutlong listwar, me anpartikilye ena bann legzanp byen presi lor dernye 20-30an, lor kimanyer bann lafors politik, bann lafors sosyo-relizyez finn ladan pu diskrit lor but, lor kisannla bizin gayn so but, kan pe sey aldelavan ar bann reform.

Nu truve usi dan sa sistem ledikasyon la, ki pena okenn kordinasyon ant bann diferan sektor ladan. Ki so gardri/maternel, so primer, so segonder, so prevokasionel, so ledikasyon spesyalize, so linversite, tu pe rul lor limem kumadir. Pena okenn espes kordinasyon. Enn sistem ledikasyon pa kapav donn rezilta kan pena enn minimam kordinasyon.

Mem zafer ankor lor kestasyon politik langaz. Politik langaz ankor enn fwa, li'nn osi enn zarm pu favoriz enn elit odetriman lamas dimunn. Sa som prezize ki finn batir kont bann lang maternel, finn enn gro zarm pu plomb sa sistem-la. Bann reform ki finn ena, finn turn otur bann muvman politik otantik: Depi so Jean Lebrun ziska introdiksyon lang maternel dan primer anpasan par Me 75, bann

diferan gin ki finn gayne par rapor a ledikasyon gratis. Kumadir, nu kapav retras bann veritab muvman politik otantik ki finn ena. Natirelman finn ena osi kontestasyon depi etidyan zotmem, Me 75.

Finn ena buku travay ki finn fer otur rekonesans lang maternel. Sa usi li kitsoz ki finn amenn enn sertenn nomb progre, me bizin plis ki sa.

## 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT MAINSTREAM PARTIES FAILED TO DECOMMUNALIZE MAURITIAN POLITICS

by Ahmed Khan

### **What follows is a transcription of Ahmed Khan's talk at the "Eta de lye" on political parties.**

First of all, I would like to thank LALIT for inviting me to give this talk on Communalism. I am not going to give a long talk, going into the best loser system and how communalism is institutionalized in the Mauritian legal system. Rather I want to take it from a different angle, a more historical approach.

Lots of people when they analyze Mauritian history and the role that communalism has played in Mauritian politics tend to look at it as from 1983 when the MMM split up and when Aneerood Jugnauth and Harish Boodhoo left the MMM and broke the MMM-PSM alliance, respectively, and launched this very communal campaign against the MMM. Lots of people look at that point in time and think that it was a break. Before that it was all class politics. Then suddenly,

after this, the electoral campaign for the 1983 snap elections suddenly switched over to communalism. I do not agree with this. And I will explain why.

### **Colonialism & Racism**

Initially to begin with, I am going to tell you something that may shock some of you. When you look at Indian history, there are surprising facts. There is a book by a gentleman by the name of William Dalrymple. He wrote a book on Indian history known as *White Mughals*. In it, he says that before 1780, over the decades that the British had entered India primarily as merchants, as traders, as tax collectors, he says if you take a look at the records of the British East India Company, you find that as many as one in three British men are marrying Indians, they are taking up Indian mode of dress, they are wearing turbans and all. When their bosses from the British East India Company would come to India and see that,

they would get a shock. Some would get outraged. They even then invented that phrase "going native", in the sense that you had British people adopting Indian ways of life. After their deaths, they were leaving all their property to be passed on to Indian wives and Indian families. This began to change after 1780. When the British began to get big territorial ambitions in India, when they went from being humble traders into controlling territories, and when they suddenly decided to become rulers. At this specific point we had a change.

At this point, suddenly you have a great influx of missionaries coming to India. The official discourse began about "civilizing" "the other". Suddenly you have people from the British government and missionaries coming in and saying that, "You know, our reasons for being here are not that we want to trade with you, or that we are building economic ties with you, it is to redeem your soul", meaning to

civilize them. Rudyard Kipling came up with his poem *The White Man's Burden*, in which the discourse runs that "It is up to us, as advanced Europeans, to show the rest of humanity the light". After a few decades, that is to say by 1830, the rate of inter-marriage between Indians and British was zero. Not a single mixed marriage takes place. So from this example, we can see that racism very often is not a question of two different peoples getting together, and this racism being an inevitable product. Racism depends upon whether you have to get some legitimacy for your project. Traders did not need any racism, because they were equals in trade. But once the British had territorial aims, then they needed to legitimize this project, or attempt to. Very often the way that colonialism plays it is that it does not talk about economics at all. It does not talk about exploitation either. Instead it uses a very cultural discourse, a very "civilisation" discourse, that "You are barbarians, before us your society was way down there, culturally." This is the way racism comes about. By avoiding the economic truths. By the powerful exploiter using pretexts for occupying land, for example, that is not theirs.

This was the case of Mauritius as well, particularly when the old colonial system of economy was under threat with the end of slavery. There was an immense campaign within Mauritius as to how we should not liberate the slaves because inevitably they were here for this work and had to do it as slaves. The slaves, they claimed, were not going to survive otherwise. Slavery was supposedly a mutually beneficial arrangement between the sugar planters and the slaves. Everybody gains. Racism is born as an ideology when the slave-owners oppose the end of slavery.

When the issue came up as to whether to give everybody the

right to vote, then again it gives rise to a debate.

It sounds very ridiculous, now, of course, but the discourse begins, "You know, they are not culturally mature enough to vote. They would not be able to vote intelligently. They would not use the vote properly." So it is a problem of "culture" primarily, that is why they should not get the right to vote. Again racism is fanned by the ideology to oppose universal suffrage.

Then when it came to Independence, a very racist campaign, which was called the "Hindu peril", got off the ground so as to oppose Independence, "If we make Mauritius independent then all of a sudden it will become little India," a very ridiculous campaign launched in the bourgeois press and by the rich. Once again using cultural discourse in order to legitimize an undefendable political project.

### **Reactionary anti-westernism as a colonial product & cultural/racial nationalism**

The reason I bring this up — because this is not to talk on racism — is that, in the same way, until today, you have this same cultural, this very "civilisation" discourse. Still, you can see it today. What happens is that there is a reaction to hearing this from the colonial masters — "everything that came before the white man came was essentially useless, essentially was wrong, was a useless civilisation." (In brackets, and to be frank, there is an element of truth in this hideous colonial discourse in that because colonialism, of course, can only come about when the existing society was relatively stagnant and was in decay, but we haven't time to go into that.) So, what is the reaction to this colonial discourse?

Amongst the subject population, amongst the most educated subjects of the population, what that colonial discourse gives rise

to is a very reactionary, anti-western tendency. The counter-discourse goes, "If colonialism said we are bad, we say 'no, we are good'." If they say that before the colonial master came, there was nothing, we say, "No actually, before they came, it was a paradise here. They came and ruined it all." The educated subject population tends to give a very fundamentalist rewriting of history. It is not a revival. Lots of people say that communalism is a sort of revivalism. It is not revivalism, because they are not trying to bring the old system back, but they are trying to present a very sanitized memory of it, that it was a place where there was no exploitation, there was nothing bad at all, everything was perfect. Somebody brings the issue of caste, and they will counter-attack, saying there was no caste system at all. Or, even if it did exist, they will argue that it was not as bad as people say. It was a bit like Germanic romanticism. When capitalism began in Europe, you had this mass school of thought dedicated to trying to prove that actually feudalism was much better than capitalism. "Life", they argued, "was much more simple then."

So the way they define its attributes is exactly the same way that colonialism does. Once again, it is all about "culture", it is all about religion, it is a "civilization" discourse. Once again, it has nothing to do with economics, nothing to do with politics. Within India this gave rise, of course, to communalism, Hindu communalism, organisations like the RSS, the BJP, that kind of ideology dedicated to recreating a sort of mythical golden age before colonialism, a golden age that never existed.

Within Mauritius too, this gave rise to this school of thought. This necessitates us taking a somewhat iconoclastic glance at some of our historical figures in Mauritius.



Gravir Nirmala Luckeenarain

## Sookdeo Bissoondoyal

The gentleman by the name of Sookdeo Bissoondoyal. When Manilall Doctor, again an Indian nationalist figure, briefly stayed in Mauritius, he left behind a book on the history of the big 1857 revolt in India, a revolt against the British rule. He left behind his own books, including this one. Veer Savarkar is the founder of the RSS, that ideology dedicated to bringing back a 'lost paradise'. Sookdeo Bissoondoyal studies that, and this is what forms his nationalism, and this is his communalism. All nationalism is not necessarily communal, but everything is seen in terms of culture and religion, in direct (and reactionary) response to the colonialist discourse, that said it was all about culture and religion.

In the 1960s, just before Independence, when Sookdeo Bissoondoyal goes to India, one of his ardent wishes was to visit Veer Savarkar. Now at this time, of course, Veer Savarkar was a persona non grata in Indian politics, because his organisation was implicated in assassinating Gandhi. They assassinated Gandhi in 1948. But when Bissoondoyal goes to India in 1960, he knows who Savarkar is and what he stands for.

The other ideological influence is a gentleman by the name of Subhas Chandra Bose. Once again people also say that he is an Indian nationalist fighter; well and good. But who is this guy? Subhas Chandra Bose was the Indian Nationalist figure who between World War I and II, joined up with Hitler and the Axis Powers, the fascists. Again the logic was that the fascists will liberate us from British colonialism. They even work with the Japanese army against the British during World War II, even though by that time Japan has taken over China, Korea, Vietnam, Myanmar. It was already clear to everyone what the Japanese army at the time stood for. Yet, Sookdeo Bissoondoyal named his organisation after Subhas Chandra Bose's organisation, *Independent Forward Block* (IFB). So, this is the truth about Sookdeo Bissoondoyal. But people do not make all that clear, when they talk about him.

Amongst one of his first political actions in Mauritius was to organise a protest in Port Louis over the death of another Indian figure by the name of Lala Rajpat Rai. Surprisingly, Veer Savarkar, Lala Rajpat Rai, Subhas Chandra Bose are three of the foremost

figures in the RSS communal pantheology in India. But when you read analyses of this situation in Mauritius, this reality is somehow lost.

In terms of his politics, his key achievement in terms of Mauritian politics, is again based upon a religious, a cultural definition of nationalism. One of his achievements is that, when he started to look at the way religious institutions were funded in Mauritius, he found that, back then, it was only the Catholic Church which was state-funded. Now progressives raise the question, "Why is the Catholic Church being funded by the colonial state apparatus? Why the funding? Why at all? The state has nothing to do with it." But Bissoondoyal's idea was that "No, the Catholic Church gets state funding, so therefore must all religious institutions — the temples, the mosques and so forth." Again, it is a question of competition, organised round religious, cultural grounds. In fact, he said, "We need spiritual protection." This is one of his arguments.

Another one of his demands was that religious education should be kept outside the control of the State. What goes on in

Madrassa, what goes on in religious institutions, the State has nothing to say on that. What they are learning, it is ok. They should have the full freedom to mould the child's brain." You will notice that there is nothing in these demands to do with the economy. There is nothing to do with colonialism as such, and yet this is the way their politics was presented, as being anti-colonial, when it was not.

So you can see a very clear line where the most reactionary section of the Indian nationalist movement sort of transposes itself on Mauritian politics. You can see here this clear continuity going on. You can trace the line. The IFB did not have a very large membership, and it may not even have all that many votes, but the type of politics it pursued did enjoy, and still do enjoy, a very wide audience and wide sympathy. That sort of politics is not anti-imperialist at all, and is not all that much anti colonialist, because let us not forget, when there was the Constitutional Conference in 1965, Sookdeo Bissoondoyal said, "Yes, we can have Independence, but let the British stay here to guarantee our safety, let us keep the British Army". So, not so much anti-colonialist either.

That is the heart of the problem: "anti Western" does not mean "anti imperialist", and it does not even mean "anti colonialist". And the same process applies to all kinds of similar reaction to imperialism. When I bring up this example, this is not to say that this is the only problem this reactionary politics raises. It is the same case with Islamic fundamentalism, it is exactly the same type of politics.

## 1983

As I said, this type of politics enjoys a wide audience. One of its protagonists, as we now fast-forward, Sookdeo Bissoondoyal is gone. Mauritius has become

Independent, and let us fast forward to 1983.

You see two central figures in Mauritian politics. The first one is Harish Boodhoo who was the leader of the PSM and who was ally to Paul Berenger. He represented a section of the Labour Party which was not comfortable within the sort of Anglophile Labour Party, the British way of doing things, Parliamentary debate, Hansard and all that. Harish Boodhoo and this school of thought were never comfortable with that. They identified themselves more with Bissoondoyal ideology, not the Labour Party ideology. Secondly, they were also quite upset over the first coalition Government that was formed between the Labour Party and the PMSD, which they saw as a sell out to the "Whites", to the rich. These guys said that they have already burnt the bridges with the Labour Party over these two main issues.

One of Harish Boodhoo's first actions after the split with the MMM was offering the Governor Generalship to Bissoondoyal's brother, not to Sir Seewoosagur. SSR was a patchy compromise to get the Labour Party support. The first choice in Harish Boodhoo's mind was Bissoondoyal. So you can already see the sort of continuity going on right up to 1983. Aneerood Jugnauth, of course, long time IFB supporter, formerly actually in the IFB and he went on to form a communal party called the Hindu Congress. You can see it is the same brand of thought, after he came to Government, in the kind of politics he raises. We see the oriental language issue in 1995 and the communal way it was dealt with in the 1995 elections. It is during Aneerood Jugnauth's time in Government that there was the socio-cultural organisations' phenomenal rise. Before that, SSR's relation with the socio-cultural organisations did not have the same closeness. And they did not enjoy the same

legitimacy that they did after 1983.

In 1983, there was the Creole language issue, too, where the Director of the MBC decided to play the National Anthem in Creole. Aneerood Jugnauth said it is not the national language, again in a very communal way. If you use Creole, other languages like Bhojpuri etc will be left behind. Again cultural discourse. Again we see things reduced to being seen as a cultural competition. There are so many examples. There is the renaming of the coolie depot "the Apravashi Ghat". Again a cultural response. So it is not a surprise that when in the 1983 elections, Aneerood Jugnauth comes out and paints Berenger in a very communal way as "Kuzin-kuzinn with gran blan" (cousins of the big whites). It is not surprising, it is not like suddenly a switch has gone wrong. This is my personal view, I could be wrong. I believe it is not that communal politics was invented that day by a switch that had suddenly gone wrong. It was an existing current that had been there, and in 1983, was when it gained maturity, it seized the occasion to come out into the forefront. So when people talk about 1983 as if there was a sudden switch from class to communal politics, I do not see it that way.

So ever since 1983 they have continued down the same road. As a reaction, other forms of fundamentalism have arisen. The Hizbullah, again not named after the Lebanese Hezbollah. It is named after one of the gangs in Port Louis who was responsible for the communal violence back in the 1960s. So that is the memory they tried to bring out, and it has nothing to do with anti-Israeli resistance.

## MSM

What we can see is that the MSM in its heyday was the representative of the most



revanchist section of the state bourgeoisie. The state bourgeoisie was those people in the middle class who could not proceed any further up the economic ladder because racism was barring their way. By state bourgeoisie, I do not mean the civil servants. What I mean is those sections, those people who use their access to the state to make fortunes, to get contracts. You do not have to be a civil servant to do that! The MSM has played this role. And this was the ideological veneer under which the state bourgeoisie has made its fortune. We have never come out of that. Ever since this revanchist politics came to the fore, we have never got rid of them, and today we still have to continue to deal with this. But my point is that they did not begin in 1983.

## Mainstream Parties

First of all, the MMM. The MMM came with the assumption that the racial, cultural or religious nationalism can be progressive. This is why they went into an alliance with the PSM of Harish Boodhoo. Because Harish Boodhoo, of course, was a very communal type of character: he left the Labour Party, he is talking against racism, so he must be a progressive. Lots of people make the same mistake when they talk of Islamic fundamentalism, that supposedly “It is against racism and against imperialism, so it is right”. The MMM never quite recovered from that error. Even today, if you take for example Gregoire. He is another form of religious nationalism trying to be painted as progressive. The MMM never learnt from that. “Once bitten twice shy” is not something that applies to the MMM. They keep making the same mistakes again and again, and they never learn. One of the reasons is at the democracy level. There is just one guy

making the same decision, making the same mistake, over and over again. So this is why you may see another MMM-MSM alliance in the near future.

But the Labour Party, that is an interesting case.

I come across a lot of old people who come up to me and say, “You know the Labour Party today is not the same as Labour Party back in the times of SSR”. They do have a bit of a point. The Labour Party under SSR was very Anglophile and the Labour Party that came after this long stretch, under MSM rule, they actually patterned themselves on the MSM. They once again created a strong man, close to socio-cultural organisations. The Human Service Trust leader once said that Aneerood Jugnauth is “a little lower than god”. This is also what the Labour Party is looking for today. This kind of “compliment”. They have also stranded themselves in the exact way of doing politics as the MSM — a superman controlling the destiny of the nation. So the Labour Party kind of patterned itself when it was reconstructed in the 1990s. It patterned itself not after the Labour Party of the past, the one that existed before, but on the MSM, ironically enough. The re-formed Labour party based itself on the MSM’s way of doing politics and their way of doing things. So Navin Ramgoolam is a little more intelligent version of Aneerood Jugnauth.

Another example is intimidation. This means that these capitalist mainstream parties do not have the guts to go against this communal form of doing politics. They much rather compromise with it. Let us not forget this is the same State we are talking about which in 1970s was actually afraid to introduce Family Planning because it will ruffle a few conservative feathers. It was only afterwards, when NGOs and private

individuals had started to campaign for it, that they jumped into the boat and it was a great success. The state has not gained much more confidence or courage since that.

But ultimately it is a question of intellectual authority. These bourgeois parties, they cannot come up with any alternatives. They are still stuck in the same old way of doing things. They cannot come up with an alternative ideology. So that is the result. When a communal challenge crops up, they do not even challenge it precisely because they cannot come up with an alternative explanation for it. They cannot look at the past for an explanation for it. They cannot come up with a progressive explanation for it. So at the end of the day, they tend to put up with it. They invite them into their offices.

Ultimately this is the reason why if you are serious about challenging communalism, number one you have to know your enemy to begin with.

## It is not a question of a few bad men.

Even those on our side of the fence, we often make this mistake, we do not trace how this trend of politics actually came into existence. We just assume that it is a moral issue. It is just a question of a few bad men. If they stop saying this, communalism will disappear. That is just not the case. So it is not a moral question, it is a political question. You have to trace this politics, know what it is and where it came from. So that is why right now, when we are talking about communalism in the Constitution and in the best loser system, the mainstream parties will never be able to put an end to these until and unless there is an alternative form of politics that comes out and challenges communalism.

# 'ETA-DE-LYE' ORGANIZE PAR LALIT KI SINDIKA ULE DEPI ENN PARTI POLITIK?

par Reez Chuttoo

Seki swiv se diskur Reez Chuttoo ti fer lor nom CTSP (Konfederasyon Travayer Sekter Prive) "Ki CTSP ule dan enn parti politik?".

Dabor mo tyavudre exprim mo apresyasyon Parti LALIT ki finn donn nu enn platform zordi pu nu exprim nu lor tem 'Ki bann sindika atann depi enn parti politik', pu get li dan enn fason ase larz. Li paret enn tem sinp, me li alafwa kompleks. Kompleks kifer? Parski lemond sindikal li pa konpoze de grup omozenn. Zordi ena 22 federasyon sindikal, avek 22 praxis diferan, 22 fason get lalit. Suvandefwa, ena enn "common denominator", se ki buku les zot infliyanse par enn sosyete konsomasyon. Zordi ena demwin-zan-mwin militan; ena plis de "roder but".

Ena 2 fason ki nu kapav get sa tem-la: Premyerman, di-pwindevi labirokrasi sindikal kuma nu dir, ek dezeyeman, di-pwindevi bann manb sindika. Pu bann manb sindika osi, ena 2 fason ki zot get enn parti politik: enn, zot truv parti politik ki andeor puvwar, ek ena enn lot fason ki zot get parti politik ki dan puvwar.

Li kler ki LALIT li enn parti politik ki ena lyan byin raprose avek bann sindika: kote zot praxis, e suvandefwa, zot defann bann mem koz ki sindika defann. Kan u poz enn manb sa keston: "Ki to atann depi enn parti politik?", kan u koz LALIT avek li, li reazir kuma enn konsomater: li dir "bon get sa, nu dakor 100% avek seki bann kamarad LALIT fer, me eski zot pu kapav reelman defann nu kot nu ete la?" Ena tultan enn sityasyon kot zot napa dan larmoni dan zot latet. E sa, mo



Reez Chuttoo

espere ki bann kamarad dan lasal konpran ki kote sindikal, nu pe viv enn pir moman dan nu listwar. Suvandefwa bann zurnalist poz keston "Be dan bann lane '70 kifer bann sindika ti kapav ena gran-gran aksyon lor terin alor ki zordi bann sindika, zot paret na pa ena sa puvwar-la andepi ki zot koz buku." Suvandefwa koz buku, me aksyon lor terin li kaziman inekzistan. Li kler ki bann manb zot get dabor zot lintere dan enn fason ki zot truv zot plito kuma enn "konsomater" plito ki enn partisipan aktif.

Mo pu kantmem prezant seki nu dan CTSP, nu, ki nu panse; ki nu atann depi enn parti politik. Pu nu seki byin inportan se ki nu ena kanmem enn fason vwarlesoz, nu ena enn mesaz ki nu pe dir nu bann manb. Premye kitsoz ki nu gete avek enn parti politik, se eski nu idantifye nu a sa parti la. Nu gayn parti politik ki u truve lor zurnal seki li pe dir; u truve ki dimunn ladan. E ena osi lekote fizyonomik ki enn parti politik

prezante. Mwa, premye fwa mo ti truv Linyon Nasyonal lor televizyon, mo truv enn latab konpoze de avoka. E buku bann avoka, nu konn zot pase; zot pe bizin amenn zot kiltir osi dan sa parti politik-la. Kan nu get zot, san ki u ekut zot mem dir ki zot pe rode, nu pa idantifye nu-mem a zot: zot pena nanye de travayer, zot pena nanye de sa lalit uvriyerist ki onivo sindika nu amene.

Seki nu atann buku depi enn parti politik? Li vre ki lalit enn parti politik, ek lalit enn sindika, li diferan dan sertenn sans. Enn sindika ena enn lalist demand alor ki enn parti politik, li ena enn program ki propoz enn alternativ. Li pa galvaniz so lafors pu lite pu bann sinp mezir palyatif. Enn vre parti politik avek lekel enn sindika idantifye li, se li propoz bann alternativ ekonomik; kuma li pu sorti dan sa sityasyon-la e non pa, kuma Ram ti dir, met lastoplas lor enn blesir kan blesir-la tro profon pu lastoplas servi kitsoz. Donk zordi, malerezman seki a Moris ena byin tigit, a mo konesans, parti politik de long dat ki azir kuma enn parti politik. Mo konn enn sel, se LALIT. Mo pa pu sitan sit Muvman Premye Me, Rezistans ek Alternativ pwiske zot pankor ena praxis de enn parti politik ki ena enn pase ki kanmem finn fer enn baz dan sa milye travayer la.

Ena buku keston ki onivo sindikal nu pena repons. Enn parti politik ki apresye dan milye travayer li osi azir kuma enn "think-tank" pu bann travayer. Suvandefwa enn sindika li dan enn sertenn sans enn fron-de-lit kot zordi ena enn grup dirizan, dime, kan ena eleksyon, grup

dirizan sanze. Li enn fron-de-lit kot ena tu sort kalite manb de tu sort kalite bor politik. Donk suv-andefwa, enn sindika li amenn enn analiz, li amenn deba, me sa pa dire dan letan. Parski dan 2 an ena enn nuvo grup ki a-la-direksyon, e zot ena enn lot oryantasyon suvandefwa, dan fason zot get lalit.

Donk enn parti politik, li azir kuma enn “think tank” LALIT, zot ena bann publikasyon, zot ena bann referans lor bann gran size de sosyete. Par exanp, lor problem manze, lor enn seri bann problem: santralizasyon lindistri sikriyer, lor travay preker; enn lepok, kan ti ena All Workers Conference, ti ena seki ti apel “BOO” (Build Operate and Own), ‘BOT’ (Build Operate and Transfer): dan milye sindikal, zis bann sindika tusel, li na pa posib ki nu ena tut lerepons pu nu amenn enn analiz an profonder lor lekel nu kapav tras enn oryantasyon pu nu bann manb. Se la kot enn parti politik, li inportan, e se la ki nu atann de enn parti politik ki tre pros avek travayer. Zot ed enormeman depar zot analiz, depar kalite konsey lor kitsoz ki kapav ed muvman sindikal.

Mo bizin dir ki apre 1995, kan ti ena kreasyon OMC, nu ti ena enn slogan ki nu ti devlope: “either we resist or we perish”. Malerezman avek letan, ena plis lide “adapt or perish”; sa slogan-la ki pe plis “market” zordi dan lemond, mem dan bann gran forum sindikal. Onivo BIT li pir: laba invit u pu dir u ki u bizin kapav truv enn solisyon pu kolabore. Zot dir u “Isi, u pa vinn la pu organiz larevolisyon, u pa vinn la pu truv enn lot alternativ ekonomik. Non.” Zot dir u, ‘U finn vinn la e u bizin kapav kolabore, u bizin kapav viv dan lesistem’. Donk, san sa lvin politik, enn sindika nonselman li res orfelin, exkiz mwa lexpresyon, li vinn ‘vezetal’. Parski kan u pena deba politik, kan u pa truv vreman ki bann propozisyon u kapav fer u manb dan enn lozik politik, u pa ed u manb pu truv enn reper; seki u fer pena sans.

Zordi lemal ki lazenes pe sufer; mo krwar ki mo dernye zenerasyon ki finn kanmem grandi dan enn milye politik depi laz 13 an. Mwa, dan aswar mo ti pe asiste bann reinyon MMM kot kolez Newton Rose-Hill. Alepok, ti ena Vijay Venkatasamy ti pe anim reinyon, ti ena Coll Vencatasamy ki ti ansam. Sa lepok la, mo rapel, si enn dimunn vinn dan reinyon avek enn simiz afler, Paul Berenger met li deor. Vedir u abiye kuma kuma enn burzwa-la. Ti pe abiye an safari.

Simiz afler pa ti otorize pu vinn dan bann reinyon. Monn grandi avek sa. E zordi kote lazenes, kan u truv par exanp bann etidyan liniversite pe fer enn konferans depres, zot tu kostime e kravate. Se parski zot pena enn reper politik. Si nu kontiyn dan sa mem sime kot nu disosye lalit sindikal ek lalit politik, nu pu kontiye kumsamem. Se pu enn tor imans ki nu pu fer a bann zenerasyon fitir parski zot pu get lavi kuma enn marsandiz.

## ‘ETA-DE-LYE’ ORGANIZE PAR LALIT KI MUVMAN FAM ATANN DE ENN PARTI POLITIK? par Rajni Lallah

**Seki swiv se diskur Rajni Lallah ti fer lor nom Muvman Liberasyon Fam (MLF) dan Eta-de-lye LALIT le 1 Novam.**

Mo pe koze antan ki enn delege Muvman Liberasyon Fam. ki enn organizasyon ki retruv li dan muvman fam. Nu reprezant enn kuran dan muvman fam, enn kuran ki dan sertin moman, for, ek sertin moman, mwin for. Kan MLF ti ne, ant 1976 ek 1977, nu ti dedye buku letan pu konpran ki enn organizasyon fam ete, ki kalite organizasyon nu pu ete, ek kimanyer nu bizin azir vizavi bann parti politik an-zeneral. Dan nu premye lane lekzistans, enn bann gran zuti ki ti ed nu gayn enn klarte lor sa kestyon-la, se kan nu ti met latet ansam pu imazinn ek batir enn manifesto, kot nu reflesi lor ki demand nu bizin fer pu emansipasyon fam. Enn manifesto, li fer li kler pu nu, pu tu fam, ek pu tu parti politik ki

exakteman nu pe vize. Sa manifesto-la finn ed nu buku pu gid nu dan bann premye lane ek amezir letan pase, nu finn aprofondi nu manifest. Pli resaman, dan 2 dernye lane, nu finn travay lor enn nuvo manifesto ki fek sorti. Nu ena plezir pu donn zot enn kopi kan sesyon fini.

Nu ti pu kontan dir ki anplis ki nu manifesto limem ki gid nu aksyon, dan nu listwar, nu finn a diferan moman ena revandikasyon lor lekel nu finn mobilize dan muvman fam ek ki nu finn prezante a bann parti politik pu fer zot kone: “Ala seki muvman fam pe reklame zordi, dan limedya” avek bi pu fer bann parti program adopte sa bann revandikasyon-la. Alor kan nu get nu listwar, nu truve ki pu nu, enn program, enn manifesto, demand ek revandikasyon, li finn enn laspe byin inportan pu ki dimunn kone ki nu pe rode.

Kantmem sa, nu finn remarke ase suvan demand ki muvman fam fer, li inpe “fose” par medya, par sertin organizasyon politik, u lezot seksyon Leta burzwa. Ena fwa u pa tro konpran kifer ek ena fwa u konpran byin kifer osi, pwiske li enn fason met baton dan laru muvman fam kan li mobilize pu demand ki vremem al dan sans liberasyon fam ek egalite. Zot sey redwir demand muvman fam a bann zafer ki anfet nu pa reelman pe dimande. Zis pu donn enn lexanp: byin suvan, prezant muvman fam kuma enn muvman ki nu bi se pu asire ki dan sak lakaz, sak zom pe fer so par luvraz lakaz. Alor prezant nu kuma enn muvman ki al fer kanpayn enn par enn dan sak lakaz pu fer zom trap balye. Anfet se pa sa nu bi.

Ki nu bi li ete? Nu truve dan Muvman Liberasyon Fam ki enn dimansyon nu lalit, li kont sistem kapitalis. Nu kone ki fam zame pu gayn liberasyon su reyn sistem kapitalist. Nu truve ki anbrige dan sa sistem kapitalis-la, ena seki nu apel enn sistem patriarkal. Savedir parey kuma sa sistem kot ena inegalite de klas, kot enn poyne kapitalis opuvwar ki ena so bann sef, ek su-sef dan klas intermedyer, ek anba net, ena enn mazorite travayer ki pena okenn puvwar desizyon; parey kumsa, su sistem patriarkal ena enn poyne zom macho ki dominn tu fam, ek laplipar zom osi. Alor se sa ki nu pe rod dir kan nu koz patriarsi. Purtan kan u tann koz muvman fam, sirtu dan medya, u pu krwar ki lalit fam li ena pu fer avek komye sef konpayni fam ena, komye sef dantrepriz fam ena, komye Minis fam ena, komye sef ziz fam ena, komye sef lapolis fam ena. Anfet kan u gete, u truve ki ena fwa nom fam dan sa kalite pozisyon-la ek lerla u kapav mezir ladiferans ki sa fer. Get post Vis-Prezidan Republik. Ilevre li ti enn pos ki ti paret pu al aboli detutfason. Ti pe truv post la inpe anplis. Lerla ep, guvernman nom enn fam dan sa

post-la. Natirelman, mo sipoze tu dimunn realize ki sa finn enn desizyon ki finn sanz nu tu nu lavi. (Tu dimunn riye).

Pu muvman fam, lefet ki pena mem fam dan sa bann pozisyon-la, li zis kumadir enn laglas pu montre ki ena inegalite dan lasosyete pwiske fam pa pe kapav partisip dan priz desizyon a tu nivo; tuseki li montre, se degre inegalite ki ena. Alor seki nu atann depi enn parti politik anterm so program, se ki li ena enn program ki atak patriarsi, atak sistem patriarkal-la, sa sistem piramid-la. Nu truve ki sa sistem kot ena konpayni prive ki ansarz prodiksyon, li enn sistem kot sak konpayni organize dan sa mem piramid-la. Nu truv Servis Sivil, li organize kumsa; lapolis li organize kumsa. U truv sa sistem patriarkal-la partu. Dan lafami patriarkal, ena “sefdefami”. Setadire bann gran tonton, papa, bann sef patriark dan lafami. Zot ki pran desizyon lor lafami, ek zot ansarz seki apel “met enn lord” uswa “dres” fam dan lafami. Nu, nu plito anvi ki rekonet lafami kuma enn zafer plat, organize otur foye kot fam ena enn plas santral. Nu pa ule ki lafami organize kuma piramid avek enn sef lao.

Dezyem pwin ki nu ti pu kontan fer se lor fason enn parti politik organize. Buku parti politik ena enn lel fam ki li enn so bann gran rol se ki tu le 8 Mars (Zurne Internasyonal Fam) li mobiliz fam dan enn gran rasanbleman politik. Lerla “le lider” vinn koze dan sa rasanbleman-la. Rol fam se pu anbras li 2 kote laz u ek aplodi li kan li koze. Savedir fam pena okenn rol apart swiv “le lider”. Alor byin suvan se sa rol enn lel fam dan enn parti politik. Nu truve nu ki kan enn parti politik organize dan enn fason demokratik, ki ena striktir demokratik, ki ena brans, ki ena manb avek drwa egal dan enn parti, li ed muvman fam dan lesans ki li ogmant lavwa fam anzeneral dan politik. Nu truv sa byin inportan ki ena demokrasi

intern dan enn parti pwiske li pa zis ranforsi lavwa fam, me ede pu tu dimunn ki manb parti ena enn lavwa dan so parti.

Nu osi truve ki li inportan ki enn parti li pran pozisyon kler. Kifer nu dir sa, se parski suvan bann parti politik lor sertin size dir “Wi bizin ena plis deba lor sa kestyon-la”. Me kan ariv ler pu deside, zot pa pu pran enn pozisyon de parti. zot dir “sakenn va deside selon so konsyans”. Seki nu atann depi enn parti politik se ki li pran pozisyon politik kler, li pran enn pozisyon de prinsip. Li bizin antan ki parti, pran pozisyon anfavor dekriminalizasyon lavortman, anfavor kontrasepsyon. Enn parti politik bizin ena enn pozisyon kler kont kominalism, kont integrism. Byin suvan dan lalit pu liberasyon fam, lor buku kestyon ki konsern liberasyon fam, nu ena pu fer fas a ideoloji integrist anti-fam ki li lor kestyon lavortman ek kontrasepsyon u divors u maryaz.

Nu osi atann ki enn parti politik ena enn pratik politik ki ankuraz partisipasyon fam, ek zom osi. Savedir enn reinyon fer dan enn sertenn fason ki pu ankuraz sa partisipasyon la: ki li so ler ki reinyon-la fer, dan fason ki organiz reinyon-la, anterm langaz ki servi dan reinyon, anterm konportman ki dimunn ena dan reinyon. Bizin mazinn reinyon anfonksyon partisipasyon tu dimunn ki montre lintere, inklir fam.

Kote stratezi, seki nu atann depi enn parti politik anti-kapitalist se pu rekonet ki muvman fam li enn alye potansyel. Savedir kan nu pe amenn enn lalit kont kapitalism, muvman fam ena lintere pu met ankestyon par ekzanp, lefet ki fam pena kontrol lor sa later ki nuri nu. Nu bizin kapav kontrol later pu ki nu plant manze. Manze, kuma tu dimunn kone, li finn tradisyonelmann enn bann gran preokipasyon fam dan listwar. Pu nu li inportan ki tu dimunn ena drwa a lozman. Ki serti met enn arsenali lalwa represif kont zom vyolan, ziska mem propoz remet penn demor kan enn fam li pa

anmezir pu kit enn menaz vyolan akoz li pena lemwayin pu pey lozman. Alor la ena enn terin kot muvman fam kapav vinn alye enn parti politik ki pe lite pu demokrasi, pu egalite, pu liberte pu tu dimunn. Pu nu, li enn kestyon stratezik ki nu travay avek enn parti kuma LALIT. Nu truve ki sa kalite stratezi-la ki pu avans lalit pu liberasyon fam pli divan.

Nu pa ti pe anvi depas nu ler, alor nu finn amenn kopi nu “Nuvo Manifesto Fam” ki donn enn lide program lor lekel nu dan MLF pe mobilize dan muvman fam ek donn enn lide bann demand ki pe emerze. Nu finn osi amenn kopi nu liv lor enn size fondamental “Who Owns What and Why” ki baze lor enn sinpozyom ki nu ti organize an 1998. Li anfet fer nu poz bann kestyon ki amenn nu dan enn pozisyon defors dan lalit pu liberasyon fam ek liberasyon limanite mem. Enn lot liv ki sirman pu interes dimunn dan sa moman-la kot pe ena buku deba lor legalizasyon lavortman se nu “Abortion Argument Kit”. Sa 3 liv-la pu donn plis detayman lor analiz ek demand presi ki Muvman Liberasyon Fam pe amene dan muvman fam.”

## ‘ETA-DE-LYE’ ORGANIZE PAR LALIT REZON KIFER LALIT TI FER SA ETA-DE-LYE

par Lindsey Collen

**Luvertir 2yem zur eta-de-lye LALIT ti kumanse par sa diskur lor rezon-det sa konferans la.**

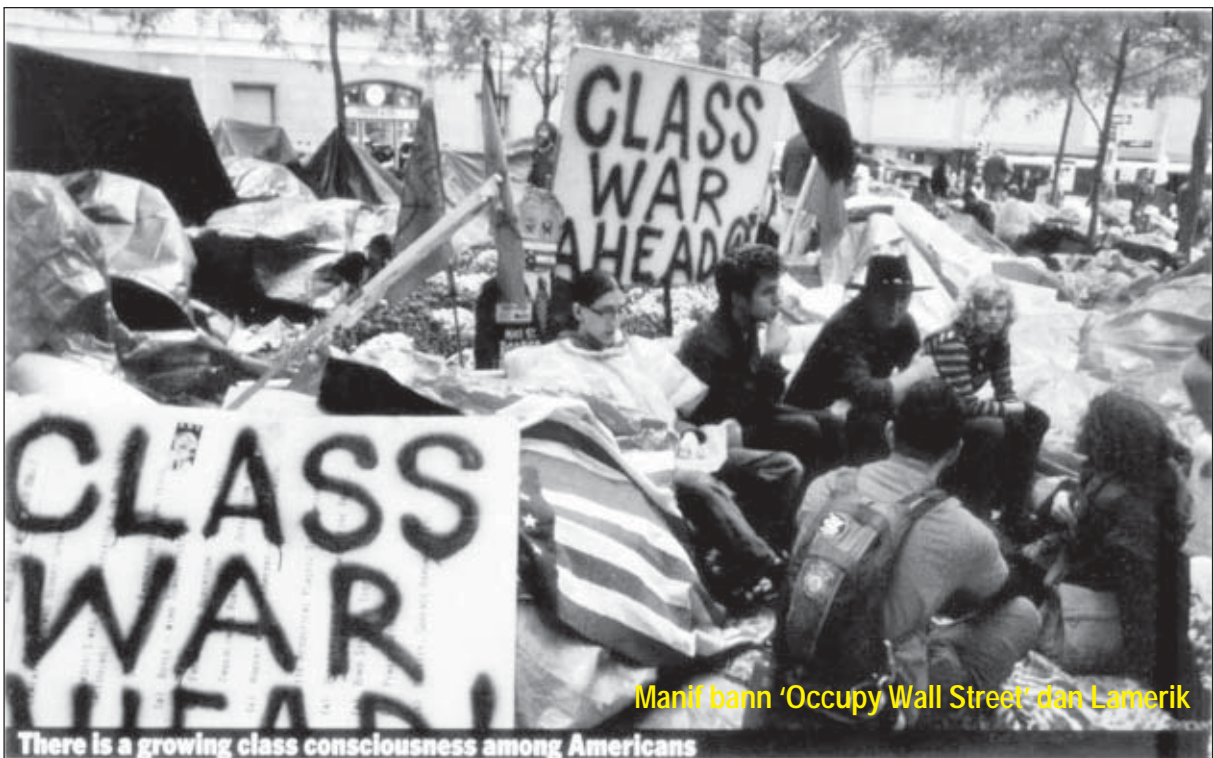
Sistem kapitalist inn pran dan kazi-totalite lemond. Li pe amenn sa melanz ki li fer ant developman teknozik, ek barbari extrem.

E li finn rant dan enn kriz grav. Li pe bat fol. Lager lor lager: Iraq, Afganistan, Lalibi – pu sey sap sistem la par kree nuvo kontra, nuvo tennder, nuvo plas pu investi. E li pa pe marse. Bann Leta pe andet zot – USA ek Lagres, andete kuma nerport ki pei Tyer Mond. Gran gran labank kuma Lehmann finn bankrut (4yem pli gran investmennt bank US). Konpayni ek individi partu dan lemond finn perdi tu seki ti ladan. Lehmann ti pe pret larzan Seychelles, e ti proprieter 60% so konpayni nasyonalize a 40% , lap-es ek lizinn ton. Sa finn destabiliz Seychelles a enn tel pwen ki zot finn siyn enn SOFA ar USA.

Se derye tan, ena manifesta-syon partu dan lemond kont sistem kapitalist, kont stok

exchennj (lokipasyon Wall Street), kont gurmandiz konpayni banker ek lasirans (kont The City Lond), e kont sistem “demokrasi burzwa” (nu kapav apel li) ki pa pe rann lapel vizavi lamas dimunn. Sistem kapitalist pe rant dan so pli gran kriz dan listwar – petet pli gran ki 1929. E zordi, li pu byen difisil pu li sorti ladan parey – ankor enn fwa kuma avan Premye Ger Mondyal, kuma Rosa Luxemburg ti dir li, nu pu konfronte ar enn swa ant enn espes barbari ek enn lalit pu met dibut enn sistem sosyalist, vreman demokratik, egaliter, zist, san represyon, avek buku liberte. E nu la zordi parski li *pa enn rev.* Nu pa pe reve. Nu pe plito get realite an-fas. Nu pa pe fuy nu latet anba disab kuma lotris fer. Nu pe analiz kot nu ete zordi Moris, anterm listwar, anterm leritaz pozitiv dan lalit pu avans limanite, ek anterm fayit sistem .

Alor, nu pa tusel. Partu dan lemond ena parti politik degos kuma Lalit.



# KI KALITE PROGRAM POLITIK?

par Ram Seegobin

## **Ram Seegobin ti fer enn diskur 2yem zur Eta-de-lye lor ki kalite program politik ki neser dan enn tel lepok.**

Yer [le 1 Novam] nu finn get parti politik kuma "lorganizasyon". Nu finn gete kot zot sorti, zot trazektwar respektiv, e nu finn gete kot zot ete zordi. Li ti enn exersis byen interesan. Me zordi nu pu konsantre buku plis lor kestyon "program". Manyer nu ziz enn parti politik finalman se par so program. Pa zis enn program dan so form ek so konteni, me manyer ki parti politik la anfet liye ek so program. Parski parfwa nu ena enn parti politik ki so pratik pena naryen pu fer ek so program. Sa osi ena. Alor, nu get so program, ek realite so program dan so pratik.

Ena diferan kalite program politik ki diferan parti ena. Ena seki kareman reformist, sa vedir zot viz pu amenn ti sanzman isilaba, bann kolmataz. Parmi sa bann program reformist la, ena seki ase minimalist, zot viz tipti reform, ena seki maximalist, zot viz reform pli gran, pli larz, pli inportan, me tuzur zot res onivo reform mem. Zot pa remet ankestyon sistem la limem. Zot viz zer sistem la, zot sey reform li, dapre bann bezwin suvan elektoral, me se tu. Alor, manyer nu ziz li, li par so program.

Me, mem li paret elemanter, petet avan sa, nu bizin gete byen vit ki nu konpran par enn parti

politik. Yer nu ti get enn trale parti – tipti, gran, mwayen – ena ki finn aret existe, ena ki kontiyn existe, ena ki dan Parlman, ena ki pa dan Parlman. Alor, kapav-et li vo lapenn zordi, kan nu fini get tu sa bann parti politik yer "antan ki lorganizasyon", zordi nu sey briyevman rapel numem ki ete enn parti politik. Parfwa nu ena tandans ena nu prop lide ki ete enn parti politik, me bi nu refleksyon, kuma nu fer isi dan LALIT, se pu met an-komen nu lide, pu travay pu nu gayn enn konpreansyon an-komen de kimanyer nu truv bann zafer.

## **Ki ete enn parti politik, exakteman?**

Alor enn parti politik ki li ete? Li enn organizasyon ki amenn ansam enn grup dimunn – parfwa tigit, parfwa buku – ki zot tu partaz enn mem oryantasyon politik, enn mem vizyon politik. Sa se definisyon de baz enn parti politik. Li osi enn lorganizasyon ki organize demokratikman – a diferan degre. Enn bon parti li ena so bann striktir demokratik byen devlope. Sa ki pu permet li anpermanans reget so program, amand so program, sanz so program kot neser. E enn parti politik, li osi donn limem lemwayen pu propaz so program, pu fer dimunn kone kimanyer so program ete. Alor, tultan ena enn interaksyon ant enn parti politik done ar lamas dimunn, kot u pe

propaz u program ek dimunn pe kritik u program, e amenn sanzman kan bizin, kan dimunn konvenk u.

Alor, enn program, kuma program LALIT, li pa kuma enn tablet lor enn ros, ondire inn grav kiksoz lor la, non. Li enn zafer vivan. Li pe sanze tultan, li pe devlope tultan. Alor, kan enn parti propaz so program parmi lamas dimunn, li pe viz enn aderans a sa program la. Nu pa pe viz zis ki dimunn sutenir nu antan ki enn lorganizasyon parski zot kontan nu figir, ubyen parski zot truv nu koz byen lor mikro, non. Nu rod gayn aderans dimunn lor baz program ki nu defann. E finalman, enn parti politik li enn parti politik parski li viz evantyelman enn sityasyon kot li anmezir pu konkretiz so program. Setadir, kot so program vinn program ki pe aplike dan lapratik. Sa, bi evantyel nerport ki parti politik.

Alor, ala definisyon elemanter enn parti politik. Sirtu apre yer, kan nu finn get sa varyete bebet ki ena dan Moris la. Li vo lapenn nu gayn enn fason pu nu viz zot. E zot tu diferan, zot sakenn so kalite.

## **Program ek klas sosyal**

Enn program politik, sa Jean-Claude Bibi ti fer resortir yer, li enn program politik ki program enn parti, ek sak parti li ena liyen ek enn ubyen plizir klas sosyal. Enn parti politik li pa existe dan enn vid, dan enn vakim. Li existe

dan enn sosyete, ki li, li divize an klas sosyal, bann klas sosyal ki ena bann lintere diverzan, bann lintere parfwa kontradiktwar. Parfwa lintere ant diferan klas telman kontradiktwar ki pena okenn fason pu ini sa bann lintere diverzan la dan enn sel parti. Zot reflet bann kontradiksyon fondamantal dan sosyete, e enn parti politik so program li dan kad sa sosyete la. Sa vedit parti politik la limem e so program, li ena rapor diferan ek diferan klas sosyal. Normalman enn parti politik li pa kapav viz pu ralye “lanasyon”, parski lanasyon li divize an klas sosyal. E si u ena enn analiz de klas lor sosyete Moris, ubyen nerport ki kote, u oblize rekonet sa bann diverzans la, sa bann kontradiksyon la. Lerla, sa parti politik la, ek so program li ena lyen privilizye avek serten klas ubyen plizir klas, ek ena lyen konfliktyel ek lezot klas. Mo rapel lontan ki Berenger ti kontan dir ki MMM a lepok li ena enn “*working arrangement konfliktyel*” avek burzwazi. Alor, nerport ki parti politik ki viz pu vinn enn parti politik “nasyonal”, finalman, si li panse li kapav reprezant tu klas sosyal dan lanasyon, abe, forseman, li pu pran enn sime kot klas sosyal ki deza dominan pu res dominan. Li pu vinn enn parti politik dan lintere klas dominan. Si u ena enn relasyon avek tu klas sosyal, parey, u pu les klas dominan res dominan. Alor, sa li enn pwen ki nu bizin tultan gard antet.

Nu dan LALIT, nu defann enn program sosyalist. E enn program sosyalist inevitableman li repoz lor klas travayer. Li defann lintere klas travayer akurterm, a mwayenn term, me sirtu a lonterm. E klas travayer alonterm, so proze politik se pu debaras limem de enn sistem explwatasyon ki li pe sufer zordi. Sa se proze klas travayer. So proze alonterm. Kapav-et zordi ena buku dimunn dan klas travayer ki pa reflesi lor sa proze alonterm la, me nu, antan ki enn parti politik, sa enn de nu bann travay: pu tultan rapel klas



Ram Seegobin

travayer ki li ena enn misyon istorik e so misyon istorik se pu elimin sistem explwatasyon par burzwazi, elimin sistem ki redwir li depi stati enn imen a enn marsandiz avann dan marse lafors travay.

Alor, program sosyalist ki nu defann dan LALIT, nu apel li enn program tranzisyonel.

## Program Tranzisyonel

E sa mo “tranzisyonel” la li ena enn sinifikasyon byen spesifik. Sa vedit, li pa enn program ki ena enn lalist revandikasyon, kuma enn “shopping list”, enn lalist komisyon labutik. Li pa enn som enn bann revandikasyon, ki sakenn viz pu satisfè diferan grup sosyal, kuma profeser, peser, infermye, lot lot. Parfwa u gayn program ki enn “shopping list”. Si nu get bann program *elektoral*, li pa exakteman enn program politik ki eksplisit u vizyon a mwayenn term a lonterm, me li enn program elektoral: enn program elektoral li enn program ki u tire zis avan eleksyon. E li viz pu gayn eleksyon. Akoz samem li apel enn program elektoral. Li viz zis gayn eleksyon. Alor, u met tu zafer ladan ki u panse pu fer u gayn eleksyon.

Enn program tranzisyonel li byen diferan. Enn program tranzisyonel, li met ansam tu bann lalit ki dimunn pe amene zordi, bann lalit ki dimunn pare pu amene zordi, li met tusala ansam, me pa kuma enn lalist, me plito program la travay li kuma enn artikilasyon. Tu sa bann demand la artikile de tel fason ki finalman u pe anpermanans remet ankestyon sistem dominan, sistem kapitalist, sistem burzwa. An-permanans u pe remet sa ankestyon. Alor, sak demand ki klas travayer pare pu defann zordi, u ena plizir fason apros li. U ena fason sindikal, kuma yer kamarad Reeaz ti dir kimanyer enn sindika li la zis pu regle problem di-moman. Me, nu, kan nu get enn problem dan enn sekter, dan enn metye, nu get li dan enn fason diferan. Nu get li kuma e enn problem zordi, kimanyer pu rezud li, e osi anmemtan, sa fason pu rezud li li pu met ankestyon sistem ki finn prodir problem la. Sa mo krwar li pwen inportan. Nu pa kapav zis rezud problem la. Yer nu finn diskrit sa ase buku. Nu finn diskrit sa onivo lanvironnman, par exanp, kimanyer u pa kapav get lanvironnman kuma enn zafer kot u zis sey gard u sime ubyen u lakaz prop, kan u pe innyor kisannla, ki sistem la pe rwinn lanvironnman. Li pa enn baton zalimet ubyen enn mego sigaret ki pe rwinn lanvironnman la. Se enn mod prodiksyon sovaz, enn prodiksyon ki pa pe pran ankonsiderasyon lanvironnman limem. Alor, dan enn program tranzisyonel, nu pa get problem kuma sak problem ena so rezolisyon total, lerla apre nu pu koste tu sa bann problem ek tu sa bann solisyon ansam, non. Enn problem, u rod enn solisyon pu li, e *anmemtan* u pe sey rezud problem dan enn fason kot u expoz rasinn problem. E rasinn problem la li byen suvan prodiksyon kapitalist. Nu expoz ki kalite sosyete ki prodir sa kalite problem la.

Alor, enn program tranzisyonel, li ankre dan realite zordi. E la, li diferan depi enn program

“idealist”. Enn program idealists – li pena gran soz pu fer avek enn program “ideal”, non – li enn program ki pa liye avek realite materyel zordi, dan so kontex istorik. Li enn program dan ler. U kapav rasanble 2,500 - 3,000 dimunn, li vre, desann lor sime, lor baz enn-de slogan kumkwa u zis anvi ki “tu korek”. Me, wi, tu dimunn anvi tu korek. Me, sa li pa enn program sa. Li enn swe. Li enn ideal dan ler, li enn fason idealist pu apros problem. Li vre dan Moris, li vre partu dan lemond, ki dimunn inn plin, ki zot anvi tu korek. U kapav ena rasanbleman kuma ena zordi dan Wall Street, dan 100 lavil Amerik, ki pe met ankestyon sa dominasyon kapital finansye. Li bon mem, pe expoz problem. Nu pe gayn mem zafer dan Lagres. Nu pe gayn mem zafer enpe partu. Dimunn pe desann lor sime, me avek pa enn program, me plito pu denons enn sistem ki dominn dimunn, ki kraz dimunn, ek pu denons enn sosyete ki pe detrir par kapital finansye, setadir par labank, lasirans, hedge funds, tusala. Tu sa bann sektor finansye la ki finn prodir problem Lagres, Lairland, Lespayn avek so 22% somaz. Wi, li bon. Me, zot pankor pe propoz enn alternativ. Zot pa anmezir fer li. Zot pa enn zar lorganizayson politik ki ena enn program, ki anmemtan pe propoz bann solisyon. Li pa sa.

Alor, nu program tranzisyonel, anmemtan ki li pe get problem zordi, problem ki pe afekte travayer zordi, lamas dimunn zordi, kuma somaz, pri, kondisyon travay, me anmemtan, artikilasyon ki nu fer se pu propoz bann solisyon ki met ankestyon sistem. Mo pu donn enn lexanp. Si u pran sekirite alimenter. Nu finn travers enn peryod byen byen difisil onivo sekirite alimenter, enn kriz alimenter, e nu pe rant dan enn lot. Li enn pwen byen santral, byen so, azordi. Nu kapav apros kriz alimenter par dir, kuma bann ONG dir, ki “Wi, si sak dimunn nuri 2 pul, plant enn-de pye may, plant enn fose ditin.” Nu dir wi, li

pu ed sekirite alimenter, pena okenn dut. Me, li pa met ankestyon sistem ki prodir kriz alimenter la. Nu, kan nu get kriz alimenter, e nu finn fer li dan enn Fron Komen Sekirite Alimenter 3 an desela, enn Fron ki ena 10 lorganizasyon, manyer nu ti get li se zisteman pu expoz sa sistem ki prodir sa kriz la. Letan nu fer propozisyon, li pa zis nuri 2 pul ek plant enn fose ditin, nu bann propozisyon inklir reform agrer osi. Parski dan Moris, problem alimenter, li liye avek lefet ki nu pa finn ena reform agrer, setadir propriete later, ankor dan lame enn ti poyne dimunn ki so pye duri, li, li dan karo kann! Alor, si u pa met ankestyon propriete later, u vinn kuma enn ONG, u pe ondire rod kol enn elastoplas, olye expoz vre maladi ki exziz enn tretman pli profon. Dan enn program tranzisyonel donk nu get problem la, parski zot problem reyel ki afekte buku dimunn Moris, dimunn antye lemond, partu, me nu pa perdi de-vi ki finn anfet amenn problem la, ek anmemtan nu adres sa gro problem debaz la. Nu pa zis dir, “Abe, sa enn gro-o-o zafer sa, pa pu kapav fer naryen.” Si nu pans kumsa, sa vedit nu pa enn parti politik.

## Internasyonalism

Dan enn program tranzisyonel, kuma nu defann dan LALIT, ena enn eleman santral. Sa li eleman “internasyonalist”. Sa, li dan lesans ki nu pa krwar, e zame nu pa finn krwar ki u kapav ena enn ti ilo sosyalism omilye Losean Indyen, kan anfet lemond net domine par enn spes neoliberalism totalman sovaz. Alor, nu program li inklir lyen avek lezot lorganizasyon ki pe amenn mem lalit ki nu. E krwar mwa ena buku. Zot antye lemond. Ena parti politik ek plizumwen mem program, ek mem fason apros enn program politik, mem fason pu azir, pe viz mem zafer ki nu pe vize. Ena par santenn, antye lemond, partu, dan tu pei. Ek enn

de nu travay konstan, se pu gard lyen, ek esanz, avek sa bann parti politik la. Nu publiye zot lartik dan nu web. Nu, nu avoy lartik dan zot web ek publikasyon. Nu resevwsar zot tanzantan. Depi Lafrans, Sid Afrik, Ostrali, enpe partu. Zot reprezantan vini, vinn dan nu kongre, aport enn kontribisyon. E nu, nu militan al enpe partu, dan sa lespri internasyonalist, akoz nu oryantasyon internasyonalist.

## Pa rekiperab

Alor, finalman kan get program tranzisyonel la, nu truve ki so bi prinsipal se pu amenn lalit dan enn tel fason ki li pa posib pu sistem kapitalist rekiper li. Tultan, konstaman, nu lalit pe met ankestyon sistem kapitalist la, ek sistem la pa kapav rekiper sa lalit la. Sa li enn eleman santral nu program. Se sa ki fer ladireferans ant program ki nu defann – enn program tranzisyonel – ek program reformist mem si li maximalist. Alor mem si li propoz ase gran reform, enn program maximalist, akoz li reformist, li pa met ankestyon sistem la. Tandaki ki enn program tranzisyonel, so eleman santral se pu remet ankestyon sistem la, sistem ki pe prodir problem ki pe afekte dimunn dan so lavi reyel zordi.

## Program LALIT

Alor, nu finn gete ki ete enn parti politik. Nu finn gete ki kalite diferan program ena. Asterla, nu gete dan LALIT.

Dan LALIT, depi plizir lane, li enn nu travay anpermanans se devlopman nu program. Alor, tule semenn, zame manke, enn zur par semenn nu zwenn isi, manb LALIT, setadir anplis nu reynion Komite Santral, nu zwenn enn tanto ziska aswar, nu kwi nu manze isi mem atur derol, e sa reynion ebdomader la enn so travay santral se pu reflesi ek devlop program la an permanans. Tu manb invite, seki kapav vini, li vini. Nu organiz transpor, kan ena enn diskisyon inportan.



Alor, mo redir enn zafer. Pa kapav ase met lanfaz lor la. Nu pena enn program *fize*, enn program zeke anplas, enn program ki finn fini fer li plizir lane desela e nu pe kontiyne rabat lor mem zafer, non. Li enn program ki tule semenn nu reget diferan seksyon ladan. Nu re-analiz li, nu devlop li.

Alor, kan nu fer sa travay la, nu devlop enn seri seki nu apel bann “fron de lit”, bann terin de lit, emerzan.

## Lekonomi alternatif, e sekirite alimenter

Yer ti koz lor sekirite alimenter, Rada ti koz lor enn lekonomi alternatif, setadir fas-a kriz sistemik ki Moris pe traverse depi 5 an, plis mem, ki alternatif ekonomik enan? Sa nu pe travay an permanans depi 5-6 an lor la. Lor lanvironnman, nu Komisyon Lanvironnman, li prepar program dan enn fason spesyal. Nu pa zis get lanvironnman kuma enn zafer indepanan. Setadir nu pa get “lekonmi” kuma enn zafer, “ekoloji” kuma enn lot zafer, separe. Si nu fer sa, nu pa pu ariv lwen. Yer, papye Emilie ti vreman montre sa klerman. E byen suvan, dimunn pa realize komye Karl Marx finn kontribiye lor sa size la. Tultan dimunn asosye li avek analiz lor lekonomi kapitalist, me anfet li finn fer buku refleksyon lor ekoloji ek lanvironnman par rapor ar prodiksyon kapitalist. Anfet, li enn trazedi nu lepok, ki bann “think tennk” byen reaksyoner, suvan dextrem drwat, finn reysi kas nu ek nu refleksyon an but-but. Lekonomi, sanse, li enn zafer, “le sosyal” enn lot; ubyen lekonomi enn zafer, ekoloji enn lot. Sa ideoloji de-drwat la li kas tusala an but but, fer enn rekil depi avanse ki Karl Marx ti fer kan li ti met tu ansam dan enn sel teori, dan enn sel form.

## Sindika

Nu osi ena enn Komisyon Sindikal, ki tultan pe reflesi lor ki

nu relasyon ek muvman sindikal, lor kimanyer muvman sindikal ti bizin reazir fas a kriz, fas a sityasyon aktyel. Dan nu refleksyon onivo sindikal, nu bi ladan se pu truv fason pu fer muvman sindikal met ankestyon, li osi, lozik sistem kapitalist. Onivo sindikal, si u pa met ankestyon lozik sistem kapitalist, u pu grinyote, u pu pyetine. Parski finalman, misye la pu dir u, “Get sa, bonom, si mo donn u tel zafer, mo lantrepriz nepli pu rantab, mo nepli pu fer profi, mo pu bizin ferme.” Sa so lozik sa. Si u, antan ki enn muvman sindikal, si u aksepte sa lozik la, tu seki u pu res pu dir se, “Byen sir, Misye!” [Riye.] Sa enn de nu bi vizavi muvman sindikal, ek tultan nu komisyon sindikal, li pe reflesi lor la.

## Ledikasyon, langaz, lasante, lozman

Onivo ledikasyon, nu finn fer buku lavanse, buku refleksyon. Ek buku zafer ki nu finn propoze, anfet finn konkretize. E sa li interesan, manyer ki enn program de lit, li pa bizin gayn eleksyon pu li gayn viktwar. Si u kapav mobiliz ase dimunn, deryer nerport ki demand, eleksyon pa eleksyon, u pu fer avanse. Get lor kestasyon langaz Kreol dan sistem ledikasyon. LALIT, depi nu existe, depi nu enn tandans alinteryer MMM, nu ti ena enn publikasyon. Depi 1976. Zot kapav truv enn seri dan expo lor latab akote. Depi lerla, sa publikasyon li ti a 100% an Kreol fonetik. 1976, nu pe koze. 35 an. Tu nu publikasyon, tu nu program, tu sorti an langaz Kreol. Sa li pu enn rezon byen sinp. Malgre dimunn dir nu, “U kone, mo gayn difikilte lir sa Kreol la, li pran enn ertan lir enn paz!” Sa kalite koze la, li lapares sa. Sa mem dimunn ki finn asiz lor ban lekoi 12 banane pu aprann Angle Franse, zot pa kapav pran 12 ertan pu aprann lir Kreol vit? [Riye.] Sa, lapares. Me, mo dir seki inportan ladan. Dan kumansman mem, nu

bi se, kan Revi ek lezot publikasyon zot an Kreol, buku dimunn kapav kontribiye lartik. Sakenn kapav ekrire, transmet so lopinyon. Nu pa ti get langaz Kreol zis anterm ‘lir’. Nu ti get li anterm dimunn pu kapav ekrire, kapasite dimunn exprim zot mem, zot lexparyans an ekrire. Reysit ki nu finn gayne, ansam ek *Ledikasyon pu Travayer*, se finalman, kan inn ofisyaliz langaz Kreol dan ledikasyon, sa grafi ki pe servi la, li pa tro diferan depi grafi ki nu pe servi depi 1976. A-lepok ti ena buku deba lor ki grafi pu servi. Dev Virahsawmy ti pe propoze enn “a” avek enn aksan sirkonflex pu nazalizasyon. Lerla ki Elizier Francois ti dir dan miting partu ki sanse kan li dir sa, li dir so gerlfrenn, “Mo kota twa!” Kumsa li ti bufonn langaz Kreol. Me, nu finn persiste. Nu ti dir nu pu “gayne” dan sa deba la, pa dan enn Fom ubyen diskisyon. Deba la pu gayne, kan dimunn servi langaz la. Nu finn servi langaz Kreol pandan 35 an dan tu nu publikasyon an Kreol. Kan nu distribye trak “masif”, kuma nu apel zot, setadir ant 10,000 ek 12,000, dan enn gramatin. Ant 6er ek 8er gramatin, suvan enn Vandredi, 10,000 a 12,000 trak, e tu, tu, tu nu trak zot an Kreol. Setadir li pa zis restren a dimunn ki aste nu Revi, non. Me, nu tus par dizenn de milye dimunn sak fwa nu distribye trak, plizir fwa par an lor 35 an. Ala kimanyer nu fer bann lavans, nu fer bann lavanse, par e persistans, e enn stratezi. Nu ena enn stratezi lor zafer langaz, e li finn reysi.

Lor kestasyon ledikasyon ek lasante osi. Depi byen lontan, nu finn devlop bann propozisyon onivo tulde. Nu ena dokiman, baze byen suvan lor lexparyans mem. Lor tu sa bann diferan size la, nu ena enn program de lit, enn program ki viz ki fer zafer kuma lasante, ledikasyon e lozman vinn bann drwa. Sa so laspe tranzisyonel. Mo pa pe dir sak dimunn bizin ena enn lakaz. Wi, li bizin ena, e non, pa sa tusel ki nu

pe dir. Wi, li bizin enn lakaz. Me, non dan lesans ki nu pe dir plis: Nu pe dir, “Lozman enn drwa.” Li pa zis enn fasilite. Li enn drwa. Lozman, ledikasyon, lasante, li pa zis enn servis, li enn drwa. Setadir, nu konverti servis kuma lasante, ledikasyon ek lozman a bann drwa.

## Liberasyon Fam

Nu finn osi, si get depi nu premye Revi depi 1976, nu finn met buku lanfaz lor lalit pu liberasyon fam, pu emansipasyon fam, lalit pu egalite. Sa li enn lalit nu amene an-permanans, amenn enn komba kont patriarsi, kont sa sistem patriarsi ki amenn inegalite. Setadir nu pa dir ki “Wi, seki bizin se plis minis fam!” Ki sa pu avans nu pu ena 12 Mme Bappoo dan Kabine Minis? Seki nu dir se bizin konbat sa sistem patriarki ki anfet kree sa inegalite la. Inital sey koriz inegalite par ti-retus, sanki atak sistem ki prodir inegalite. Bizin atak sa patriarki, sa sistem limem.

## Dekolonizasyon, demilitarizasyon

Enn lot tem lor lekel nu finn byen aktif, se dekolonizasyon. Sirtu Chagos ek Tromlin. Nu pwen lor la, se tan ki Chagos pa finn reintegre dan Repiblik Moris, nu dekolonizasyon ki ti komanse an 1968, li pankor termine. Alor, sa nu lapros. Kamarad Kisna yer ti koz lor manyer nu apros lalit otur Diego ek Chagos. Nu krwar bann Chagosyen ena drwa returne, me osi kuma enn kestasyon suvrennte, enn proses dekolonizasyon. Anmemtan nu truv li enn lalit kont imperyalism, ek pu dezarmaman, anti-militarist inperyal USA, setadir nu dir ferm baz Diego. Sa nu lapros, sa nu terin de lit. Nu finn ariv byen byen lwen ladan.

## Internasyonalism

Lor kestasyon internasyonalism, mo ti dir dan lapratik, nu al buku konferans enpe partu, depi Sydney ziska San Francisco, ziska Sid Afrik zisteman pu tis sa

bann lyen politik ek lezot lafors politik. Laba, nu zwenn lezot militan politik, e kan pe manze ansam, nu ariv konn zot, kan nu blag-blage, nu kumans realize ki lorganizasyon laba ena plis afinite, plis resanblans, ek LALIT. Nu tis bann lyen. Nu ena enn komisyon ki okip sa an-permanans. An-permanans nu tis sa bann lyen la, nu gard sa lyen la.

## Palestinn

Onivo internasyonalism osi, nu pa kapav nu asiz isi dan Moris, ek lerla fer gran gran diskur lor Palestinn, ubyen defann Chavez kont inperyalism Ameriken, ubyen defann Kibin kont inperyalism Amerikin, alor nu ena militan LALIT ki finn al Palestinn plizir fwa, finn reste laba, finn temwayn lalit palestinyen laba, inn temwayn ki ete enn chekpoint. Lerla nu gayn drwa koze. Lerla nu gayn drwa kondann Izrael kuma bizin kondann li. Kan u konn realite enn chekpoynt, u kapav amenn kanpayn kont li pli byen.

## Venezuela, Kiba

Lerla ena 2 kamarad isi, kuma Yannick, kuma Kisna, ki zot inn al e Venezuela e Kiba, pu gete ki bann revolisyon sosyal ki pe arive dan sa bann pei la. Kimanyer zot pe apros problem sekirite alimanter, kimanyer zot pe apros problem agrikol? Zot inn al temwayn sa, ondire “de vizi”. Sa ason-tur, amenn enn nuvo larises dan nu kanpayn pu enn lekonomi alternativ.

## Nu parti politik li fer artikilasyon diferan fron de lit

Alor tu sa eleman ki mo finn mansyone, zot konstitiye bann eleman bann terin de lit, lor lekel dimunn pare pu mobilize zordi. Ki li lor ledikasyon, lasante, lozman, muvman sindikal, zordi lamas dimunn pare pu mobilize lor la. Me, asterla nu travay kuma enn parti politik, se pu artikil tu sa bann

fron de lit, terin de lit la, artikil zot dan nu program, nu program ki viz sa finalite sosyalist la, e pu fer li an-permanans. Sa li dan nu latet tultan. E kuma mo finn dir, nu program, nu program de lit la, nu program an zeneral, li enn zafer ki tultan pe devlope, tultan pe vinn pli reyell.

## Aderans, mobilizasyon

Me nu problem santral ki nu ena se kimanyer pu propaz sa program la. Kimanyer pu mobiliz dimunn, ek gayn aderans dimunn, lamas dimunn, a sa program la. Sa li pa zis nu problem dan Moris, isi. Si u al dan Lostrali, dan Lafrans, si u al Langleter, Lamerik, kot u ale, Lafrik, Lend, Pakistan, partu, parti politik kuma nu pe fer fas a sa mem problem la. Kimanyer propaz program la, e sirtu kimanyer pu gayn aderans aktif. Nu pa ule enn lamas pasif ki dir u, “Weh, misye, program la korek!” non. Nu ule gayn aderans aktif, setadir aderans kot dimunn dakor ek nu program, zot kontribiye pu devlop nu program, e sirtu dimunn defann program la. Se sa ki nu pe vize kan nu dir mobilizasyon.

Kimanyer nu fer li ziska ler. Nu ena nu bann bibliasyon. Nu ena Revi ki sorti tule 2 mwa. Fini tir 100 diferan nimer. Tultan, dan lepase, nu finn ena Revi, nu finn ena lagazet (plis ki 100 lagazet, enn lepok tu le semenn), e nu ena lezot bibliasyon. E nu osi ena nu bann trak, ki tanzantan nu distribye antye Moris. Nu ena nu websayt, lor lekel, nu bibliye nu program, nu ena enn seksyon nyuz, nu ena enn seksyon dokiman, seksyon odyo, seksyon lafis. E kan invit nu dan enn program radyo, laba osi, nu profite pu ena sa mem lapros la. Setadir ordinerman zot invit u dan enn program radyo lor kiksoz kuma ki Pravind Jugnauth finn dir yer tanto, me u tuzur kapav anmemtan koz sa, anmemtan denons sistem la. Nu fer sa travay la lor radyo, e byen suvan li byen resevwar par dimunn.

## Konsep up-turn ek down-turn

Evidaman kan u propaz u program, li diferan dan diferan lepok. U ena enn lepok kot dimunn rant dan gran gran mobilizasyon, kot ena enn gran reseptivite parmi lamas dimunn pu enn program kuma nu program. Ena peryod ki nu apel “down-turn”, kot travayer lor defansiv net, li pe bizin lager pu mintenir so nivo devi, pu mintenir so travay. Sa lepok la, ena mwens mobilizasyon otur enn program politik, akoz ena plis zefor ek konsiderasyon dezur-an-zur. Evidaman, diferan lepok ena diferan manyer propaz program politik, ena diferan degre reseptivite parmi lamas dimunn. Pandan enn “up-turn”, dimunn par kantite rod enn program, rode par zot.

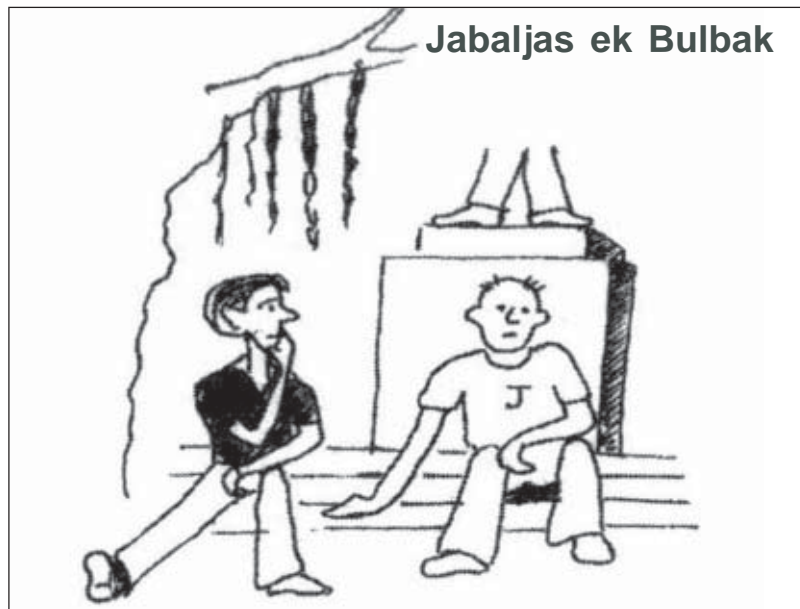
## Konklizyon

Ala, seki mo ti anvi partaz a zot zordi. Yer nu ti get parti politik antan ki lorganizasyon, zordi nu pe gete ki determinn natir diferan parti politik anterm zot program. Mo krwar zordi nu pu ena deba ek diskisyon ki pu viz kimanyer nu kapav organize pu propaz nu program pli byen, program ki nu pe defann, ki nu pe devlope depi buku lane.

Mersi, bann kamarad.  
[Aplodisman.]



Extre desin Escher



**ExtreJabaljas:** Dir mwa enn ku Bulbak. Kifer anba labutik tu dimunn nek pe koz “rimek, rimek”?

**Bulbak:** Abe to pa kone. Sa Berenger so dernye taktik, sa. Li finn lans sa lide refer enn lalyans ek MSM, ek Aneerood Jugnauth kuma Premye Minis pu 3 an. Li pe apel sa enn “remake”: sa vedir refer Lalyans Med-Point kuma an 2000.

**Jabaljas:** To krwar Navin pu les zot al siyn zot lakor dan klinik Med-Point: sa pu guvernman PT-PMSD aster la.

**Bulbak:** Dan 4 an kan inn ler pu siyn zot lakor, klinik Med-Point pu fini vinn enn lopital pu vye dimunn. SAJ kapav fer admet li laba; lerla kan Berenger al vizit li, zot kapav profite ek siyn zot lakor.

**Jabaljas:** Aret badinn ar mwa, do. Mem si li enn “remake”, kuma to dir, zot pa oblize siyn lakor la dan mem klinik Med-Point. Dayer si zot fer sa, zot pu pas pu bufon, ek repitasyon ki sa klinik la ena aster la.

**Bulbak:** De tut fason, Jabaljas mo pa truve kifer elektora pu akeyir sa “remake” lakor Med-Point. Rapel seki sa Guvernman MMM-MSM ti fer ant 2000 ek 2005: Ilovo Deal, destriksyon 10,000 lanplwa dan Lindistri

Sikriyer, betonaz 1,000 arpan meyer later agrikol dan Ebenn, introdur “means test” pu pansyon vyeyes, aboli Eleksyon Vilaz, vot lalwa POTA pu fer Merikin plezir, pey lafami Jugnauth 45 milyon rupi akoz guvernman ti kas kontra lokasyon batiman Sun Trust, enn kontra an beton ki enn lot Guvernman MSM-MMM ti fer dan so manda avan, etc.

**Jabaljas:** Zisteman, to pe koz batiman Sun Trust, zot kapav al siyn zot lakor laba.

**Bulbak:** Ki to pe gayne. To pa kone ki Berenger finn deza dir ki zame li pu met lipye dan seki li ti apel “sa moniman la-ont” la.

**Jabaljas:** Si kumsa, Prezidan Jugnauth osi finn deza dir ki zame li ek MSM pu re-travay ek Berenger. Li ti dir sa dan enn intervi ki li ti donn enn Konseye Navin Ramgoolam, zis avan Eleksyon Zeneral 2010.

**Bulbak:** Abe zisteman Jabaljas: to pa truve tu sa la nek enn taktik sa. Zis pu fatig Navin Ramgoolam. Ek anmemtan anpes ankor depite MSM sot miray.

**Jabaljas:** Kapav et to ena rezon, Bulbak. Ek seki bann Palestinyin pe sufer, mo pa truv Berenger rant dan enn nuvo lakor “a lisraelyenn”.

# LALIT AN AKSYON

## Eta-de-Lye lor Parti Politik

Le 1 ek 2 Novam, LALIT ti organiz so Konferans Uver 2 zur “Eta-de-Lye” lor parti politik dan lekel enn 70 dimunn finn partisipe. Nu ti osi fer konferans depres pu anons sa Eta-de-Lye-la le 27 Oktob. U kapav lir reportaz sa 2 zur konferans-la ek lir bann diskur dan Revi.

## Komanter lor Bidze

Le 4 Novam, LALIT finn komant bidze neo-liberal Minis Finans Xavier Duval. Nu komanter finn rebran integralman dan Le Mauricien, ek plizyer manb LALIT kuma Ram Seegobin ek Rada Kistnasamy finn komant plizyer laspe bidze dan medya. Komanter LALIT lor bidze bibliye integralman dan Revi.

## LALIT lor kriz politik

LALIT, e sirtu manb LALIT Ram Seegobin (ki ena enn talan pu analiz politik ek explik li dan enn fason sinp) finn partisip dan enn dizenn deba dan radio ek intervyyu lapres lor kriz politik ki zafer Medpoint finn deklanse.

## LALIT analiz kab Wikileaks lor Moris ek Sesel

An Septam, LALIT finn lir ek analiz par 100enn kab Wikileaks. Sa bann kab lanbasad US dan Port Louis a Sekreter Leta Hilary Clinton devwal lankantite presyon ki US mete lor guvernman Moris ek andan Leta Morisyen ek Seselwa ek manyer li pistone pu ki Moris ek Sesel siyn enn lakor SOFA (Status of Forces Agreement) pu permet militer US ek zot zarm ek lekipman militer

stasione isi ek Sesel. Analiz ki nu finn met lor nu websayt pe reperkite onivo internasyonal. U kapav lir li dan Revi.

## Palestinn

Apré Veye Palestinn ki ti koorganize par LALIT ansam avek Sant Idriss Goomany an Ziyet, muvman sutyin a Palestinn finn konsolide:

### Fim-deba sutyin a lepep Palestinn

LALIT, Sant Goomany ek Fraternite Zenes Phoenix finn konzwinntman organiz enn Fim-deba dan Horl Abdool Razack Mohamed, Phoenix le 6 Septam. Enn 250 dimunn ti vini pu ekut ansyin Prezidan Cassam Uteem, Imran Dhunoo ek Ally Lazer (Sant Goomany) ek Alain Ah-Vee ek Ragini Kistnasamy (LALIT) ek pu get fim “The Caged Bird’s Song” lor lefe lokipasyon Palestinn par Leta Israel lor etidyan liniversite dan Palestinn.

### Let Uver a Prezidan Obama

Le 19 Septam, enn delegasyon konzwinntman finn al divan Lanbasad US dan Port Louis pu remet zot enn “Let uver a Prezidan Obama” pu dir li sutenir rezolison pu rekonet Leta Palestinn dan Nasyon Zini. Let uver-la siyne konzwinntman par LALIT, Sant Goomany, Fraternite Zenes Phoenix, Konfederasyon Travayer Sekter Prive ek ansyin Prezidan Cassam Uteem.

### Reinyonkonzwen

Le 1 Oktob, reprezantan LALIT, Sant Idriss Goomany ek Fraternite Zenes Phoenix ti zwenn pu pas an revi sityasyon Palestinn, analiz fason sitasyon

kapav evolye, analiz sanzman dan balans de fors, ek mazinn ki stratezi pu adopte ki kapav amenn plis progre.

## Kominike de Pres

Le 6 Oktob, Sant Idriss Goomany, Konfederasyon Travayer Sekter Prive, Fraternite Zenes Phoenix ek LALIT finn tir enn kominike konzwinntman ki konkliir avek bann demand swivan: Bizin aret tu nuvo koloni tutswit! Non a lokipasyon! Non a nuvo lalwa dan Israel pu kriminaliz boykot kont koloni! Guvernman Moris bizin zel relasyon diplomatik ar Israel tank ki lokipasyon pa arete! Wi a reprezantasyon diplomatik Palestinn dan Moris! Anu zwenn kanpayn Boykot, Dezinvestisman ek Sanksyon internasyonal kont Israel! Boykot fri JAFFA! U kapav lir lor sa bann aksyon-la dan sa nimeru Revi la, ubyen lor [www.lalitmauritius.org](http://www.lalitmauritius.org).

## Dokimanter lor Che

Pu komemor 44an depi asasina Che Guevara, LALIT finn organiz enn seans fim ek enn deba le 8 Oktob dan Horl Grande Riviere. Ti ena manb ek sinpatizan LALIT prezan osi byin ki bann zenn ki ti pe anvii konna plis lor kontribisyon Che, ek osi dimunn ki finn vini pu komemor kontribisyon Che dan listwar politik. Dimunn finn propoze ki ena enn prosenn seans fim ek deba an Desam.

## Pu ena 2 long metraz lor Che Guevara 11 Desam

Alor nu pe get 2 fim lor Che, Dimans le 11 Desam, 9.30a.m. a 3.00p.m (avek enn brek ant). Sakenn pe amenn so manze pu dezene. Premye fim apel *The Argentinian*, 2yem *The Guerilla*.

## Mesaz LALIT a Travayer Mauritius Telecom

LALIT finn avoy enn mesaz a travayer Mauritius Telecom a lokazyon protestasyon le 11 Septam, 2011. U kapav lir nu mesaz dan Revi.

## Renyon lor Chagos Baie du Tombeau

An Novam, ti ena enn renyon konzwin LALIT, Konfederasyon Travayer Sektor Prive, ek abitan Baie du Tombeau pu analiz ki pe arive lor kestyon Chagos ek mazine kimanyer pu devlop stratezi lor sa kestyon-la. Sant Idriss Goomany osi pe zwenn dan sa travay-la.

## Let Uver LALIT lor ka Blok 104 Privy Council

An Novam, LALIT finn prepar ek sirkil enn let uver pu expoz manyer taktik legal Blok 104 pu met kes Privy Council na pa pu remet an-kestyon sistem Best Loser limem. Let uver-la viz pu re-santre deba kot li ti bizin ete: setadir, kuma pu devlop enn program, stratezi ek mobilizasyon ki ena kapasite ranvers sistem best loser ek ranplas li par enn sistem elektoral dekominalize ek plis demokratik.

## Komanter lor lamars Wanted 15000 Youngsters

Le 19 Septam, LALIT finn komant lamars “Wanted: 15,000 Youngsters”. Mem si nu dakor ki sa lamars-la exprim enn dezir pu sanzman depi politik koronpi ek fayit bann parti tradisyonel, ek anmemtan reprezant enn volonte pu buze, ek mem ki nu pa finn ni ankuraz ni dekuraz zenn avan sa lamars-la, nu finn explik an 14 pwin kifer nu disosye nu depi sa lamars-la. Nu finn osi explike dan nu komanter kimanyer nu panse enn chalennj politik a koripsyon ek fayit bann parti burzwa tradisyonel kapav emerze. U



Manifestasyon organize par LALIT lor Diego-Chagos

kapav lir nu komanter lor websayt lalit.

## LALIT proteste kont nuvo kart idantite

LALIT finn pran pozisyon kont nuvo kart idantite “smart” card ki guvernman finn anonse li pe introdri. Nu pa dakor ki Leta ekzize ki nu bizin sarye enn kart pu kapav gayn akse a servis sosyal uswa ki nu rekonet par sektor prive. Anplis, nu truv li danzere ki Leta pu kapav etablir enn “detabeys” lor sak individi ek dan sa fason-la kontrol lavi dimunn dan enn fason inimazinab. U kapav lir nu kominike lor websayt LALIT.

## Rankont avek manb SWP

Enn delegasyon manb LALIT finn ena enn rankont avek Andy Wynne, manb Socialist Workers Party (SWP) UK le 28 Septam kan li ti an-vizit dan Moris. Andy Wynne finn amenn plizyer liv, panfle ek lagazet pu nu. Nu finn donn li plizyer nu bann piblikasyon.

## Pozisyon lor lamor Anand Ramdhany dan selil lapolis

LALIT finn komant lamor Anand Ramdhany dan selil lapolis Riviere du Rempart an Ziyet. Dapre nu rezis dimunn ki finn mor an-detansyon polisyer, li 56yem dimunn pu mor kumsa depi 1979. U kapav lir nu komanter ek nu demand lor websayt. Nu finn osi re-pibliye nu Rezis *Deaths in Detention* lor websayt.

## Students Union invit Manb LALIT kuma Orater

Lindsey Collen ti fer enn diskur lor *Workplace Democracy and Workers’ Freedom* a linvitasyon Students Union, dan prezans enn 75 etidyan ek 4-5 lekcherer. Kontenir li lor nu websayt, [www.lalitmauritius.org](http://www.lalitmauritius.org)

## Reynion Bilan

LALIT ena plezir rapel manb ki pu ena reynion Bilan GRNW an Desam. Chek ar u brans!

# BIDZE PT-PMSD

## GUVERNMAN REFIZ KONFRONT GRAVITE KRIZ

Bidze PT-PMSD konstate ki lekonomi mondyal dan enn kriz byen grav, e ki sityasyon kapav vinn pli grav ankor. Par kont, seki Minis Finans Xavier Duval vinn propoze dan so Diskur Bidze, li pa vreman konfront gravite kriz la.

Li pe kontinye koz “rezilyans” ki Moris swadizan ena. Sel mezir ki li propoze pu fer fas se enn “National Resilience Fund”, ki enn lot mo pu Stimulus Package Sithanen ubyen Economic Restructuring and Competitiveness Program Pravind Jugnauth. Sa Rs7.3 milya pu servi pu 4 zafer: pu sutenir sektor prive, pu donn kontra pu gro-gro travo infrastruktiir (kuma Harbour Bridge ek Metro Leger), pu gard kuma enn rezerv pangar Guvernman bizin li pu anpes li tro andete, e finalman, pu Guvernman ena rekur a sa fon la, si li vinn nesaser, pu li stabiliz sistem finansye.

Sa larzan ki pu al ar sektor prive depi sa *National Resilience Fund*, li viz donn sutyen kapitalist ki an-difikilte. Me, etan done ki Minis Finans pe deza predir moman difisil pli divan, pena okenn mezir ki viz pu donn sutyen popilasyon. Si, par exanp, ena ogmantasyon drastik dan pri manze debaz ki pe inporte, pena okenn fon pu protez nivo de-vi lamas dimunn. Minis Finans pa vinn delavan nonpli pu propoz nuvo sektor prodiksyon ki ti oredi pe devlope ar sa Rs7.3 milya, ni li pa pe servi sa grander fon la pu prevenir kont insekirite alimanter. Setadir “National Resilience Fund”, li pa ditu direktman sutenir lamas dimunn; li zis sutenir kapitalist ek Guvernman.

### Treyning, ek SME pu Maske Somaz

Bidze pa fer naryen pu ankuraz kreasyon anplwa. Okontrer li maske somaz, par plizir mezir. Li pe ankuraz tu kalite kur ek formasyon, tu kalite treyning, me san ki kree plas travay. Guvernman pu mem pey lamwatye saler serten treyni dan sektor prive.

Kan guvernman pe ofer lonn pu SME, pe pey lamwatye saler pu anplwaye, pe donn Rs20,000 par mwa pu enn an pu nuvo antrepener, tusala azut dan maske somaz, sanki li vreman kree anplwa.

### Danze Privatizasyon

Bidze Xavier Duval anfon dan bayant dibyen publik. Li kontiyn mem tandans ar menas pu privatiz CWA ek waste water, MTPA, DBM, Albion Fisheries Research Centre, Air Mauritius, Port Louis Water Front, Belle Mare Tourist Village, Lake Point, Manejmennt Citadelle, Cargo Handling Corporation, Casino, Domaine Les Pailles, nuvo Erport. Anplis, ek sa li enn kran pli grav, Duval pe promovwar klinik prive, par pran larzan kolektif dan , *National Savings Fund*, fer li re-vinn individyel, tir li dan NSF (ki publik), met li dan lasirans prive, pu al dan pos patron lasirans e dan pos proprieter klinik. E li dir sa pu permet Morisyen swazir so dokter; me Guvernman ti kapav permet dimunn swazir so dokter dan enn sistem lasante publik pli devlope. *Nursing School* prive, sa osi Guvernman pe promovwar kuma enn biznes. Lasante pe vinn enn biznes, pa enn servis, ek

mwens enn drwa. Li pe mem vinn enn mwayen atir turis.

Dan Bidze, Xavier Duval pe propoz pu promovwar bann fon pansyon prive, an-mem-tan ki zot mem kone, e pe dir, ki NPF an difikilte.

### Ledikasyon

Guvernman pe mem ankuraz privatizasyon dan ledikasyon tersyer. Pa zis pe rezerv later dan Ebene pu liniversite prive etranze, me pe mem pran bann mezir pu atir plis etidyan depi deor pu sa bann liniversite prive la par permet etidyan depi deor travay part-taym.

### Taxe bann Mizer, Detaxe bann Ris

Xavier Duval koz lekar ant ris ek pov. Li deplor sa. Me, selman, li azir pu agrandi sa lekar la. Li fyer ki selman Rs16.4 milya pu sorti inkom tax, enn tax ki viz bann ris plis ki bann mizer, tandi ki Rs44.4 milya pu sorti depi tax indirek dan so bidze. Sa tax indirek la, sirtu VAT, li pli lur pli u mizer. Tax pli for lor sigaret ek lalkol, li osi afekte dimunn mizer plis, aköz depans la enn pli gran proporsyon dan rant dimunn mizer. Alor, seki Minis Finans propoze pu diminhye lekar ant ris ek pov, se dimunn mizer bizin atann gayn enn larzan “sarite”. E Guvernman pu mem fer enn *National Social Register*, kot Leta pu cheke sipa dimunn mizer pe respekte zot “kontra sosyal” (enn nuvo minmiz Leta pe met lor dimunn), an-esanz pu sa sarite la.

## INTRODIKSYON LANGAZ KREOL EVENNMAN ISTORIK v PETITES DESPRI

Par kont, Minis Finans finn aboli tax *capital gains* lor imobilye, e tax lor dividenn ek lintere, setadir bann tax ki viz dimunn ki ena buku larzan. Li finn osi ogmant barem (“personal allowance”) innkom tax par Rs15,000, enn mezir ki benefisyé dimunn ki pey buku innkom tax plis ki dimunn ki pey mwens, e li benefisyé zis dimunn avek gro reveni, e li pa benefisyé ditu dimunn ki pa pey innkom tax, setadir mazorite dimunn pa profite ditu depi sa mezir la.

“Tax holiday” pu patron Freeport, ki ti pu fini an 2013, pe prolonze eternalman. Ondire zot pa pu bizin pey tax konpayni ditu lor zot profi.

Alor, an zeneral li enn bidze ki detaxe dimunn ris, ek plis taxe dimunn mizer.

### Konklizyon

An konklizyon, LALIT ti pu kontan atir latansyon lor premye paragraf nu komanter bidze lane dernyer, parski nu ti pe predir “Lafer Kamajeet”, ki alepok bann komantater pa finn rebran. Nu ti dir: “*Pu diminye birokrasi, anplas zot [PT-MSM-PMSD] ena rekur a plis demokrasi, zot ena rekur a plis otokrasi. Par exanp, Bidze propoz ki fer rekritman ek donn promosyon pu 6,600 plas dan servis sivil. Byen bon. Me, zot pe al andeor PSC pu fer sa, lor pretext ki PSC tro lant. Alor, Minister ek Departman pu rekrit direk. Azan ki sirman pu profite.*” Alor, kan ti pran sa mezir depi Bidze 2010, LALIT ti predir so lefe. Tandé ki lezot lafors politik ek komantater atann gayn “lafer Kamajeet”, lerla kriye skandal.

LALIT  
4 Novam 2011.

Kisannla ena lintere ki lang Kreol kontiyn res andeor lekol piblik? Kisannla napa ule ki sa 3,300 zanfan Moris ek Rodrig aprann lang Kreol an Zanvye 2012? Dernye 2-3 semenn, finn ena sertin individi e regroupman ki finn nn lev tole lor size introduksyon Kreol Morisyin dan lekol. Serge Clair ek OPR finn mem organiz lamars kont introduksyon Kreol dan lekol Rodrig. Dan Moris ena enn aksyon konserte pu met presyon pu sanse sanz konteni kerikulum ki MIE fini prepare apre konsiltasyon uver a piblik. Ena kad Institi Cardinal Jean Margeot ek enn nuvo grup kominal, Fron Kreol pu Linite Nasyonal, ki pe dir ki MIE pa pe pran kont laspe idantiter Kreol dan liv ki profeser ek zanfan pu servi dan Ferst. Dan Lasanble Nasyonal Paul Berenger finn azut so but par akil Guvernman lor sa isyu la.

Dan 2 mwa lang Kreol pe rant dan lekol primer kuma size opsyonel. Lang Bhojpuri osi pu anseyne. Pu premye fwa lang maternel ki gran mazorite dimunn Repiblik Moris pli servi pe introdri dan enn linstitision Leta. Sa par limem li enn viktwar.

Dan prosesis sa introduksyon la finn ena kreasyon Akademi Kreol Morisyin ki finn reysi prepar enn lortograf ek liv grammer pu Kreol. MIE finn kree so Yunit Kreol dan MIE, finn form 83 profeser pu anseyn Kreol, pe finaliz enn kerikulum ek materyel pedagogik nesaser pu ki lang Kreol fer so lantre an Zanvye 2012 dan meyer kondisyon posib. MIE pe fer sa travay la

an konsiltasyon avek lorganizasyon ki ena lexperyans dan itiliz pedagogi Kreol. Tusala finn fer dan enn an. Enn vre turdefors.

Kan Kreol pe rant dan lekol kuma lang opsyonel, sa pe demar prosesis pu ki Leta diminye, e evantyelman aret, fer ditor tu zanfan lekol. “Hearing LPT” an 2009 finn demontre kalite ek kantite ditor ki lekol fer zanfan Repiblik Moris kan siprim zot langaz maternel.

### Linportans lang maternel kuma medyom

Zordi lang Kreol ekipe ar zuti nesaser pu so itilizasyon pli zeneralize dan lezot linstitision Leta. Baz materyel pu ki pli divan Kreol kapav servi kuma medyom pu anseyne Syans ek Matematik fini pare.

Kan Kreol pe anseyne kuma size dan lekol li anmemtan pe donn dinite tu dimunn ki servi lang Kreol dan zot lavi tulezur, ki li res Rodrig, Agalega u Moris.

Pandan buku lane Leta ek kudme bann lafors retrograd finn inyor, pyetinn, reprim nu lang maternel. Zot finn mintenir mem politik langaz ki bann kolonizater ti inpoze e finn gard intak prestiz langaz Angle ek Franse. Buku defanser lang maternel, lingwis, pedagog, artis e militan lang Kreol, finn amenn enn lalit suteni pu ki lang Kreol gayn so rekonesans.

LALIT ek lezot lorganizasyon sindikal, edikatif, sosyal ki milit an faver KM, finn tultan get lalit anfaver lang Kreol lor enn baz non-sekter ek nasyonal. Dan

LALIT nu finn tultan refiz get sosyete Moris kuma fragmante an plizir kominote u kast me plito kuma divize an klas. De lot kote, dan dernye 10 an, finn ena lezot kuran, sirtu otur legliz katolik, ki finn get kestyon lang Kreol lor baz idantite kominal u etnik. Danze sa kalite propagann la, seki li antrav posibilite pu langaz maternal gran mazorite popilasyon vinn medyom instriksiyon. Sa kuran la finn swazir plito pu met lanfaz lor laspe personel, individyel dan revandikasyon pu lang Kreol. Lamonte ideoloji neo-liberal finn donn lelan sa kuran la. Nu finn truv enn shift sant gravite lalit, pa zis lor plan langaz, depi dimansyon kolektif ver seki individyel. “Ki bizin fer?”, ki aksyon politik nesaser, finn ranplase par “ki mo ete?”. Resers lor idantite finn ranplas aksyon politik ki viz egalite ek sanzman sosyete.

Politik idantiter maske e rann pli obskir realite sosyete deklas. Ninport seki sak travayer fer dan so lasam, ki li reve aswar, ki fim li gete, kuma li pas so dimans, ki fet li selebre, zot tu fer fas mem difikilte ek kontrint akoz zot dan klas travayer, e pe oblize viv su lanpriz sistem kapitalis. Si zot pov ubyin dan extrem povrete, si zot viv dan sere, si zot pena enn travay stab, si zot pena akse a bon lekol, li akoz zot pe viv dan sistem kot enn minorite kapitalis kontrol tu mwayin prodiksiyon ek tu desizyon, ek pe explwat ek dominn mazorite travayer. Samem kifer LALIT pe tultan devlop sa konsyans kolektif deklas parmi travayer e tu oprime, e devlop enn program ki viz pu amenn lafin sosyete deklas. Politik idantiter pa ede pu sa kalite vizyon la. Okontrer li kapav amenn ancor plis divizyon e mem lager kuma finn deza ena dan Yugoslavi, Liban, e lezot plas.

## LAVI KLAS TRAVAYER GUVERNMAN EK PATRON MASKE SOMAZ “KUR FORMASYON” DAN VID



Tablo Diego Rivera, 'The Flower Carrier', 1935

Enn sinpatizan LALIT finn temwayne dan enn reinyon fam lor so lexperyans kan li ti lisansye lizinn dan vag lisansiman dan sekter tekstil. Li finn explike kimanyer olye ki guvernman organiz enn lot plas travay pu lisansye, zot tutswit propoz “kur formasyon” 3 mwa. Li finn opte pu fer enn kur 3 mwa lekol otelyer pwiske pa ti ena travay alternatif. Apre 3 mwa, li finn gayn “bel-bel sertifika”, li dir. Ti ena gran seremoni ofisyel remiz sertifika pu montre kumkwa guvernman pe fer kitsoz pu lisansye. Li rakonte kuma li finn mem ankadre so sertifika tu, kumadir enn gran fyerte. Lerla, okenn lotel pa finn rod pran li pu travay. “Finalman ki pu fer ar sa sertifika-la?” li finn dir. “Laz 54 an; ki lotel pu pran mwa pu travay?”. “Guvernman pa garanti enn travay apre ki finn swiv sa kur-la”.

So temwanyaz li reflet seki buku travayer ki finn lisansye dan sekter tekstil finn viv. “Kur formasyon” ki guvernman ofer vit-vit a lisansye, li pa zis enn mwayin pu demobiliz travayer kan finn gayn nuvel lisansiman. Li sirtu enn fason pu ki guvernman lav lame ar responsabilite kreasyon anlwa. Kan li fer sa, guvernman pe dir ki li pa ansarz “anlwa” li. Sa, dapre li, se sekter prive ki sipoze ansarz. Purtan kapitalis pa pe kree anlwa – okontrer, depi 15-20 an, pe ena destriksyon anlwa vini mem. Pu sa rezon-la ki LALIT pe amenn kanpayn pu enn lekonomi alternativ ki ena kapasite kree travay par milye. Pu plis detay lor sa kanpayn-la u kapav lir dan nu Revi diskur Rada Kistnasamy lor fayit bann parti politik tradisyonel pu kree enn lekonomi alternativ dan Konferans “Eta-de-Lye”.



# REVELASYON KAB WIKILEAKS

## LANPRIZ LANBASAD LAMERIK

### LOR MORIS EK SESEL

**Ala LALIT so premye analiz de bann kab ki finn bibliye par Wikileaks lor seki lanbasad Amerikin dan Por-Lwi avoy Hilary Clinton, Sekreter Deta Amerikin ek lezot manb Leta Amerikin. Bann kab-la dat de 2006 a 2010. Ena ki klase “sekre”, ena ki sinpleman “konfidansyel”. Me, dan lansanb, zot trayir Lamerik so “modus operandi” kuma enn pwisans inperyalis.**

#### Presyon skandale lor Moris ek Sesel

Premye kiksoz ki bizin note se manyer skandale ki lanbasad Lamerik met presyon konstan ek uver lor guvernman Moris ek Sesel pu “adopte so lalign”. Ena presyon pu vot anfavor sa kandida ki Lamerik pe sutenir la, ek non pa pu sa lot kandida ki Lamerik pa kontan la, pu vot “wi” uswa “non”, dan Nasyon Zini(UN) –lor sak pwin. Lamerik dir ki bizin ena plis “kwinsidans de vot”. Lamerik pena okenn respe pu platform demokratik lor lekel guvernman Moris ek Sesel finn eli, me anvi ki zot fer seki Lamerik dir, seki dan lintere Lamerik, san okenn skripil. Guvernman Morisyen reziste inpe pli byen kont presyon Lamerik konpare evek guvernman James Michel dan Sesel, ki finn fini kapitile konpletman. Par exanp, guvernman Morisyen obzekte kont prezans bato nikleer lor Diego, dapre Trete Pelindaba, ek

li dir li. Me selman, Premye Minis Morisyen entreprann ennde manev inakseptab avek bann reprezantan Amerikin ek zwenn anbasader Amerikin pu enn sesyon tule 4 mwa, seki, dapre zot, okenn lot lanbasad pa gagne. N.Ramgoolam al mem ziska diskit so bann stratezi politik, e.g rezon kifer li finn renom A. Jugnauth Prezidan, pu fer ki enn lalyans MSM-MMM vinn pli difisil. Nu pansé ki guvernman ti bizin fer lanbasad Amerikin swiv li, olye nek res byen ar li. Li pa isi pu diriz Moris.

#### USA: viris dan Servis Sivil

Lanbasad Amerikin paret pansé ki li kapav rant dan biro guvernman ek kontakte serten fonksyoner, ki bann anplwaye ki sanse et lwayal anver Leta Morisyen, ek ki sanse pe rapel zot ki tu seki zot fer tom su “Official Secrets Act”, ki zot mem pu gagn drwa fer deklarasyon bann zurnal e purtan, lanbasad Amerikin gagn zaferdireteman avek zot. Bann manb lanbasad Lamerik pe tuletan opres bann ofisyé minister zafer etranzer, polisye, lor zot dan enn fason ki paret anti demokratik ek potansyelman koronpi. Bizin rapel lanbasad US ki li enn okip-an, ek donk antanketel, li pa bienveni dan bann departman guvernman. Ofe, okenn lanbasad etranze pa ti bizin gayn sa drwala.

#### Lamerik truv lemond atraver enn lup rasis

Kab Wikileaks demontre enn pwindevi rasis pu get Moris ek politik Moris. Bann telegram ki

finn avoy Hilary Clinton par exanp anons uvertman ki ena tan minis tel kominote, ek tan lot kominote; zot osi swiv depre J.Gregoire ek esey interpret “Volte-face” Moris lor sertin pwin dan UN dan enn fason kominal.

#### Inkirsyon Militer

Status of Forces Agreement (SOFA), enn lakor ki Lamerik finn reysi fer guvernman Sesel siyene e ki li ti pe sey (ek ankor aster la sirman ankor pe seye) fer guvernman Moris siyene dezespereman, ankor enn lot form neokoloniyalism skandale ek revoltan. Sa lakor-la, ki ti negosye par James Michel ek enn sel minis, Jean-Paul Adam (deryer ledó Parlman Seselwa, ek mem Kabine ministeryel), avek lanbasad Amerikin, permet stasyonman:

-170 mamb larme Amerikin, avek zot zarm, dan Sesel.

- Bann dronn “Hunter Killer”, ki gagn drwa pratik bann frap, stasyone laba, pu sirvey rezyon Lwes Losean Indyin, ki inklir Moris ek Korn Lafrik.

- Bann avion militer P-3 stasyone la-ba

Pretext-la, se konba kont piratri, avek enn bann “insidan” ki finn aranze avan pu fors Sesel, me lakor-la inklir “Konba kont terosism”, “konba kont ladrog” ek lezot zafer ki kapav arive u enn melanz de sa bann zafer-la. Avan siyinatir lakor SOFA ti klerman dimann Sesel ekrir enn let Obama pu mandye larzan, seki zot finn fer. Kiryezman, sa let-la finn paret apre bann revelasyon Wikileaks lor efrondman

Lehmann Brothers finn emet bann bon pu regle det exteryer Sesel. Neanmwin, apre siyinatir, ti ena enn long ek dulure prosedir pu sanz dat mizanviger SOFA “Post factor” delapar Sesel. Klerman, Lamerik ti pe veye, kuma enn rekin fer akote enn ban pwason, parski li kone ki li difisil pu atake kan tu pwason ansam ek anord avek lezot, me ki pe atann enn moman kot enn pwason anpartikilye gagn enn difikilte (kuma kriz ekonomik, uswa piratri), alor predate-la atake.

Zurnal Washington Post le 20 Septam note, dan so analiz sa bann mem kab Wikileaks-la ki (Ena enn lot baz anplis seki ena dan Djibuti) dan Sesel, enn larsipel dan Losean Indien, kot enn ti laflot dronn “Hunter-Killer” finn aret zot bann loperasyon sa mwa-la apre bann misyon experimantal ki finn demontre ki sa ti avyon san pilot-la kapav vreman patruy Somali depi laba. Zot si met lanfaz lor lefet ki sa bann dronn-la kapav arme pu bann frap. Depi enn pwindevi Morisyen, sa li byin trakasan pu nu rezyon, parski nu truve kuma Lamerik pa respekste bann lalwa internasyonal ek mem al andeor bann prinsip ki ladesans gide, kan li fer bann loperasyon “rantre ek اساسine” dan bann pei suverin kuma Yemen ek mem dan bann pei ki swadisan so alye kuma Pakistan, kan li bombard bann sivil su tu kalite pretex dan Lirak, Afganistan ek Pakistan, an Libi ek kuma li sutenir enn leta gerye kume Israel.

### Individi ki “zom US”

Ena bann Morisyen ki pros ar lanbasad. Avan ki li ti anplwaye par Pentagon, zurnalis morisyen Nad Sivaramen ti pe site dan bann kab lanbasad, a enn moman kot li ti sipoze atase avek Komandman Afrikin. Kailash Ruhee se USA “zot zom dan biro Premye Minis”. Finn mem sit li kuma dimunn ki finn drafte enn let pu dimann enn rankont avek Obama atraver lanbasad Lamerik, e let-

la pa inklir enn demann pu diskit lor Diego Garcia ek Chagos a sa moman-la. Me, demann pu inklir Diego Garcia ek Chagos lor azanda pu azute plitar par lezot dimunn dan PMO. Me selman *apre* let Ruhee. Sa kab-la li vreman akablan pu enn dimunn osi respekste ki Kailash Ruhee. Li pa zoli pu expoze kuma kolaborater enn pwisans lokipasyon. Li osi akablan pu Lamerik, dan mem fason ki li akablan pu Mahmood Abbas, ki al ziska met kitsoz lor azanda. Sa se enn form avanse de represyon lor liberte dexpresyon.

Nu osi note, avek inkyetid ki lanbasad invant bann “profil” de bann okad servis sivil, ki inklir inklir detay ase bizar kuma ki medsinn zot pran kan zot malad. Bann kab-la dir ki Komiser Lapolis Gopalsingh finn dir ki li pu vot anakor avek bann “rekomandasyon” lanbasad Lamerik dan enn lasanble zeneral Interpol. Sa kalite presyon lor fonksyoner, li zis enn interferans skandale.

LALIT panse ki si sa bann linformasyon ki Lamerik inn divilge lor K. Ruhee la li fos, seki li kapav ete (se Lamerik ki pe dir sa), li bizin vinn delavan ek dir li. Li bizin eklersi sa tutswit. Parey pu ansyin Minis Lazistis Rama Valayden, ki finn dekrir kuma enn dimunn ki ti byin anvi ki bato deger Amerikin vizit Port-Louis. Si sa pa vre, eski Valayden kapav vinn delavan ek nye li ?

### Enn-de tantativ Moris bar re-kolonisasyon U.S.

Anfaver buku fonksyoner Morisyen, ek si nu gard antet ki dimunn depi lanbasad Lamerik pa ti bizin gayn akse ar zot ditu, kapav dir ki zot paret pe azir avek integrite. M.Neewoor ek M. Cure, depi zafer etranzer, parmi bann dimunn seki reziste a demand persistan Lamerik. Sertin lezot, tuzur dan zot faver, ikonpri parfwa Premye Minis ek ankor plis bann Minis Zafer Etranzer, Madan Dulloo ek Arvind Boolell,

paret “pas bul”, “blam enn lot dimunn”, “balye bann demand Amerikin trankilman anba karpel”, “ranvoy indefiniman”, “fer bann vag deklarasyon bon lintansyon”, pu evit kurb divan demand kolonyalis Amerikin pu kontrol laparey deta Morisyen. (Presizyon : bann aksyon la ant gime pu indik zwe ki pe derule, zot PA bann sityasyon depi revelasyon Wikileaks, me analiz LALIT lor bann senaryo dekrir dan kab lanbasad a Hillary Clinton). Byinsir, li ti meyer si Morisyen ti dibut kont Amerikin lor tu bann pwin, lor enn baz prinsip, ek non servi exkiz, pretex ek sibterfiz lor sertin pwin selman.

### Fwiner ek Palab

Byinsir lanbasad Lamerik, enn kote mari kirye apropo lyin ant Sesel-Moris ek Kiba u Venezwela u Lasinn, ek pran enn ton byin aserb lor sa bann pei-la, ek de lot kote fann rimer lor so alye. Ki kitsoz ki ti mal organize pu vizit prezidan Lasinn, u si Raul Castro “koz” tro kuma enn frer. Pwiske li konn sa, N. Ramgoolam definitivman takinn anbasader US kan li finn ena sigar Kibin pandan zot rankont. Sa kote fwiner-la al mem ziska fer ki lanbasad Lamerik aranz pu zwenn avek prezidan Sesel 2 ertan apre so retur depi Kiba. Pov bug, ki finn apenn gayn letan lav so figir avan donn rapor lor so misyon.

### AGOA - Lemal truv dan detay

LALIT konklir ki seki pa bon dan kondisyon Africa Growth and Opportunities Act (AGOA), li truv dan bann datay. Atraver sa kalite swadizan “lavantaz”-la pu bann patron sektor prive dan Lafrik, Leta dan bann pei Afrikin pe permet Lamerik infiltre (u detutfason eseye) dan enn fason minisye zot laparey deta. Nu kapav dir mem zafer lor bann ladwann, u bann “led” fitosaniter pu “rant lor marse Amerikin”. Sa bann lakor-la fini par azir kuma

bann kontaminasyon viral, seki sanse et zot rol. Lamerik rant dan bann selil laparey deta lezot pei.

## Konklizyon

LALIT pu pibliye kontrandi detaye sa bann kab-la dan bann lartik separe. Dis manb Komite Santral LALIT finn partaz ant zot apepre 150 kab ki Wikileaks ti rann piblik e ki lanbasad Amerikin dan Por-Lwi ti adrese a Hilary

Clinton, antan ki Sekreter Deta, ek ennde lezot dimunn laparey deta. Sakenn finn parkur bann kab-la pu kapav gayn ansam enn analiz global, avan rant dan detay sak kab. Nu finn ena enn premye sesyon travay pu get totalite bann kab. Sa premye lartik-la li rezim sertin nu bann diskisyon, ek viz montre nu inkyetid lor manyer laparey deta Amerikin fonksyone an relasyon avek guvernman Moris ek Sesel.

Donk, avan pibliye extre sa bann dokiman-la avek nu bann komanter, nu pe donn nu komanter global lor so konteni zeneral ki finn fek rann piblik. Zot soka, parski zot demontre klerman kuma Lamerik opere onivo internasyonal. Li inportan ki Wikileaks finn permet nu gayn akse a sa zar linformasyon sekre-la.

*Transkrir par Didier Toussaint*

---

## KREASYON ZORDI KRISHNA LUTCHOOMUN

Nu pe prezant enn parmi trwa instalasyon lor baz militer Diego realize par Krishna Lutchoomun ki ti dan enn expo ki lasosyasyon pArtage ti fer dan batiman IFM, Rose Hill an Oktob.

Instalasyon la apel MPA e

montre enn solda Amerikin dan so liniform, so fizi dan so lame, asize akote enn aqwayom apepre 50 pye kare ek 1 pye fonder, ranpli ar zoli pwason pe naze. Me so bot andan dilo aqwayom la. Ena pavyon UK penn lor so bot,

me avek disan pe kule lor li.

Atraver so kreasyon Krishna Lutchoomun pe expoz krikri kestyon suverennte (prezans militer UK dan Losean Indyin) ek polisyon nikleer avek baz militer US lor Diego.



# RAJNI LALLAH'S GROUP "A4-A5" RAPTUROUS JAZZ CONCERT

Rajni Lallah and Grup A4-A5 gave a fantastic two-hour jazz concert from 8:00 pm on 29 October, 2011 in Curepipe, in the Hall of the Centre Culturelle d'Expression Francaise on the Main Road. The Hall was packed for the concert, which was a key event amongst a series organized by the Association for its fiftieth anniversary. In fact, it was the first time they had ever hosted a jazz concert, which they billed as part of a process of "democratizing" their association. The applause for each musician, during numbers, and the spontaneous calling out from the audience gave a wonderfully rich atmosphere to the Hall more accustomed to sedate classical chamber music.

Clifford Boncoeur's guitar work has grown even more creative since the A4 concert last year, while Steve Desvaux on the bass and Dario Manick on drums have both developed their extraordinary skills since then, too. The group gelled into a compelling, almost haunting, perfection during a crescendo number called "Kuma siklonn" composed by Rajni Lallah, and during which the changing intensity and tempo, and the unexpected silences, made a beautiful contrast with their stupendous virtuoso compositions and playing. It left the audience literally breathless.

Joelle Husseiny's voice came in during the numbers like an additional, now finely tuned, musical instrument. She has diversified into some very beautiful scats, that must have

taken hours and hours of intense concentration and practice, and she has now begun to find a new depth of expression in the songs *Lamer* about the Diego Garcia occupation, and a new composition of Rajni Lallah's, *Ana*, in memory of the slave rebel, Ana de Bengal. These were quite spine-chillingly beautiful. The jazz call-and-response between Rajni on the electric piano, Clifford on his guitar, and Steve on bass, were both musically sophisticated and emotionally integrated. Dario Manick's percussion has now begun to flower in the atmosphere of musical sophistication and variety of the group; he has found his own.

The music, as always, with the memories of Mauritian sounds returning and again returning, has drawn in from the most diverse traditions of jazz, sega, classical, indian and hard rock. As the expression in Kreol goes, in a clumsy literal translation: "anyone not present has thrown away half their lifetime".

At the end, the applause from the diverse audience of people from the CCEF Association, young people from the various housing estate cité in Curepipe, LALIT members, families of the band members, was rapturous. There were such persistent calls for an "encore" that even though A4 (which is now A-5, with the vocalist) never do "encores", they had to. Otherwise there was no way anyone would go home. And they had not prepared one.  
Lindsey Collen

PROTESTASYON TWU

11.11.11 a 11 er

## MESAZ LALIT

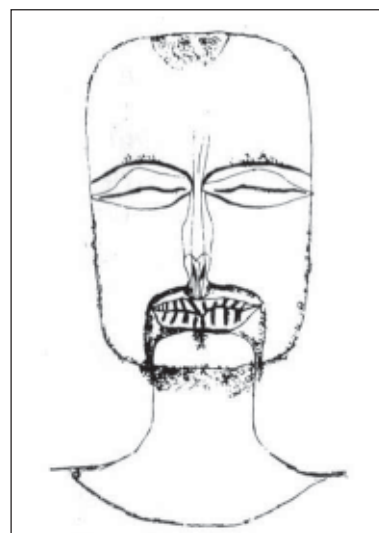
LALIT ti pu kontan salye travay mobilizasyon ki tu sindika dan sekter Mauritius Telecom ti fer pu opoz proze privatizasyon, inklir sirtu u sindika *Telecommunication Workers' Union*. Sa mobilizasyon la ti fer lor enn long peryod letan, depi plizir lane avan dat fatitik an lan 2000 kan 40% aksyon ti finalman vande ar France Telecom.

Nu ti kontribiye, an tan ki LALIT, dan plizir fason. Sirtu, an 1997-98, nu ti atak dan Lakur Siprem sa "Privatization Fund" ki ti met dibut pu resevwar kapital depi privatizasyon Mauritius Telecom kan finn bayant so bann aksyon.

Li bon ki nu rapel ki se Parti Travayis ki ti met dibut Privatization Fund pu demar so prosis bayant Mauritius Telecom, e ki li ti Paul Bérenger (Gouvernman MMM ek MSM) ki finn anfet siyne kan bayant 40%.

Etan done lexpéryans sa dernye 11 banane la, dan LALIT nu espere asterla ki travayer Mauritius Telecom pu pare pu remobilize, sann-kut-la pu reklam nasyonalizasyon a 100% Mauritius Telecom su kontrol uvriye.

Salitasyon,  
Ram Seegobin  
Pu LALIT.  
10 Novam 2011.



Desin Paul Klee, Lost in thought

# TO THE PRESIDENT OF THE USA

## OPEN LETTER ON PALESTINE

Letter addressed to President Barack Obama written in the context of the historic resolution to admit Palestine into the United Nations at the UN General Assembly. This letter was delivered at the US Embassy in Port Louis by a delegation comprising of co-signatories of this letter M.Cassam Uteem (President of Mauritius 1992-2002), Samad Dulloo (for the Dr.Idrice Goomany Centre), Feizal Nahaboo (Fraternite Jeunesse de Phoenix) and myself, Alain Ah-Vee (LALIT). Reaz Chuttoo (Confederacion Travayer Sekter Prive) is also a co-signatory of this letter.

September 17, 2011

Mr President,

Re: Resolution to admit Palestine into the United Nations as a member state

Last night President Mahmoud Abbas confirmed that he would be submitting an application for the State of Palestine to become a member of the United Nations. We, the undersigned, call upon you not to use your power of veto in the Security Council to block this membership application.

For 63 years, the people of Palestine have waited for their right to a country. For 44 years, the state of Israel has illegally occupied West Bank, East Jerusalem and Gaza which are Palestine territory.

There has been growing international support for the rights of the Palestinian people. Recognition of statehood for Palestine in the United Nations will only formalise this long quest for justice.

Palestine is seeking full membership to the United Nations as an existing state. Security Council approval and two-thirds majority of the General Assembly of UN make it a multilateral act, not a 'unilateral act'.

Up to now, all peace processes have failed. This, on two counts: on the one hand, they have not resolved the Israeli-Palestinian Conflict and on the other they have created other problems.

The recent uprisings in the Arab countries in the Middle East and North Africa have forced the Palestinian leadership to listen to the Palestinian people and to come forward with the application for statehood at the United Nations, at the same time they are also forcing the Israeli government to listen to its people. Instead of having an astronomic military budget in the name of security, Israel should learn to live with its neighbours as a civilised state accountable to its people and the international community.

### **International Support**

The *US Campaign to End the Israeli Occupation*, a 350-organization coalition in the United States has called on your administration not to veto Palestine UN membership as a pledge of your support for human rights, international law, and equality. Citizens of the United States have reminded you of the pledge made by the U.S. Representative to the General Assembly of the United Nations in 1949, that the US has "no intention of preventing, by its vote, the admission to the United Nations of any applicant which received at least seven affirmative votes in the Security Council,

which meant that the United States would not use its right of veto in the Security Council on any membership application."

The *Avaaz* on-line Petition calling for recognition of the state of Palestine has urged the leaders of France, Spain, Germany, the UK and the High Representatives of the EU and all UN member states to endorse the legitimate bid for recognition of the state of Palestine and the reaffirmation of the rights of the Palestinian people. The petition has gathered 916,927 signatures so far.

In Mauritius we, the undersigned, have consistently campaigned on the subject, and the Prime Minister has publicly stated that the Republic of Mauritius will vote in favour of the resolution to recognise Palestine as member state in the United Nations.

The United States should see the Palestinians' bid for statehood in the United Nations as an opportunity to give a fresh start to a real peace process where Israel and Palestine will come to the peace talks table as two states with same rights and obligations and to work towards a resolution of the Israeli-Palestinian conflict.

### **Your own stand**

In your speech at the State Department on U.S. policy in the Middle East in Washington, D.C., on May 19, 2011, you said:

*"... At a time when the people of the Middle East and North Africa are casting off the burdens of the past, the drive for a lasting peace that ends the conflict and resolves all claims is more urgent than ever. That's certainly true for the two parties involved. [...]"*

“... But ... it's important that we tell the truth: The status quo is unsustainable, and Israel too must act boldly to advance a lasting peace.

“So while the core issues of the conflict must be negotiated, the basis of those negotiations is clear: a viable Palestine, a secure Israel. The United States believes that negotiations should result in two states, with permanent Palestinian borders with Israel, Jordan, and Egypt, and permanent Israeli borders with Palestine. We believe the borders of Israel and Palestine should be based on the 1967 lines with mutually agreed swaps, so that secure and recognized borders are established for both states. The Palestinian people must have the right to govern themselves, and reach their full potential, in a sovereign and contiguous state.”

In view of all the above, including what you have yourself stated, we are reiterating our request that the United States should welcome the Resolution to establish a country and a state for the Palestinian people

### Signatories

*Imran Dhanoo,  
Dr. Idrice Goomany Centre*

*Feizal Nahaboo  
Fraternite Jeunesse de  
Phoenix*

*Reeaz Chuttoo  
Confederation Travayer  
Sektor Prive*

*Alain Ah-Vee, LALIT*

*Cassam Uteem, President of  
Mauritius (1992-2002)*

## GUVERNMAN MORIS ANONS MISYON DIPLOMATIK PALESTINN-MORIS



Fam Palestinyin manifeste pu dimann liber zot pros ki dan prizon Israel

Premye Minis Navin Ramgoolam finn anonse Merkredi 31 Ut ki: Repiblik Moris pe donn fever pu enn reprezantasyon diplomatik Palestinn dan Moris; Repiblik Moris pe sutenir Rezolisyon pu enn Leta Palestinyen dan Nasyon Zini plitar mwa Septam. Avan sa, Minis Zafer Etranzer Arvind Boolell finn anonse ki Repiblik Moris pe travay “aktivman” ver rekonesans Palestinn kuma enn Leta.

Sa vedir ki presyon konsistan lor letan ki LALIT ek lezot lorganizasyon, kuma Sant Idriss Goomany, kuma CTSP, kuma ansyen Prezidan Repiblik Cassam Uteem, tusala finn azute ansam – atraver enn seri Veye e Manifestasyon ek petisyon ek let – pu kont-kare, ziska enn serten degre, sa presyon konstan bann Zionist (dan Moris ek ayer) lor Leta Moris pu uver enn espes lambasad Israel isi, e pu mem

uver enn laliyn aeryin El Al, setadir laliyn Izraelyen. Remarke ki El Al finn resaman siyne, par kwensidans, kumkwa li nepli pu sarye zako (li ti inplike par la dan komers zako ki sorti Moris al Sid Afrik, sorti Sid Afrik travers Israel lerla al Lerop ek Lamerik pu servi kuma kobay).

Sa dub desizyon Guvernman pu sutenir lepep Palestinyen antan ki Leta, dan enn moman kle, li reprezent enn viktwar pu LALIT ek lezot dimunn ek lezot lorganizasyon ki pe amenn lalit anfaver lepep Palestinyen. Me, nu bizin veye ki Leta Zini ek so bann azan isi ek partu dan lemond pa provok kiksoz pu anpes sa progre inportan pu lepep Palestinyen.

E nu bizin kontiyn met presyon dan kad nu program pu liber Palestinn, ki ti baz pu nu Veye le 29 Ziyet.

# FERMTIR BAZ MILITER KUMA DIEGO GARCIA

## PRESYON POLITIK OGMANTE DAN U.S.A.

Kan manb LALIT dimann ferm baz Amerikin lor Diego Garcia, buku Morisyin pran enn laliyn defetist. Ena dir, “Ayo! Lamerik telman enn gran pwisans, kimanyer “ti” Moris pu kapav fer kitsoz kont sa?” Zot erer seki zot trov Lamerik kuma enn sel blok, zot bliye ki ena diferan lafors de klas dan Lamerik parey kuma ena diferan lafors de klas dan Moris. Amezir protestasyon kont Wall Street pe agrandi, amezir ki lekonomi kapitalist dan Lamerik pe fors dimunn dan somaz e dan travay preker, amezir ki nepli kapav ofer lasante ek ledikasyon kuma bann drwa a so lepep, amezir li pe al fer fayit, lamas dimunn, avek rezon, kumans trov depans inital lor bann baz militer e kumans kestyonn zot rezon det. Sa pe mem refilete dan laparey Leta Amerikin.

Dan enn sesyon *Senate Armed Services Committee*, par exanp, ena prev ki sutyin pu ferm bann baz militer Amerikin dan lezot pei, pu return bann solda depi lor fron kot ena lager me osi depi bann baz, pe ogmante. Lekter Revi LALLIT e viziter LALIT so websayt pu rapel kan Ram Seegobin, dirizan LALIT, an 2004 dan so diskur dan Sydney, Lostrali ti konvink reprezantan muvman Amerikin *Bring the Troops Home*, e zot ti piblikman anonse pu sanz lanfaz pu dimann ferm baz militer. Parey kan mo ti Ecuador pu premye renyon internasyonal rezo *NO BASES*, ti ena bann gran lorganizasyon Amerikin prezan ki ti pe koz an faver ferm baz. E rapel, ki baz Manta, Ecuador ti ferme enn an apre manifestasyon otur renyon internasyonal sa rezo-la.

Dan enn lartik par John Isaacs (depi lekel nu pe site, e avoye a LALIT par John Lindsay Poland dan rezo *NO BASES*), li dir ki le 13 Septam, 2011, dan enn sesyon *US Senate’s Armed Services Committee* lor enn nominasyon, 3 diferan Senater (2 Demokrat ek 1 Repiblikin) finn pran pozisyon pu ferm bann baz militer andeor teritwar Amerikin. Sa li enn evennman inportan. Ala seki zot finn dir.

Senater Demokrat pu Leta Michigan, Carl Levin dir: “asterla avek presyon pu kup depans lor bidze, parmi bann mezir ki pu konsidere, nu ena pu reget deplwayman e redeplwayman larme Amerikin andeor teritwar Lame-rik, kot nu ena enn gran nomb baz e pu konsider rapel e relokaliz serten sa bann baz dan Lamerik. Eski sa lor azanda [pu konsider diminye]?”

Ash Carter, ki ti pe prezide, dakor ki sa item pu konsidere dan plan pu kup depans.

Senater Repiblikin pu Leta Alabama, Jeff Sessions rezwenn Senater Carl Levin : “Mo sipoze ki Senater Levin finn dimann u lor prezans militer Amerikin dan Lerop. Sa kestyon la ti vinn lor latatab resaman. Mo pansa li difisil dan konzonktir aktyel pu zistifye prezans 40,000 solda Amerikin dan Lerop. Li pu pli bon pu nu lekonomi si bann solda return dan Lamerik kot zot pu depanse e kree krwasans dan bann rezyon lokal e kree lanplwa. Eski pu evalye nivo lafors arme partu dan Lerop e mintenir zis seki nesaser, pa plis?”

Senater Demokrat modere pu Leta Alaska, Mark Begich azute ki li pa ule rediksyon Larme

Amerikin zis dan Lerop: “avek tu respe a mo koleg depi Alabama, zordi nu ena 40,000 solda dan Lerop, lor la nu dakor, nu ule enn re-evalyasyon pa zis pu Lerop me dan lemond partu kot enn trup Amerikin. Mo anvi ki tu bann sif vinn lor latatab. Apepre 800 milyon US\$ an Lirak, plis ki 400 milyar US\$ dan Afganistan.”

Alor kestyon fermtir baz pe diskite dan pli ot instans dan Lamerik, e pa zis dan Sena.

Le 8 Ziyet, mam Kongre Jared Polis, Demokrat pu Leta Colorado, amenn enn amandman dan bidze defans pu diminye nomb solda Amerikin dan lezot pei. Pa zis mam Demokrat ki ti vot anfaver me 25 Repiblikin ti vot an faver. Plis ki 1/3 mam Kongre ti vot anfaver sa amandman-la. Sa li enn siyn enn sanzman mazer. Alor nu pa bizin ekut argiman bann mam PTR e MMM u laliyn defetist Jean-Claude de L’Estrac, nuvo Sekreter Komisyon Losean Indyin.

Mem White House pe konsider kup bidze baz militer Amerikin dan lezot pei. Lafin 2010, komisyon bi-partit White House lor defisit bidzeter koni kuma “*Simpson-Bowles*” ti sigzer ki kup depans lor trup Amerikin dan Lerop ek dan Lazi ki dapre zot estimasyon pu ekonomiz \$8.5 billion an 2015.

Alor ena lavwa pe leve dan Lamerik pu ferm baz militer. Sa bann lavwa pe tann li dan Sena, dan Kongre e dan White House. Nu prevwar ki sa bann lavwa pu gayn ankor plis sutyin amezir kriz ekonomik dan Lamerik aksantye.

Lindsey Collen

# KOZRI AR STUDENTS' UNION par MANB LALIT DEMOKRASI LOR SAYT LIBERTE TRAVAYER

**Mam LALIT Lindsey Collen ti invite par Linyon Etidyan enn liniversite Moris pu fer enn kozri a 75 etidyan. Swit a reket bann etidyan, li finn ekrir so diskur. Diskur ti 45 minit e deba apre diskur ti sipoze pran enn 15 minit me telman interesan ki sa sesyon la finn dire ankor enn lot 45 minit.**

Topik ki Linyon Etidyan finn swazire pu trete zordi byin interesan e li sertennman donn lespwar dan sa lepok ki pa fasil. Mo felisit zot pu sa swa la. Mo diskur striktire an 7 parti:

1 Mo pu kumanse par get sa topik la atraver letan, dan Moris. Li extreman inportan pu gayn enn perspektiv istorik parski san enn sa, nu pa pu kapav konpran gran soz.

2 Lerla nu get sityasyon Moris atraver lespas, setadir get realite par rapor a liberte ek demokrasi lor diferan kalite sayt travay, pu diferan kategori travayer.

3 Mo pu liste enn-de bann fakter ki afekte demokrasi lor sayt travay ek liberte travayer dan enn fason abstre me dan enn fason ki kapav itil dan lapratik

4 Mo pu sketch enn u de fraktir koze par sistem kapitalist aktyel ki pe blok e ki pu kontinye blok demokrasi ek liberte ziska ki sa bann fraktir la repare.

5 Mo pu koz lor linportans demokrasi ek liberte informel e osi byin ki formel lor sayt travay.

6 Mo pu donn 2 lekzanp demokrasi ek liberte dan travay byin avanse, enn Langleter, enn isi. E manyer statiko inn dil ar zot.

7 Konklizyon brev. E lerla byinsir deba.

**Dan listwar Moris atraver Letan** Bizin get premye 100 an demokrasi indistriyel ek liberte travayer dan kad legal, su lalwa

travay ki ti kad legal esklavaz. Kod Nwar 1723 ti rezir tu travay su Kolonizasyon Franse, enn fwa ki enn relativman ti grup travayer avek lexpertyans finn met anplas infrastruktitir. Apartir sa, gran mazorite travayer ti travay su sistem esklavaz. Sa li ti drakonyin. Telma dir ki nu pa kapav imazine. U pa ti ena drwa ena u prop nom. U patron ti aste u. Tuy u si u fer enn renyon. Ki demokrasi lor sayt travay posib su bann tel kondisyon? U ti gayn tan kut fwet pu tel tel swadizan “ofans”. Alor travayer ti bizin sirviv e sey debruye dan bann kondisyon extreman dir. E se sa bann kondisyon, bann gang travayer dan karo kann, ki pu vinn model lor lekel indistriyalizasyon kapitalist pu vinn kalke limem, kumanse depi bann lavil dan Lenor Langleter kuma Leeds, Manchester, Liverpool, Newcastle – tu nom bann lekip futborl dan Lalg Angle. Me, avek letan sistem esklavaz vinn instab, so bann kontradiksyon intern eklate e esklavaz vinn ilegal dan Moris ek dan lezot plas.

Lerla finn ena 100 an su sistem langazman ki kumanse an 1835, enn tigit avan lafin esklavaz. Sa nuvo sistem travay baze lor kontra 5 an ti reglemante par Lalwa Travay ki ti kodifye 30 an plitar, an 1867, Li ti enn sistem avek travayer imigre ki ti kapav swa renuvle zot kontra ubyin return dan zot pei. Travayer dan sa nuvo sistem esklavaz, ki sorti depi Bihar dan Lenn, ti byin suvan forse pu reste parski kan ti aret prodiksyon lopyom dan Bihar, lavi bann peizan laba ti vinn inposib, pa ti gayn drwa plant nanye apart lopyom pu Britanik vann avek Lasinn. Demokrasi dan travay ti limite. Premyerman u ti bizin res

lor tablisman u lantrepriz ki spesifye dan u kontra. Ziska zordi kan kikenn paret trakase u preokipe, dimunn dir li, “Ki’nn arive? To’nn perdi tablisman?” Parski si u elwayn u depi kot u sipoze reste, swa lapolis u zom lib (ki ti lasas travayer ki finn kit plas kot zot ti sipoze reste kuma enn spor) e ferm zot dan *Vagrants Depot*, ki ankor la pre kot pon GRNW, lor sime pu al Pointe aux Sables. Si u absan enn zur, kup de zur lor u lapey. Remarke li ankor kumsa zordi. me degize kuma perdi u bonis. Me, asterla, u kone kot sa parti nu kondisyon travay sorti.

E zordi, pandan 100 an nu su kad legal, travay pu enn lapey. Nu vann nu lafors travay. Enn parti numem, nu kreativite vinn redwir a enn sinp marsandiz. Dan kumansman sa nuvo sistem la, ti ena bann lalwa anti-linyon, ki ti anpes tu form sindika. Apre sa, nu finn gayn Industrial Relations Act ki vinn birokratiz tu sindika, e kontinye rann tu lagrev ilegal. Lerla, zordi Employment Relations Act ansam avek Employment Rights (sic) Act vinn antrav, dan lapratik, drwa pu sindike, drwa fer lagrev, avek tu kalite restriksyon inpoze par Leta dan lintere patron.

Alor, sa trwa lepok mazer finn amenn devlopman plis demokrasi, plis liberte me demokrasi ek liberte ki ankor amare avek enn lur listwar. Nu bizin aprofondi lalit pu kestyonn esklavaz su travay salarye ki nu ankor pe tolere. Li vo lapenn mansyone ki kan nu pe koze zordi, nu dan enn lepok kot pe ena sulevman zeneralize kont sa sistem ekonomik anplas. Sistem kapitalist an kriz. So bann institisyon finansye, labank, lasirans, stokexchenj finn vinn



andeur kontrol e dimunn nepli satisfé avek kalite lavi ki kapitalism pe ofer. Samem pe ena sulevman partu dan lemond. Nu pe viv dan enn lepok byin interesan.

### **Dan Moris Atraver Lespas**

Demokrasi lor sayt travay ek liberte travayer, zordi, diferan amezir ki nu buz dan spektrum bann lantrepriz dan Moris. Nu pu kumans par get kategori travayer ki ena mwins demokrasi ek liberte e buze dan spektrum ver kategori travayer ki ena plis.

Kondisyon travay plis terib ki resaman finn expoze se bann travayer lot pei ki pe travay dan Moris lor kontra. Zot finn kit zot lakaz e zot kiltir (“kiltir” dan so sans larz), e isi zot pe sibir overtaym forse, kot patron pena pu peye kan travayer absan pu amenn enn zanfán lopital, kan travayer al enn lanterman, al chowtari enn pros. Zot viv dan bann hostel avek kondisyon inakseptab. Si zot malad, zot su u zot ansint, deport zot anplas. Dan lapratik, zot demokrasi ek liberte severman kontrole, pu sinp rezon ki zot pa dan zot sosyete e zot pena drwa politik dan Moris (pa mem drwa de vot isi pandan ki zot pe travay dan Moris).

Si nu buze dan sa spektrum la, nu truv anplwayedmezon. Akoz zot travay pu plizir patron, zot eparpiye, byin suvan tusel ubyin avek enn u de lezot anplwayedmezon, zot sufer plis an term demokrasi ek liberte. E suvan, enn travayer travay pu plizyer patron lor sak zur lasemenn. Si u pa kurbe, u perdi u plas travay.

Parey pu enn travayer ki travay dan lafami. Li kapav paret flexib me, an realite, ena buku fam ek zanfán ki travay dan bann kondisyon esklavaz dan bann antrepriz familyal. Pena demokrasi u liberte. Zot pa pu mem mazinn pu al Biro Travay. Kitfwa zot pa mem konsider zot kuma travayer.

Travayer dan tit-antrepriz, preske lamwatye lafors travay dan Moris avek rediksyon drastik veritab lanplwa dan pei, usi byin feb. Dan bann ti lizinn e sayt

travay kot fer satini, u model bato, u kud linz delix alamin, u ti restoran, travayer byin feb, kapav inpe pli for ki travayer anplwayedmezon u travayer dan bann biznes familyal. Travayer ki travay depi lakaz ankor pli feb, mem si travay elektronik ena plis stati. Byin suvan u travay kuma esklav. Pey u pu seki u travay. Pena sik liv, pena lokal liv, pena konze piblik. Pa kapav aplik lalwa, pena okenn drwa. Se u ki bizin pey lokasyon, bil elektrisite ek telekom!

Prosenn kategori travayer dan spektrum ki inpe pli for me ankor byin feb, se travayer zonn frans e travayer korlssennter. Zot ena lavantaz travay dan bann gran lantrepriz, zot pa tusel, zot ena buku koleg me zot ena byin tigit liberte e patron toler byin tigit demokrasi. Dan sekter zonn frans tekstil, travayer amare avek overtaym forse e mem dimann pu fer overtaym aköz lapey tro ba. Dan sekter ICT ena lezot kontrint. U perdi u nom, u idantite. U bizin koz manti lor kuma u apele, kot u ete e ki letan pe fer.

Bann ansyin gro sekter kuma konstrikasyon ti byin organize me finn sufer buku depi ki finn introdwir sistem travay kazyel e lor kontra. Sa finn fer drwa travayer konstrikasyon vinn parey kuma travayer sipermarket, travayer labutik. Byin tigit drwa.

Bann ansyin gro sekter ankor ena inpe liberte ek demokrasi ki zot finn erite depi lalit pandan bann syek. Isi, mo pe fer referans a travayer kann, disik, dok ek transpor. Drwa ek liberte inn diminye buku dan dernye 30an me zot ankor la dan enn sertenn mezir.

Travayer dan para-etatik pli proteze e ena inpe plis demokrasi. E finalman, se bann travayer dan sekter piblik ki zot lanplwa plis proteze e sa donn zot plis lavwa ek liberte. Me zot ena pu pey ser an esanz aköz zot pena drwa aktif dan lidership enn parti politik.

Alor kuma nu truve, li pa enn sityasyon ere pu travayer. Listwar lepase pez lur lor nu. Nu

plizumwin ankor dan lesklavaz/angazman. Nu ena pu travay dir pu sorti depi ladan.

### **Fakter ki afekte demokrasi dan travay ek liberte travayer**

Anu get trwa lezot fakter ki afekte degre demokrasi ek liberte dan travay.

Premye, ena ki degre yerarsi ena dan sekter la. An zeneral, plis enn sekter yerarsik mwins ena liberte si tu lezot zafer plizumwin egal. Par exanp dan lapolis, ena enn striktir militer avek enn yerarsi kriyel ki oprim bann travayer lapolis zom ek fam konpare avek lezot sekter travay. Zot pena drwa mem pu sindike. Nu kapav dir dan karo kann kot tu laburer egal konpare avek bann patron, laburer kann ena relativman plis liberte. Kitfwa sa kapav explik kifer laburer kann, laburer guvernman, anfle kamyon, doker byin suvan byin vivan, avek enn sans limur e ge mem si zot travay byin dir. Zot pa sufer imilyasyon depriman enn sistem yerarsik ki an permanans pe minn u lavi.

Dezyem, kad legal afekte demokrasi ek liberte dan travay. Lalwa Travay inkilir lertan travay, Konstitisyon, drwa an pratik ek an teori pu fer lagrev, pu asosye, pu zwenn, pu aktif dan politik. Aköz zot bann vyolasyon demokrasi ek liberte, byin suvan se sa ki bann lalit vize.

Trwazyem, proximite lalyans ant patron ek top manejment usi afekte degre demokrasi ek liberte travayer. E li enn relasyon dyalektik. Amezir travayer gayn puvwar, kus pli ba dan manejment alye ar travayer e sa ede pu gayn plis drwa demokratik ek liberte dan travay.

### **Problematic**

Pandan 250 banane, kuma nu finn truve, peryod pandan lekel sistem kapitalist pran puvwar dan lemond antye, sa mem sistem la finn kree 3 nivo “fraktir” ki finn anpes nu zwir demokrasi ek liberte, bann puvwar ki nu bizin pu ki nu kapav protez pa zis limanite, me bul later antye. Les mo explik sa pwin la.

Premye fraktir, kapitalism finn separ “kuraz” depi et imin, e finn met li avann kuma enn marsandiz. Sa fraktir parmi dimunn ki travay pu viv, rann nu inkapab pu pran dezisyon lor bann kitsoz ki nu lespri ek nu lame “peye” pu fer. Nu gayn lord pu fer kitsoz ki parfwa nu pa mem konpran, fer kitsoz ki nu pa dakor e ki nu sertennman pa “responsab”. Se pu sa rezon la kifer enn mank demokrasi, dan so nivo pli profon, li usi a so nivo pli danzere. 90% dimunn kapav pe travay avek nu lespri ek nu lame, pe prodir dan bann fason ki pe detrir planet. Sa 1% (ziska dizon 10%) ki donn lord zot usi zot pa “responsab” parski sa sistem ki zot kontrole ena enn sel bi: ogmant profi.

Dezyem fraktir ki kapitalism inn kree dan relasyon ant imin (kreatir biologik kuma tu lezot kreatir depann lor mama bul later pu viv) avek later ki nuri nu. Later parey kuma “kuraz” finn vinn enn form kapital, enn komidite li usi. Sa vedir imin nepli ena kontrol demokratik lor mama bul later, nepli ena liberte pu viv kolektivman kuma tu lezot kreatir ena.

Trwazyem fraktir, li anfet enn seri fraktir: kapitalism indistriyel inklir kapitalism agrikol finn provok enn seri fraktir dan balans lanatir ki pe menas stabilite ekosistem planet. Bann syantist finn idantifye 9 diferan sey kritik ki pe menas pu kree enn fraktir avek lanatir limem. Tu le 9 sey a enn nivo danzere, 3 finn fini depas pwin non-retur. Sa fason pran dezisyon ki pa demokratik su kapitalism ule dir ki li pa fasil pu korize pu anpes sa bann nuvo fraktir la. Seki detenir puvwar pa zis pena lintere me zot sel lintere se fer profi. E sa, li par definisyon. Li pa aköz zot bann move dimunn.

Alor, nu ena bann defi inportan kont sistem kapitalist, e nu ena pu fer vit atraver zwenn dan bann lalit. Enn sa bann lalit la se lor sayt travay.

## **Demokrasi informel ek formel dan travay**

Nu ena pu evalye demokrasi informel ek demokrasi formel lor sayt travay. Demokrasi informel e liberte depann usi lor nu. Diskisyon an grup dan ler dite, dan transpor, dan ler manze, apre travay. Tu form organizasyon ki indepandan depi manejennt: pran konze aturderol, pa servi pretext relizye pu gayn taymof parski kapav servi sa plitar pu diviz u, organiz u prop regleman e etik dan travay, organiz u prop fet findane. Tusala konte.

Me nivo formel osi inportan pu ziz degre demokrasi ek liberte dan travay. Eski ena sindika? Eski sindika aktif? Eski sindika indepandan depi manejennt/patron? Eski zot indepandan depi Leta? Eski u ena drwa sindike dan u travay? Kan pran 2 lalwa travay, Employment Rights Act ek Employment Relations Act, ansam, li anfet rann sindikalizasyon ase difisil parski patron kapav met organizater deor. Lalwa lor sekirite danplwa afekte demokrasi ek liberte. Sa de lalwa la, par exanp, rann lisansiman fasil, li azute pu kree enn latmosfer ki diminye demokrasi ek liberte. Si ena plin anlwa dan pei sa ule dir plis liberte ek demokrasi dan travay, somaz vedir laper pu perdi travay. Si ena enn bon rezo sekirite sosyal pu ki kan u perdi u travay, u kapav viv sa ogmant demokrasi ek liberte dan travay. Partisipasyon kot reprezantan travayer al asiz lor bord, ubyin partisip dan aksyon u partisipasyon dan manejennt, zot nek enn fasad demokrasi. Fransman, li nek partisipasyon dan u prop explwatasyon kuma enn klas. Par kont si u kapav met dibut bann konsey travayer eli, sa kapav devlop ver “dub puvwar” e al dan direksyon travayer pran kontrol, veritab demokrasi uvriye.

## **Demokrasi e liberte pli avanse**

Dan Langleter, konsysans de klas ti byin avanse avan lepok Thatcher. Par exanp travayer linprimri pa ti dakor pu travay

latas parski fer zot vinn esklav. Zot tu gayn mem lapey lafin lasemenn. Kan enn konpayni Amerikin inn pran kontrol, patron finn insiste pu met enn bonis prodiktivite, enn bonis prezans. Travayer refize, delege sindika e sindika refize. Patron inn ale mem avek sa ziska sindika finalman fer zar zot inn dakor. Patron met so plan an viger. Anfet seki travayer ti pe fer se zot ti met zot lapey lasemenn ansam e repartaz li egal pu tu travayer. Zot ti fer sa deryer ledor patron.

E ena sa lekzanp byin koni dan Moris lor enn tablisman apel Anna. Asterla li enn domenn restoran. An 1971, travayer Anna ti invant enn nuvo sistem pandan antrekup pu partaz travay, pa sistem latas. Zot tu ti perdi plas travay. U kapav lir sa lexanp la dan mo roman ki ti pibliye lane dernyer *The Malaria Man & Her Neighbours*. (Lindsey Collen ti lir sa extre depi so roman)

## **Konklizyon**

Parey kuma esklavaz pa ti kapav kontinye, li inploze par bann kontradiksyon dan sosyete, parey kuma langazman pa ti kapav kontinye aköz konfli dan sosyete, sistem travay pu enn lapey zordi an kriz aköz so bann prop kontradiksyon pe menas lafin so reyn. Masinnri prodiksyon/distribisyon/finans kapitalist an 2011 finn vinn andeor kontrol. Li finn vinn enn menas a sivilizasyon imin e mem a planet an antye. Alor nu bizin enn lot sistem ekonomik. Pu gayn enn lot sistem ekonomik, nu bizin enn lalit politik konsyan otur enn program kler. Alor topik ki finn swazire pu sa kozri la, li vmem meyer topik. Parski seki nu pa pe gayne su reyn kapitalism, se pena ase demokrasi ek liberte pu ki nu kapav kontrol prodiksyon/distribisyon/finans.

*Tradir BK*